

大唐三藏沙門義淨奉 荆譯

金光明最勝王經

附懺儀

金光明最勝王經 目錄

金光明經序文	六
卷一	
序品第一	一
如來壽量品第二	一三
卷二	
分別三身品第三	四二
夢見金鼓懺悔品第四	六六
卷三	
滅業障品第五	八八

卷四

最淨地陀羅尼品第六 一三三

卷五

蓮華喻讚品第七 一六五

金勝陀羅尼品第八 一七五

重顯空性品第九 一八三

依空滿願品第十 一九二

四天王觀察人天品第十一 二〇八

卷六

四天王護國品第十二 二二三

卷七

無染著陀羅尼品第十三 二五九

如意寶珠品第十四 二六四

大辯才天女品第十五之一 二七六

卷八

大辯才天女品第十五之二	三〇五
大吉祥天女品第十六	三一二
大吉祥天女增長財物品第十七	三一六
堅牢地神品第十八	三二四
僧慎爾耶藥叉大將品第十九	三三四
王法正論品第二十	三四〇

卷九

善生王品第二十一	三五二
諸天藥叉護持品第二十二	三六一
授記品第二十三	三七二
除病品第二十四	三七六
長者子流水品第二十五	三八五

卷十

捨身品第二十六	……	四〇三
十方菩薩讚歎品第二十七	……	四三一
妙幢菩薩讚歎品第二十八	……	四三五
菩提樹神讚歎品第二十九	……	四三七
大辯才天女讚歎品第三十	……	四四一
付囑品第三十一	……	四四三

《附錄》

一、金光明經最勝懺儀	……	四五三
二、出版後記一 出版說明	……	四六六
三、出版後記二 校勘紀錄表、統一用字表	……	四六八

金光明經序文

宋真定府十方洪濟禪院
住持傳法慈覺大師宗頤述

夫靈心絕待，泯萬物而獨存。妙行難思，隨諸緣而普現。則實際理地雖不受於一毫，而事相門中不捨於一法。故如來出世，說金光明經，依清淨心，建解脫行，顯出塵之經卷，永廓迷情；示伏藏之寶王，頓圓大用。夫以信相為起教之人，則菩薩無滯空之行，於堅牢有贊空之頌，則法身非有相之求。性相該通，有無互建，則一經之要，義在於斯。至於明諸佛法性之源，探如來壽量之本，金光普照，發揚一切智門；金鼓騰聲，顯示無邊妙用，則菩薩發行之源也。懺除罪

障，本如夢之法門；讚歎如來，舉修行之妙果。摩訶薩埵之飼虎，能捨能行；長者流水之濟魚，有始有卒，則菩薩依真之行也。譬之明月當天，影沉眾水，真金作器，體應萬形，主伴圓融，一多自在，能於一法，受一切法，則信如來之祕藏，實為三界之寶乘，莊嚴性海之門，趨向覺王之本。是以十千天子，聞而頓證於菩提；一切眾生，入者皆同於甘露，則見聞隨喜，讀誦受持，於一念具了無上法門者，豈小緣哉。凡我同儔，勉思佛意。

元豐四年三月十五日序

南無本師釋迦牟尼佛
三稱

開經偈

無上甚深微妙法

百千萬劫難遭遇

我今見聞得受持

願解如來真實義

南無金光明會上佛菩薩
三稱

金光明最勝王經

卷第一

大唐三藏沙門義淨奉 制譯

序品第一

如是我聞：一時，薄伽梵在王舍城鷲峯山頂，於最清淨甚深法界，諸佛之境，如來所居，與大苾芻眾九萬八千人，皆是阿羅漢，能善調伏，如大象王，諸漏已除，無復煩惱，心善解脫，慧善解脫，所作已畢，捨諸重擔，逮得己利，盡諸有結，得大自在，住清淨戒，善巧方便，智慧莊

嚴，證八解脫，已到彼岸，其名曰：具壽阿若憍陳如、
 具壽阿說侍多、具壽婆濕波、具壽摩訶那摩、具壽婆帝利
 迦、大迦葉波、優樓頻螺迦葉、伽耶迦葉、那提迦葉、舍
 利子、大目乾連、唯阿難陀住於學地。如是等諸大聲聞，
 各於晡時，從定而起，往詣佛所，頂禮佛足，右遶三匝，
 退坐一面。

復有菩薩摩訶薩百千萬億人俱，有大威德，如大龍王，名
 稱普聞，眾所知識，施戒清淨，常樂奉持，忍行精勤，

經無量劫，超諸靜慮，繫念現前，開闡慧門，善修方便，自在遊戲，微妙神通，逮得總持，辯才無盡，斷諸煩惱，累染皆亡，不久當成一切種智，降魔軍眾而擊法鼓，制諸外道，令起淨心，轉妙法輪，度人天眾，十方佛土悉已莊嚴，六趣有情無不蒙益，成就大智，具足大忍，住大慈悲心，有大堅固力，歷事諸佛，不般涅槃，發弘誓心，盡未來際，廣於佛所深種淨因，於三世法悟無生忍，逾於二乘所行境界，以大善巧化導世間，於大師教悉能敷演，秘密

之法、甚深空性皆已了知，無復疑惑。其名曰：無障礙轉
 法輪菩薩、常發心轉法輪菩薩、常精進菩薩、不休息菩
 薩、慈氏菩薩、妙吉祥菩薩、觀自在菩薩、總持自在王菩
 薩、大辯莊嚴王菩薩、妙高山王菩薩、大海深王菩薩、寶
 幢菩薩、大寶幢菩薩、地藏菩薩、虛空藏菩薩、寶手自在
 菩薩、金剛手菩薩、歡喜力菩薩、大力菩薩、大莊嚴光
 菩薩、大金光莊嚴菩薩、淨戒菩薩、常定菩薩、極清淨慧
 菩薩、堅固精進菩薩、心如虛空菩薩、不斷大願菩薩、施

藥菩薩、療諸煩惱病菩薩、醫王菩薩、歡喜高王菩薩、得
 上授記菩薩、大雲淨光菩薩、大雲持法菩薩、大雲名稱喜
 樂菩薩、大雲現無邊稱菩薩、大雲師子吼菩薩、大雲牛王
 吼菩薩、大雲吉祥菩薩、大雲寶德菩薩、大雲日藏菩薩、
 大雲月藏菩薩、大雲星光菩薩、大雲火光菩薩、大雲電光
 菩薩、大雲雷音菩薩、大雲慧雨充遍菩薩、大雲清淨雨王
 菩薩、大雲花樹王菩薩、大雲青蓮花香菩薩、大雲寶栴檀
 香清涼身菩薩、大雲除闇菩薩、大雲破翳菩薩、如是等無

量カハカヤ大タメ菩ムヤ薩ムヤ眾世ス，各各於於晡ウメ時ア，從チメ定カム而ル起ク，往メ詣ハ佛ヒ所セ，頂カニ禮カ佛ヒ

足フミ，右一ス遶ヨ三ム匝ヲ，退去ス坐ア一一面ニ。

復ヒ有一梨カ車ニ毘ヤ童子タ五一億ク八ク千ヲ，其ク名ニ曰ク：師ア子ア光カ童タ子タ、師ア子ア慧カ

童タ子タ、法ヒ授ア童タ子タ、因一陀カ羅カ授ア童タ子タ、大カ光カ童タ子タ、大カ猛カ童タ子タ、

佛ヒ護ア童タ子タ、法ヒ護ア童タ子タ、僧ム護ア童タ子タ、金ヒ剛カ護ア童タ子タ、虛ト空ク護ア童タ子タ、

子ル、虛ト空ク吼ア童タ子タ、寶ウ藏カ童タ子タ、吉ヒ祥カ妙カ藏カ童タ子タ，如日是ハ等カ人ニ而ル

為メ上ア首ア，悉ト皆ヒ安セ住チ無セ上ニ菩メ提カ，於山大カ乘カ中ニ，深ア信チ歡チ喜チ，各各於於

晡ウ時ア，往メ詣ハ佛ヒ所セ，頂カニ禮カ佛ヒ足ヲ，右一ス遶ヨ三ム匝ヲ，退去ス坐ア一一面ニ。

復有フ四萬二千天子，其名曰：喜見天子、喜悅天子、日光天子、月髻天子、明慧天子、虛空淨慧天子、除煩惱天子、吉祥天子，如是等天子而為上首，皆發弘願，護持大乘，紹隆正法，能使不絕，各於晡時，往詣佛所，頂禮佛足，右遶三匝，退坐一面。

復有二萬八千龍王，蓮華龍王、警羅葉龍王、大力龍王、大吼龍王、小波龍王、持駛水龍王、金面龍王、如意龍王，如是等龍王而為上首，於大乘法常樂受持，發深信

心，稱揚擁護，各於晡時，往詣佛所，頂禮佛足，右遶三匝，退坐一面。

復有三萬六千諸藥叉眾，毘沙門天王而為上首，其名曰：

菴婆藥叉、持菴婆藥叉、蓮花光藏藥叉、蓮花面藥叉、鬻

眉藥叉、現大怖藥叉、動地藥叉、吞食藥叉，是等藥叉悉

皆愛樂如來正法，深心護持，不生疲懈，各於晡時，往詣

佛所，頂禮佛足，右遶三匝，退坐一面。

復有四萬九千揭路茶王，香象勢力王而為上首，及餘健闥

婆、阿蘇羅、緊那羅，莫呼洛伽等，山林河海一切神仙，
并諸大國所有王眾，中宮后妃，淨信男女，人天大眾悉皆
雲集，咸願擁護無上大乘，讀誦受持，書寫流布，各於晡
時，往詣佛所，頂禮佛足，右遶三匝，退坐一面。

如是等聲聞、菩薩、人天大眾、龍神八部既雲集已，各各
至心合掌恭敬，瞻仰尊容，目未曾捨，願樂欲聞殊勝妙
法。爾時薄伽梵於日晡時，從定而起，觀察大眾而說頌
曰：

「金光明妙法」

最勝諸經王

甚深難得聞

諸佛之境界

我當為大眾

宣說如是經

并四方四佛

威神共加護

東方阿閼尊

南方寶相佛

西方無量壽

北方天鼓音

我復演妙法

吉祥懺中勝

能滅一切罪

淨除諸惡業

及消眾苦患

常與無量樂

一切智根本

諸功德莊嚴

眾生身不具

壽命將損減

諸惡相現前

天神皆捨離

親友懷瞋恨

眷屬悉分離

彼此共乖違

珍財皆散失

惡星為變怪

或被邪蠱侵

若復多憂愁

眾苦之所逼

睡眠見惡夢

因此生煩惱

是人當澡浴

應著鮮潔衣

於此妙經王

甚深佛所讚

專用心無亂

讀誦聽受持

由此經威力

能離諸災橫

及餘眾苦難

無不皆除滅

護世四王眾

及大臣眷屬

無量諸藥叉

一心皆擁衛

大辯才天女

尼連河水神

訶利底母神

堅牢地神眾

梵天帝釋主

龍王緊那羅

及金翅鳥王

阿蘇羅天眾

如是天神等

并將其眷屬

皆來護是人

晝夜常不離

我當說是經

甚深佛行處

諸佛祕密教

千萬劫難逢

若有聞是經

能為他演說

若心生隨喜

或設於供養

如是諸人等

當於無量劫

常為諸天人

龍神所恭敬

此福聚無量

數過於恆沙

讀誦是經者

當獲斯功德

亦為十方尊

深行諸菩薩

擁護持經者

令離諸苦難

供養是經者

如前澡浴身

飲食及香花

恆起慈悲意

若欲聽是經

令心淨無垢

常生歡喜念

能長諸功德

若以尊重心

聽聞是經者

善生於人趣

遠離諸苦難

彼人善根熟

諸佛之所讚

方得聞是經

及以懺悔法

如來壽量品第二

爾時王舍大城有一菩薩摩訶薩，名曰妙幢，已於過去無量俱胝那庾多百千佛所，承事供養，植諸善根。是時妙幢菩薩獨於靜處，作是思惟：以何因緣，釋迦牟尼如來壽命短促，唯八十年？復作是念：「如佛所說，有二因緣，得壽命長。云何為二？一者不害生命，二者施他飲食。然釋迦牟尼如來曾於無量百千萬億無數大劫，不害生命，行十善道，常以飲食惠施一切饑餓眾生，乃至己身血肉骨髓，亦

持施與，令得飽滿，況餘飲食。」

時彼菩薩於世尊所，作是念時，以佛威力，其室忽然廣博
嚴淨，帝青琉璃種種眾寶，雜彩間飾，如佛淨土，有妙香
氣過諸天香，芬馥充滿。於其四面各有上妙師子之座，四
寶所成，以天寶衣而敷其上。復於此座有妙蓮花，種種珍
寶以為嚴飾，量等如來自然顯現。於蓮花上有四如來，東
方不動、南方寶相、西方無量壽、北方天鼓音。是四如來
各於其座跏趺而坐，放大光明，周遍照耀王舍大城，及此

三千大千世界，乃至十方恆河沙等諸佛國土，雨諸天花，
奏諸天樂。爾時於此瞻部洲中及三千大千世界，所有眾
生，以佛威力，受勝妙樂，無有乏少。若身不具，皆蒙具
足，盲者能視，聾者得聞，瘖者能言，愚者得智，若心亂
者得本心，若無衣者得衣服，被惡賤者人所敬，有垢穢者
身清潔，於此世間所有利益，未曾有事，悉皆顯現。
爾時妙幢菩薩見四如來及稀有事，歡喜踊躍，合掌一心，
瞻仰諸佛殊勝之相，亦復思惟釋迦牟尼如來無量功德，唯

於壽命生疑惑心：「云何如來功德無量，壽命短促唯八十年？」

爾時四佛告妙幢菩薩言：「善男子！汝今不應思忖如來壽

命長短。何以故？善男子！我等不見諸天世間梵、魔、

沙門、婆羅門等、人及非人，有能算知佛之壽量，知其齊

限，唯除無上正遍知者。」時四如來欲說釋迦牟尼佛所有

壽量，以佛威力，欲、色界天諸龍、鬼神、健闥婆、阿蘇

羅、揭路荼、緊那羅、莫呼洛伽，及無量百千億那庾多菩

薩摩訶薩，悉來集會，入妙幢菩薩淨妙室中。爾時四佛於

大眾中，欲顯釋迦牟尼如來所有壽量，而說頌曰：

一切諸海水 可知其滄數 無有能數知 釋迦之壽量

析諸妙高山 如芥可知數 無有能數知 釋迦之壽量

一切大地土 可知其塵數 無有能數知 釋迦之壽量

假使量虛空 可得盡邊際 無有能度知 釋迦之壽量

若人住億劫 盡力常算數 亦復不能知 世尊之壽量

不害眾生命 及施於飲食 由斯二種因 得壽命長遠

是故大覺尊

壽命難知數

如劫無邊際

壽量亦如是

妙幢汝當知

不應起疑惑

最勝壽無量

莫能知數者」

爾時妙幢菩薩聞四如來說釋迦牟尼佛壽量無限，白言：

「世尊！云何如來示現如是短促壽量？」時四世尊告妙幢

菩薩言：「善男子！彼釋迦牟尼佛於五濁世出現之時，人

壽百年，稟性下劣，善根微薄，復無信解。此諸眾生多有

我見、人見、眾生、壽者、養育邪見、我我所見、斷常見

等，為欲利益此諸異生及眾外道如是等類，令生正解，速

得成就無上菩提，是故釋迦牟尼如來示現如是短促壽命。
善男子！然彼如來欲令眾生見涅槃已，生難遭想、憂苦等
想，於佛世尊所說經教，速當受持，讀誦通利，為人解
說，不生謗毀，是故如來現斯短壽。何以故？彼諸眾生若
見如來不般涅槃，不生恭敬難遭之想，如來所說甚深經
典，亦不受持讀誦通利，為人宣說。所以者何？以常見
佛，不尊重故。善男子！譬如有人，見其父母多有財產，
珍寶豐盈，便於財物不生稀有難遭之想。所以者何？於父

財物生常想故。善男子！彼諸眾生亦復如是，若見如來不
入涅槃，不生稀有難遭之想。所以者何？由常見故。善男
子！譬如有人，父母貧窮，資財乏少，然彼貧人或詣王家
或大臣舍，見其倉庫種種珍寶悉皆盈滿，生稀有心，難遭
之想。時彼貧人為欲求財，廣設方便，策勤無怠。所以
者何？為捨貧窮，受安樂故。善男子！彼諸眾生亦復如
是，若見如來入於涅槃，生難遭想乃至憂苦等想。復作是
念：「於無量劫諸佛如來出現於世，如烏曇跋花，時乃一

現。』彼諸眾生發稀有心起難遭想。若遇如來心生敬信，聞說正法生實語想，所有經典悉皆受持，不生毀謗。善男子！以是因緣，彼佛世尊不久住世速入涅槃。善男子！是諸如來以如是等善巧方便成就眾生。」爾時四佛說是語已，忽然不現。

爾時妙幢菩薩摩訶薩與無量百千菩薩，及無量億那庾多百千眾生，俱共往詣鷲峯山中，釋迦牟尼如來正遍知所，頂禮佛足，在一面立。時妙幢菩薩以如上事具白世尊。時

四如來亦詣鷲峯，至釋迦牟尼佛所，各隨本方就座而坐，
告侍者菩薩言：「善男子！汝今可詣釋迦牟尼佛所，為我
致問：『少病少惱，起居輕利，安樂行不？』復作是言：
『善哉善哉！釋迦牟尼如來！今可演說金光明經甚深法
要，為欲饒益一切眾生，除去饑饉，令得安樂，我當隨
喜。』」時彼侍者各詣釋迦牟尼佛所，頂禮雙足，卻住一
面，俱白佛言：「彼天人師致問無量：『少病少惱，起居
輕利，安樂行不？』復作是言：『善哉善哉！釋迦牟尼如

來！今可演說金光明經甚深法要，為欲利益一切眾生，除
去饑饉，令得安樂。」爾時釋迦牟尼如來、應、正等覺
告彼侍者諸菩薩言：「善哉善哉！彼四如來乃能為諸眾生
饒益安樂，勸請於我宣揚正法。」爾時世尊而說頌曰：

「我常在鷲山 宣說此經寶 成就眾生故 示現般涅槃

凡夫起邪見 不信我所說 為成就彼故 示現般涅槃」

時大會中有婆羅門，姓憍陳如，名曰法師授記，與無量
百千婆羅門眾，供養佛已，聞世尊說入般涅槃，涕淚交

流，前禮佛足，白言：「世尊！若實如來於諸眾生有大慈悲，憐愍利益，令得安樂，猶如父母，餘無等者，能與世間作歸依處，如淨滿月，以大智慧能為照明，如日初出，普觀眾生，愛無偏黨，如羅怙羅，惟願世尊施我一願！」爾時世尊默然而止。佛威力故，於此眾中，有梨車毘童子，名一切眾生慧見，語婆羅門憍陳如言：「大婆羅門！汝今從佛欲乞何願？我能與汝。」婆羅門言：「童子！我欲供養無上世尊，今從如來求請舍利如芥子許。何以故？」

我曾聞說：若善男子、善女人得佛舍利如芥子許，恭敬供養，是人當生三十三天而為帝釋。」是時童子語婆羅門曰：「若欲願生三十三天受勝報者，應當至心聽是金光明最勝王經。於諸經中最高為殊勝，難解難入，聲聞、獨覺所不能知，此經能生無量無邊福德果報，乃至成辦無上菩提。我今為汝略說其事。」婆羅門言：「善哉！童子！此金光明甚深最上，難解難入，聲聞、獨覺尚不能知，何況我等邊鄙之人，智慧微淺而能解了。是故我今求佛舍利如

芥子許，持還本處，置寶函中，恭敬供養，命終之後得
 為帝釋，常受安樂。云何汝今不能為我從明行足求斯一

願？」作是語已，爾時童子即為婆羅門而說頌曰：

「恆河駛流水 可生白蓮花 黃鳥作白形 黑鳥變為赤

假使贍部樹 可生多羅果 竭樹羅枝中 能出菴羅葉

斯等稀有物 或容可轉變 世尊之舍利 畢竟不可得

假使用龜毛 織成上妙服 寒時可披著 方求佛舍利

假使蚊蚋足 可使成樓觀 堅固不搖動 方求佛舍利

假使水蛭蟲

口中生白齒

長大利如鋒

方求佛舍利

假使持兔角

用成於梯蹬

可昇上天宮

方求佛舍利

鼠緣此梯上

除去阿蘇羅

能障空中月

方求佛舍利

若蠅飲酒醉

周行村邑中

廣造於舍宅

方求佛舍利

若使驢脣色

赤如頻婆果

善作於歌舞

方求佛舍利

烏與鵙鷓鳥

同共一處遊

彼此相順從

方求佛舍利

假使波羅葉

可成於傘蓋

能遮於大雨

方求佛舍利

假令大船舶

盛滿諸財寶

能令陸地行

方求佛舍利

假使鷓鴣鳥 以嘴銜香山 隨處任遊行 方求佛舍利」

爾時法師授記婆羅門聞此頌已，亦以伽他答一切眾生憇見

童子曰：

「善哉大童子 此眾中吉祥 善巧方便心 得佛無上記

如來大威德 能救護世間 仁可至心聽 我今次第說

諸佛境界難思 世間無與等 法身性常住 修行無差別

諸佛體皆同 所說法亦爾 諸佛無作者 亦復本無生

世尊金剛體 權現於化身 是故佛舍利 無如芥子許

佛非血肉身 云何有舍利 方便留身骨 為益諸眾生

法身是正覺 法界即如來 此是佛真身 亦說如是法

爾時會中三萬二千天子，聞說如來壽命長遠，皆發阿耨多

羅三藐三菩提心，歡喜踊躍得未曾有，異口同音而說頌

曰：

「佛不般涅槃 正法亦不滅 為利眾生故 示現有滅盡

世尊不思議 妙體無異相 為利眾生故 現種種莊嚴

爾時妙幢菩薩親於佛前，及四如來并二大士諸天子所，聞

說釋迦牟尼如來壽量事已，復從座起，合掌恭敬白佛言：

「世尊！若實如是，諸佛如來不般涅槃，無舍利者，云何

經中說有涅槃及佛舍利，令諸人天恭敬供養？過去諸佛現

有身骨流布於世，人天供養得福無邊，今復言無，致生疑

惑，惟願世尊哀愍我等，廣為分別！」

爾時佛告妙幢菩薩及諸大眾：「汝等當知，云般涅槃有舍

利者，是密意說，如是之義，當一心聽。善男子！菩薩

摩訶薩如是應知，有其十法能解如來、應、正等覺真實理

趣，說有究竟大般涅槃。云何為十？一者諸佛如來究竟斷盡諸煩惱障、所知障故，名為涅槃。二者諸佛如來善能解了有情無性及法無性故，名為涅槃。三者能轉身依及法依故，名為涅槃。四者於諸有情任運休息化因緣故，名為涅槃。五者證得真實無差別相平等法身故，名為涅槃。六者了知生死及以涅槃無二性故，名為涅槃。七者於一切法了其根本，證清淨故，名為涅槃。八者於一切法無生無滅，善修行故，名為涅槃。九者真如法界實際平等，得正智

故，名為涅槃。十者於諸法性及涅槃性得無差別故，名為涅槃。是謂十法說有涅槃。」

「復次，善男子！菩薩摩訶薩如是應知，復有十法，能解如來、應、正等覺真實興趣，說有究竟大般涅槃。云何為十？一者一切煩惱以樂欲為本，從樂欲生，諸佛世尊斷樂欲故，名為涅槃。二者以諸如來斷諸樂欲，不取一法，以不取故，無去無來，無所取故，名為涅槃。三者以無去來及無所取，是則法身不生不滅，無生滅故，名為涅槃。」

四者此無生滅，非言所宣，言語斷故，名為涅槃。五者無
有我人，唯法生滅，得轉依故，名為涅槃。六者煩惱隨
惑，皆是客塵，法性是主，無來無去，佛了知故，名為涅
槃。七者真如是實，餘皆虛妄，實性體者即是真如，真如
性者即是如來，名為涅槃。八者實際之性無有戲論，唯獨
如來證實際法，戲論永斷，名為涅槃。九者無生是實，生
是虛妄，愚癡之人漂溺生死，如來體實，無有虛妄，名為
涅槃。十者不實之法是從緣生，真實之法不從緣起，如來

法身，體是真實，名為涅槃。善男子！是謂十法說有涅槃。

「復次，善男子！菩薩摩訶薩如是應知，復有十法，能解如來、應、正等覺真實理趣，說有究竟大般涅槃。云何為十？一者如來善知施及施果，無我我所，此施及果不分別，永除滅故，名為涅槃。二者如來善知戒及戒果，無我我所，此戒及果不分別，永除滅故，名為涅槃。三者如來善知忍及忍果，無我我所，此忍及果不分別，永除

滅故，名為涅槃。四者如來善知勤及勤果，無我我所，此
勤及果不正分別，永除滅故，名為涅槃。五者如來善知定
及定果，無我我所，此定及果不正分別，永除滅故，名為
涅槃。六者如來善知慧及慧果，無我我所，此慧及果不正
分別，永除滅故，名為涅槃。七者諸佛如來善能了知一切
有情非有情，一切諸法皆無性，不正分別永除滅故，名為
涅槃。八者若自愛者便起追求，由追求故，受眾苦惱，諸
佛如來除自愛故，永絕追求，無追求故，名為涅槃。九者

有為之法皆有數量，無為法者數量皆除，佛離有為，證無為法，無數量故，名為涅槃。十者如來了知有情及法，體性皆空，離空非有，空性即是真法身故，名為涅槃。善男子！是謂十法說有涅槃。」

「復次，善男子！豈唯如來不般涅槃是為稀有？復有十種稀有之法，是如來行，云何為十？一者生死過失，涅槃寂靜，由於生死及以涅槃證平等故，不處流轉，不住涅槃，於諸有情不生厭背，是如來行。二者佛於眾生不作是念：

『此諸愚夫行顛倒見，為諸煩惱之所纏迫，我今開悟令其解脫。』然由往昔慈善根力，於彼有情隨其根性意樂勝解，不起分別，任運濟度，示教利喜，盡未來際無有窮盡，是如來行。三者佛無是念：『我今演說十二分教利益有情。』然由往昔慈善根力，為彼有情廣說，乃至盡未來際無有窮盡，是如來行。四者佛無是念：『我今往彼城邑聚落，王及大臣、婆羅門、剎帝利、薛舍，成達羅等舍，從其乞食。』然由往昔身語意行慣習力故，任運詣彼，為

利益事而行乞食，是如來行。五者如來之身無有饑渴，亦無便利羸憊之相，雖行乞取而無所食，亦無分別，然為任運利益有情示有食相，是如來行。六者佛無是念：『此諸眾生有上、中、下，隨彼機性而為說法。』然佛世尊無有分別，隨其器量善應機緣，為彼說法，是如來行。七者佛無是念：『此類有情不恭敬我，常於我所出呵罵言，不能與彼共為言論。彼類有情恭敬於我，常於我所共相讚歎，我當與彼共為言說。』然而如來起慈悲心，平等無二，是

如來行。八者諸佛如來無有愛憎、憍慢、貪惜及諸煩惱，然而如來常樂寂靜，讚歎少欲，離諸諠鬧，是如來行。九者如來無有一法不知不善通達，於一切處境智現前無有分別。然而如來見彼有情所作事業，隨彼意轉方便，誘引令得出離，是如來行。十者如來若見一分有情得富盛時，不生歡喜，見其衰損，不起憂感。然而如來見彼有情修習正行，無礙大慈自然救攝，若見有情修習邪行，無礙大悲自然救攝，是如來行。善男子！如是當知如來、應、正等

覺，說有如是無邊正行，汝等當知，是謂涅槃真實之相。

或時見有般涅槃者，是權方便，及留舍利令諸有情恭敬供

養，皆是如來慈善根力。若供養者，於未來世，遠離八

難，逢值諸佛，遇善知識，不失善心，福報無邊，速當出

離，不為生死之所纏縛，如是妙行，汝等勤修，勿為放

逸！

爾時妙幢菩薩聞佛親說不般涅槃及甚深行，合掌恭敬白

言：「我今始知如來大師不般涅槃，及留舍利普益眾生，

身アキ心シン踊ユウ悅エツ，ホウ歎ソウ未ム曾ソウ有ユ。』アハセ說セツ是シ如ニ來ニ壽ス量リヤウ品ヒン時トキ，メ無ム量リヤウ無ム數スウ無ム
 邊ヘン眾ジュウ生シヤウ，ヒセ皆ケツ發ハツ無ム等トウ等トウ阿ア耨ニウ多タ羅ラ三サン藐ミョウ三サン菩ポ提テイ心シン。時トキ四シ如ニ來ニ忽トク
 然ゼン不ブ現ゲン，コハ妙ミョウ幢チュウ菩ポ薩サツ禮レイ佛ハツ足ソク已イ，サズム從ジュウ座ザ而ニ起キ還エン其キ本ホン處トコロ。

金キン光コウ明メイ最サイ勝ショウ王オウ經キヤウ卷クワン第ダイ一イチ

金光明最勝王經 卷第二

分別三身品第三

爾時虛空藏菩薩摩訶薩，在大眾中從座而起，偏袒右肩，
右膝著地，合掌恭敬，頂禮佛足，以上微妙金寶之花寶幢
幡蓋而為供養，白佛言：「世尊！云何菩薩摩訶薩於諸如
來甚深祕密，如法修行？」佛言：「善男子！諦聽諦聽！
善思念之，吾當為汝分別解說。善男子！一切如來有三種

身。云何為三？一者化身，二者應身，三者法身。如是三
 身具足，攝受阿耨多羅三藐三菩提，若正了知速出生死。
 云何菩薩了知化身？善男子！如來昔在修行地中，為一
 切眾生修種種法，如是修習至修行滿，修行力故，得大自
 在，自在力故，隨眾生意，隨眾修行，隨眾生界，悉皆了
 別，不待時，不過時，處相應，時相應，行相應，說法相
 應，現種種身，是名化身。善男子！云何菩薩了知應身？
 謂諸如來為諸菩薩得通達故，說於真諦，為令解了生死涅

槃是一味故，為除身見眾生怖畏歡喜故，為無邊佛法而
作本故，如實相應如如、如如智本願力故，是身得現具
三十二相、八十種好、項背圓光，是名應身。善男子！云
何菩薩摩訶薩了知法身？為除諸煩惱等障，為具諸善法
故，唯有如如、如如智，是名法身。前二種身是假名有，
此第三身是真實有，為前二身而作根本。何以故？離法如
如，離無分別智，一切諸佛無有別法，一切諸佛智慧具
足，一切煩惱究竟滅盡，得清淨佛地，是故法如如、如如

智攝一切佛法。」

「復次，善男子！一切諸佛利益自他，至於究竟。自利益者，是法如如，利益他者，是如如智。能於自他利益之事而得自在，成就種種無邊用故，是故分別一切佛法，有無量無邊種種差別。善男子！譬如依止妄想思惟，說種種煩惱，說種種業用，說種種果報。如是依法如如，依如如智，說種種佛法，說種種獨覺法，說種種聲聞法。依法如如，依如如智，一切佛法自在成就，是為第一不可思議。

譬如畫空作莊嚴具，是難思議；如是依法如如，依如如智，成就佛法亦難思議。」

「善男子！云何法如如、如如智二無分別，而得自在事業成就？善男子！譬如如來入於涅槃，願自在故，種種事業皆得成就；法如如、如如智自在事成，亦復如是。復次，菩薩摩訶薩入無心定，依前願力，從禪定起，作眾事業，如是二法無有分別，自在事成。善男子！譬如日月無有分別，亦如水鏡無有分別，光明亦無分別，三種和合得有影

生。如是法如如、如如智亦無分別，以願自在故，眾生有
感，現應化身，如日月影和合出現。復次，善男子！譬
如無量無邊水鏡，依於光故，空影得現種種異相，空者即
是無相。善男子！如是受化諸弟子等，是法身影，以願力
故，於二種身現種種相，於法身地無有異相。善男子！依
此二身，一切諸佛說有餘涅槃；依此法身，說無餘涅槃。
何以故？一切餘法究竟盡故。依此三身，一切諸佛說無住
處涅槃。為二身故，不住涅槃，離於法身，無有別佛。何

故二身不住涅槃？二身假名不實，念念生滅，不定住故，
數數出現，以不定故，法身不爾；是故二身不住涅槃，法
身不二，是故不住涅槃，故依三身說無住涅槃。」

「善男子！一切凡夫為三相故，有縛有障，遠離三身，不
至三身。何者為三？一者遍計所執相，二者依他起相，三
者成就相。如是諸相，不能解故，不能滅故，不能淨故，
是故不得至於三身。如是三相，能解、能滅、能淨故，是
故諸佛具足三身。善男子！諸凡夫人未能除遣此三心故，

遠離三身，不能得至。何者為三，一者起事心，二者依根本心，三者根本心。依諸伏道，起事心盡；依法斷道，依根本心盡；依最勝道，根本心盡。起事心滅故，得現化身；依根本心滅故，得顯應身；根本心滅故，得至法身。是故一切如來具足三身。」

「善男子！一切諸佛於第一身，與諸佛同事；於第二身，與諸佛同意；於第三身，與諸佛同體。善男子！是初佛身，隨眾生意有多種故，現種種相，是故說多。第二佛

身，弟子一意，故現一相，是故說一。第三佛身，過一切
種相，非執相境界，是故說名不一不二。善男子！是第一
身，依於應身得顯現故；是第二身，依於法身得顯現故；
是法身者，是真實有，無依處故。」

「善男子！如是一身，以有義故而說於常，以有義故說於
無常。化身者，恆轉法輪，處處隨緣，方便相續，不斷絕
故，是故說常；非是本故，具足大用，不顯現故，說為無
常。應身者，從無始來，相續不斷，一切諸佛不共之法能

攝持故，眾生無盡，用亦無盡，是故說常；非是本故，以具足用，不顯現故，說為無常。法身者，非是行法，無有異相，是根本故，猶如虛空，是故說常。善男子！離無分別智，更無勝智，離法如如，無勝境界；是法如如，是慧如如，是二種如如，如如不一不異，是故法身慧清淨故，滅清淨故，是二清淨，是故法身具足清淨。」

「復次，善男子！分別三身，有四種異：有化身非應身，有應身非化身，有化身亦應身，有非化身亦非應身。何

者化身非應身？謂諸如來般涅槃後，以願自在故，隨緣利益，是名化身。何者應身非化身？是地前身。何者化身亦應身？謂住有餘涅槃之身。何者非化身非應身？謂是法身。」

「善男子！是法身者，二無所有所顯現故。何者名為二無所有？於此法身相及相處，二皆是無，非有非無，非一非異，非數非非數，非明非闇。如是如如智，不見相及相處，不見非有非無，不見非一非異，不見非數非非數，不

見非明非闇。是故當知境界清淨，智慧清淨，不可分別，無有中間，為滅道本故，於此法身能顯如來種種事業。」

「善男子！是身因緣境界處所，果依於本，難思議故。若了此義，是身即是大乘，是如來性，是如來藏。依於此身得發初心，修行地心而得顯現，不退地心亦皆得現，一生補處心、金剛之心、如來之心而悉顯現，無量無邊如來妙法，皆悉顯現。依此法身，不可思議摩訶三昧而得顯現；依此法身，得現一切大智。是故二身依於三昧，依於智

慧，而得顯現。如此法身，依於自體說常、說我，依大三昧故說於樂，依於大智故說清淨，是故如來常住自在安樂清淨。依大三昧，一切禪定首楞嚴等，一切念處、大法等，大慈大悲一切陀羅尼、一切神通、一切自在、一切平等攝受，如是佛法，悉皆出現。依此大智，十力、四無所畏、四無礙辯、一百八十不共之法、一切稀有不可思議法，悉皆顯現。譬如依如意寶珠，無量無邊種種珍寶，悉皆得現。如是依大三昧寶，依大智慧寶，能出種種無量無

邊諸佛妙法。」

「善男子！如是法身三昧智慧，過一切相，不著於相，不可分別，非常非斷，是名中道。雖有分別，體無分別，雖有三數而無三體，不增不減，猶如夢幻，亦無所執，亦無能執，法體如如是解脫處，過死王境，越生死闇，一切眾生不能修行所不能至，一切諸佛菩薩之所住處。善男子！譬如有人願欲得金，處處求覓，遂得金礦，既得礦已，即便碎之，擇取精者，爐中銷鍊，得清淨金，隨意迴轉，作

諸鑿釧種種嚴具，雖有諸用，金性不改。」

「復次，善男子！若善男子、善女人求勝解脫修行世善，

得見如來及弟子眾，得親近已，白佛言：『世尊！何者

為善？何者不善？何者正修得清淨行？』諸佛如來及弟子

眾，見彼問時，如是思惟：『是善男子、善女人欲求清

淨，欲聽正法。』即便為說，令其開悟。彼既聞已，正念

憶持，發心修行，得精進力，除懶惰障，滅一切罪，於諸

學處，離不尊重，息掉悔心，入於初地；依初地心，除利

有情障，得入二地；於此地中，除不逼惱障，入於三地；
 於此地中，除心軟淨障，入於四地；於此地中，除善方便
 障，入於五地；於此地中，除見真俗障，入於六地；於此
 地中，除見行相障，入於七地；於此地中，除不見滅相
 障，入於八地；於此地中，除不見生相障，入於九地；於
 此地中，除六通障，入於十地；於此地中，除所知障，除
 根本心，入如來地。如來地者，由三淨故，名極清淨。云
 何為三？一者煩惱淨，二者苦淨，三者相淨，譬如真金鎔

銷冶鍊，既燒打已，無復塵垢，為顯金性本清淨故，金體
清淨，非謂無金。譬如濁水，澄淨清淨，無復滓穢，為顯
水性本清淨故，非謂無水。如是法身與煩惱離，苦集除
已，無復餘習，為顯佛性本清淨故，非謂無體。譬如虛
空，煙雲塵霧之所障蔽，若除屏已，是空界淨，非謂無
空。如是法身一切眾苦悉皆盡故，說為清淨，非謂無體。
譬如有人於睡夢中，見大河水漂泛其身，運手動足，截流
而渡，得至彼岸，由彼身心不懈退故，從夢覺已，不見有

水彼此岸別，非謂無心。生死妄想既滅盡已，是覺清淨，非謂無覺。如是法界一切妄想不復生故，說為清淨，非是諸佛無其實體。」

「復次，善男子！是法身者，惑障清淨能現應身，業障清淨能現化身，智障清淨能現法身。譬如依空出電，依電出光，如是依法身故，能現應身，依應身故，能現化身。由性淨故能現法身，智慧清淨能現應身，三昧清淨能現化身。此三清淨，是法如如，不異如如，一味如如，解脫如

如，究竟如如，是故諸佛，體無有異。」

「善男子！若有善男子、善女人說於如來是我大師，若作如是決定信者，此人即應深心解了如來之身無有別異。善男子！以是義故，於諸境界不正思惟悉皆除斷，即知彼法無有二相，亦無分別，聖所修行，如如於彼，無有二相。正修行故，如是一切諸障悉皆除滅。如如一切障滅，如是如是法如如、如如智得最清淨。如如法界正智清淨，如是如是一切自在，具足攝受皆得成就，一切諸障悉皆除

滅。一切諸障得清淨故，是名真如正智真實之相，如是見者，是名聖見，是則名為真實見佛。何以故？如實得見法真如故，是故諸佛悉能普見一切如來。何以故？聲聞、獨覺已出三界，求真實境，不能知見，如是聖人所不知見，一切凡夫皆生疑惑，顛倒分別，不能得度，如兔浮海，必不能過。所以者何？力微劣故。凡夫之人亦復如是，不能通達法如如故。然諸如來無分別心，於一切法得大自在，具足清淨深智慧故，是自境界，不共他故。是故諸佛如

來於無量無邊阿僧祇劫，不惜身命，難行苦行，方得此身，最上無比，不可思議，過言說境，是妙寂靜，離諸怖畏。」

「善男子！如是知見法真如者，無生老死，壽命無限，無有睡眠，亦無饑渴，心常在定，無有散動。若於如來起諍論心，是則不能見於如來。諸佛所說，皆能利益，有聽聞者，無不解脫，諸惡禽獸、惡人、惡鬼不相逢值，由聞法故，果報無盡。然諸如來無無記事，一切境界無欲知心，

生死涅槃無有異想，如來所記，無不決定。諸佛如來四威儀中，無非智攝，一切諸法無有不為慈悲所攝，無有不為利益安樂諸眾生者。」

「善男子！若有善男子、善女人於此金光明經聽聞信解，不墮地獄、餓鬼、傍生、阿蘇羅道，常處人天不生下賤，恆得親近諸佛如來，聽受正法，常生諸佛清淨國土。所以者何？由得聞此甚深法故。是善男子、善女人則為如來已知已記，當得不退阿耨多羅三藐三菩提。若善男子、善女人於此甚深

微妙之法，一經耳者，當知是人謗如來，不毀正法，不輕聖眾，一切眾生未種善根，令得種故，已種善根，令增長成熟故，一切世界所有眾生皆勸修行六波羅蜜多。」

爾時虛空藏菩薩、梵釋四王諸天眾等，即從座起，偏袒右肩，合掌恭敬，頂禮佛足，白佛言：「世尊！若所在處，講說如是金光明王微妙經典，於其國土有四種利益。何者為四？一者國王軍眾強盛，無諸怨敵，離於疾病，壽命延長，吉祥安樂，正法興顯。二者中宮妃后、王子諸臣和悅

無諍，離於諂佞，王所愛重。三者沙門、婆羅門及諸國人
修行正法，無病安樂，無枉死者，於諸福田悉皆修立。四
者於三時中四大調適，常為諸天增加守護，慈悲平等，
無傷害心，令諸眾生歸敬三寶，皆願修習菩提之行，是為
四種利益之事。世尊！我等亦常為弘經故，隨逐如是持經
之人，所在住處，為作利益。」佛言：「善哉善哉！善男
子！如是如是！汝等應當勤心流布此妙經王，則令正法久
住於世。」

夢見金鼓懺悔品第四

爾時妙幢菩薩親於佛前聞妙法已，歡喜踊躍，一心思惟，
還至本處。於夜夢中見大金鼓，光明晃耀猶如日輪，於
此光中得見十方無量諸佛，於寶樹下坐琉璃座，無量百千
大眾圍繞而為說法。見一婆羅門桴擊金鼓，出大音聲，聲
中演說微妙伽他明懺悔法。妙幢聞已，皆悉憶持，繫念而
住。
至天曉已，與無量百千大眾圍繞，將諸供具出王舍城，詣

驚峯山，至世尊所，禮佛足已，布設香花，右遶三匝，退
坐一面，合掌恭敬，瞻仰尊顏，白佛言：「世尊！我於夢
中見婆羅門以手執桴，擊妙金鼓，出大音聲，聲中演說微
妙伽他明懺悔法，我皆憶持。惟願世尊，降大慈悲聽我所
說。」即於佛前而說頌曰：

「我於昨夜中 夢見大金鼓 其形極殊妙 周遍有金光
猶如盛日輪 光明皆普耀 充滿十方界 咸見於諸佛
在於寶樹下 各處琉璃座 無量百千眾 恭敬而圍遶

有一婆羅門以桴擊金鼓於其鼓聲內說此妙伽他

金光明鼓出妙聲

遍至三千大千界

能滅三塗極重罪

及以人中諸苦厄

由此金鼓聲威力

永滅一切煩惱障

斷除怖畏令安隱

譬如自在牟尼尊

佛於生死大海中

積行修成一切智

能令眾生覺品具

究竟咸歸功德海

由此金鼓出妙聲

普令聞者獲梵響

證得無上菩提果

住壽不可思議劫

能斷煩惱眾苦流

若有眾生處惡趣

若得聞是妙鼓音

皆得成就宿命智

悉皆正念牟尼尊

由聞金鼓勝妙音

常轉清淨妙法輪

隨機說法利群生

貪瞋癡等皆除滅

大火猛焰周遍身

即能離苦歸依佛

能憶過去百千生

得聞如來甚深教

常得親近於諸佛

悉能捨離諸惡業

一切天人有情類

得聞金鼓妙音聲

眾生墮在無間獄

無有救護處輪迴

人天餓鬼傍生中

得聞金鼓發妙響

現在十方界 常住兩足尊

純修清淨諸善品

殷重至誠祈願者

能令所求皆滿足

猛火炎熾苦焚身

聞者能令苦除滅

所有現受諸苦難

皆蒙離苦得解脫

願以大悲心 哀愍憶念我

眾生無歸依

亦無有救護

為如是等類

能作大歸依

我先所作罪

極重諸惡業

今對十力前

至心皆懺悔

我不信諸佛

亦不敬尊親

不務修眾善

常造諸惡業

或自恃尊高

種姓及財位

盛年行放逸

常造諸惡業

心恆起邪念

口陳於惡言

不見於過罪

常造諸惡業

恆作愚夫行

無明闇覆心

隨順不善友

常造諸惡業

或因諸戲樂

或復懷憂惱

為貪瞋所纏

故我造諸惡

親近不善人

及由慳嫉意

貧窮行諂誑

故我造諸惡

雖不樂眾過

由有怖畏故

及不得自在

故我造諸惡

或為躁動心

或因瞋恚恨

及以饑渴惱

故我造諸惡

由飲食衣服

及貪愛女人

煩惱火所燒

故我造諸惡

於佛法僧眾

不生恭敬心

作如是眾罪

我今悉懺悔

於獨覺菩薩

亦無恭敬心

作如是眾罪

我今悉懺悔

無知謗正法

不孝於父母

作如是眾罪

我今悉懺悔

由愚癡憍慢

及以貪瞋力

作如是眾罪

我今悉懺悔

我於十方界

供養無數佛

當願拔眾生

令離諸苦難

願一切有情

皆令住十地

福智圓滿已

成佛導群迷

我為諸眾生

苦行百千劫

以大智慧力

皆令出苦海

我為諸含識

演說甚深經

最勝金光明

能除諸惡業

若人百千劫

造諸極重罪

暫時能發露

眾惡盡消除

依此金光明

作如是懺悔

由斯能速盡

一切諸苦業

勝定百千種

不思議總持

根力覺道支

修習常無倦

我當至十地

具足珍寶處

圓滿佛功德

濟渡生死流

我於諸佛海

甚深功德藏

妙智難思議

皆令得具足

惟願十方佛

觀察護念我

皆以大悲心

哀受我懺悔

我於多劫中

所造諸惡業

由斯生苦惱

哀愍願消除

我造諸惡業

常生憂怖心

於四威儀中

曾無歡樂想

諸佛具大悲

能除眾生怖

願受我懺悔

令得離憂苦

我有煩惱障

及以諸報業

願以大悲水

洗濯令清淨

我先作諸罪

及現造惡業

至心皆發露

咸願得蠲除

未來諸惡業

防護令不起

設令有違者

終不敢覆藏

身三語四種

意業復有三

繫縛諸有情

無始恆相續

由斯三種行

造作十惡業

如是眾多罪

我今皆懺悔

我造諸惡業

苦報當自受

今於諸佛前

至誠皆懺悔

於此瞻部洲

及他方世界

所有諸善業

今我皆隨喜

願離十惡業

修行十善道

安住十地中

常見十方佛

我以身語意

所修福智業

願以此善根

速成無上慧

我今親對十力前

發露眾多苦難事

凡愚迷惑三有難

恆造極重惡業難

我所積集欲邪難

常起貪愛流轉難

於此世間耽著難

一切愚夫煩惱難

狂心散動顛倒難

及以親近惡友難

於生死中貪染難

瞋癡闇鈍造罪難

生八無暇惡處難

未曾積集功德難

我今皆於最勝前

懺悔無邊罪惡業

我今歸依諸善逝

我禮德海無上尊

如大金山照十方

惟願慈悲哀攝受

身色金光淨無垢

目如清淨紺琉璃

吉祥威德名稱尊

佛日光明常普遍

牟尼月照極清涼

三十二相遍莊嚴

福德難思無與等

色如琉璃淨無垢

妙頗梨網映金軀

於生死苦瀑流內

大悲慧日除眾闇

善淨無垢離諸塵

能除眾生煩惱熱

八十隨好皆圓滿

如日流光照世間

猶如滿月處虛空

種種光明以嚴飾

老病憂愁水所漂

如是苦海難堪忍

佛日舒光令永竭

我今稽首一切智

三千世界稀有尊

光明晃耀紫金身

種種妙好皆嚴飾

如大海水量難知

大地微塵不可數

如妙高山巨稱量

亦如虛空無有際

諸佛功德亦如是

一切有情不能知

於無量劫諦思惟

無有能知德海岸

盡此大地諸山嶽

析如微塵能算知

毛端滌海尚可量

佛之功德無能數

一切有情皆共讚

世尊名稱諸功德

清淨相好妙莊嚴

不可稱量知分齊

我之所有眾善業

願得速成無上尊

廣說正法利群生

悉令解脫於眾苦

降伏大力魔軍眾

當轉無上正法輪

久住劫數難思議

充足眾生甘露味

猶如過去諸最勝

六波羅蜜皆圓滿

滅諸貪欲及瞋癡

降伏煩惱除眾苦

願我常得宿命智

能憶過去百千生

亦常憶念牟尼尊

得聞諸佛甚深法

願我以斯諸善業

奉事無邊最勝尊

遠離一切不善因

恆得修行真妙法

一切世界諸眾生

悉皆離苦得安樂

所有諸根不具足

令彼身相皆圓滿

若有眾生遭病苦

身形羸瘦無所依

咸令病苦得消除

諸根色力皆充滿

若犯王法當刑戮

眾苦逼迫生憂惱

彼受如斯極苦時

無有歸依能救護

若受鞭杖枷鎖繫

種種苦具切其身

無量百千憂惱時

逼迫身心無暫樂

皆令得免於繫縛

及以鞭杖苦楚事

將臨刑者得命全

眾苦皆令永除盡

若有眾生饑渴逼

令得種種殊勝味

盲者得視聾者聞

跛者能行瘡能語

貧窮眾生獲寶藏

倉庫盈溢無所乏

皆令得受上妙樂

無一眾生受苦惱

一切人天皆樂見

容儀溫雅甚端嚴

悉皆現受無量樂

受用豐饒福德具

隨彼眾生念伎樂

眾妙音聲皆現前

念水即現清涼池

金色蓮花泛其上

隨彼眾生心所念

飲食衣服及床敷

金銀珍寶妙琉璃

瓔珞莊嚴皆具足

勿令眾生聞惡響

亦復不見有相違

所受容貌悉端嚴

各各慈心相愛樂

世間資生諸樂具

隨心念時皆滿足

所得珍財無吝惜

分布施與諸眾生

燒香秣香及塗香

眾妙雜花非一色

每日三時從樹墮

隨心受用生歡喜

普願眾生咸供養

十方一切最勝尊

三乘清淨妙法門

菩薩獨覺聲聞眾

常願勿處於卑賤

不墮無暇八難中

生在有暇人中尊

恆得親承十方佛

願得常生富貴家

財寶倉庫皆盈滿

顏貌名稱無與等

壽命延長經劫數

悉願女人變為男

勇健聰明多智慧

一切常行菩薩道

勤修六度到彼岸

常見十方無量佛

寶王樹下而安處

處妙琉璃師子座

恆得親承轉法輪

若於過去及現在

輪迴三有造諸業

能招可厭不善趣

願得消滅永無餘

一切眾生於有海

生死羅網堅牢縛

願以智劍為斷除

離苦速證菩提處

眾生於此瞻部內

或於他方世界中

所作種種勝福田

我今皆悉生隨喜

以此隨喜福德事

及身語意造眾善

願ハシ此コト勝アハ業ニセ常ネウ增アム長ムシ

速ム證ム無メ上ア大カ菩ヤ提ク

所ム有ス禮カ讚ア佛カ功ク德セ

深フ心ク清ク淨ム無メ瑕ク穢セ

迴ハ向シ發ス願ス願ス福ク無ク邊ク

當ク超ル惡ク趣ク六ク十ク劫セ

若ハ有ス男コ子ノ及シ女メ人ノ

婆タ羅タ門ノ等ノ諸ノ勝ノ族ノ

合フ掌ニ一ニ心ヲ讚ム歎ム佛ノ

生ム生ム常ニ憶ス宿ス世ノ事ノ

諸ノ根ノ清ク淨ク身ノ圓ク滿ク

殊ノ勝ノ功ノ德ノ皆ノ成ノ就ノ

願ス於テ未ダ來ニ所ノ生ス處ニ

常ニ得ル人ノ天ノ共ニ瞻ス仰ス

非ハ於テ一ニ佛ヲ十ニ佛ヲ所ニ

修ス諸ノ善ノ根ノ今ニ得ル聞ス

百千佛所種善根

方得聞斯懺悔法」

爾時世尊聞此說已，讚妙幢菩薩言：「善哉善哉！善男子！如汝所夢，金鼓出聲讚歎如來真實功德，并懺悔法，若有聞者，獲福甚多，廣利有情，滅除罪障。汝今應知此之勝業，皆是過去讚歎發願，宿習因緣，及由諸佛威力加護，此之因緣，當為汝說。」時諸大眾聞是法已，咸皆歡喜，信受奉行。

金光明最勝王經卷第二

金光明最勝王經

卷第三

滅業障品第五

爾時世尊住正分別，入於甚深微妙靜慮，從身毛孔放大光明，無量百千種種諸色，諸佛刹土悉現光中，十方恆河沙校量譬喻所不能及。五濁惡世為光所照，是諸眾生，作十惡業、五無間罪、誹謗三寶、不孝尊親、輕慢師長婆羅門眾，應墮地獄、餓鬼、傍生，彼各蒙光至所住處，是諸

有情見斯光已，因光力故，皆得安樂，端正姝妙，色相具足，福智莊嚴，得見諸佛。是時帝釋一切天眾，及恆河女神并諸大眾，蒙光稀有，皆至佛所，右遶三匝，退坐一面。

爾時天帝釋承佛威力，即從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌向佛而白佛言：「世尊！云何善男子、善女人，願求阿耨多羅三藐三菩提，修行大乘，攝受一切邪倒有情，曾所造作業障罪者，云何懺悔，當得除滅？」

佛告天帝釋：「善哉善哉！善男子！汝今修行，欲為無量
無邊眾生，令得清淨解脫安樂，哀愍世間，福利一切。若
有眾生由業障故，造諸罪者，應當策勵，晝夜六時，偏袒
右肩，右膝著地，合掌恭敬，一心專念，口自說言：『歸
命頂禮現在十方一切諸佛，已得阿耨多羅三藐三菩提者，
轉妙法輪，持照法輪，雨大法雨，擊大法鼓，吹大法螺，
建大法幢，秉大法炬。為欲利益安樂諸眾生故，常行法
施，誘進群迷，令得大果，證常樂故。如是等諸佛世尊，

以^一身^一、語^一、意^一稽^一首^一歸^一誠^一，至^一心^一禮^一敬^一。彼^一諸^一世^一尊^一以^一真^一實^一慧^一，
以^一真^一實^一眼^一，真^一實^一證^一明^一，真^一實^一平^一等^一，悉^一知^一悉^一見^一一^一切^一眾^一生^一善^一
惡^一之^一業^一。我^一從^一無^一始^一生^一死^一以^一來^一，隨^一惡^一流^一轉^一，共^一諸^一眾^一生^一造^一業^一
障^一罪^一，為^一貪^一、瞋^一、癡^一之^一所^一纏^一縛^一。未^一識^一佛^一時^一，未^一識^一法^一時^一，未^一
識^一僧^一時^一，未^一識^一善^一惡^一，由^一身^一、語^一、意^一造^一無^一間^一罪^一，惡^一心^一出^一佛^一身^一
血^一，誹^一謗^一正^一法^一，破^一和^一合^一僧^一，殺^一阿^一羅^一漢^一，殺^一害^一父^一母^一。身^一三^一、
語^一四^一、意^一三^一種^一行^一，造^一十^一惡^一業^一，自^一作^一、教^一他^一、見^一作^一隨^一喜^一。於^一
諸^一善^一人^一橫^一生^一毀^一謗^一，斗^一秤^一欺^一誑^一，以^一偽^一為^一真^一，不^一淨^一飲^一食^一施^一與^一一

切，於六道中所有父母更相惱害。或盜窳堵波物、四方僧物、現前僧物自在而用，世尊法律不樂奉行，師長教示不相隨順。見行聲聞、獨覺、大乘行者，喜生罵辱，令諸行人心生悔惱。見有勝己，便懷嫉妒，法施、財施常生慳惜，無明所覆，邪見惑心，不修善因，令惡增長，於諸佛所而起誹謗，法說非法，非法說法。如是眾罪，佛以真實慧，真實眼，真實證明，真實平等，悉知悉見。我今歸命，對諸佛前，皆悉發露，不敢覆藏，未作之罪更不復

作，已作之罪今皆懺悔。所作業障，應墮惡道地獄、傍
生、餓鬼之中、阿蘇羅眾及八難處，願我此生所有業障皆
得消滅，所有惡報未來不受。亦如過去諸大菩薩修菩提
行，所有業障悉已懺悔，我之業障今亦懺悔，皆悉發露，
不敢覆藏，已作之罪願得除滅，未來之惡更不敢造。亦如
未來諸大菩薩修菩提行，所有業障悉皆懺悔，我之業障今
亦懺悔，皆悉發露，不敢覆藏，已作之罪願得除滅，未來
之惡更不敢造。亦如現在十方世界諸大菩薩修菩提行，所

有業障悉已懺悔，我之業障今亦懺悔，皆悉發露，不敢覆藏，已作之罪願得除滅，未來之惡更不敢造。」

「善男子！以是因緣，若有造罪，一剎那中，不得覆藏，何況一日一夜，乃至多時！若有犯罪欲求清淨，心懷愧恥，信於未來必有惡報，生大恐怖，應如是懺。如人被火燒頭燒衣，救令速滅，火若未滅，心不得安；若人犯罪亦復如是，即應懺悔，令速除滅。若有願生富樂之家，多饒財寶，復欲發意修習大乘，亦應懺悔，滅除業障。欲生豪

貴婆羅門種、刹帝利家，及轉輪王七寶具足，亦應懺悔，
 滅除業障。善男子！若有欲生四天王眾天、三十三天、夜
 摩天、覩史多天、樂變化天、他化自在天，亦應懺悔，滅
 除業障。若欲生梵眾、梵輔、大梵天、少光、無量光、極
 光淨天、少淨、無量淨、遍淨天、無雲、福生、廣果天、
 無煩、無熱、善現、善見、色究竟天，亦應懺悔，滅除業
 障。若欲求預流果、一來果、不還果、阿羅漢果，亦應懺
 悔，滅除業障。若欲願求三明六通、聲聞獨覺自在菩提，

至究竟地，求一切智智、淨智、不思議智、不動智、三藐
三菩提正遍智者，亦應懺悔，滅除業障。何以故？善男
子！一切諸法從因緣生，如來所說，異相生，異相滅，因
緣異故。如是過去諸法皆已滅盡，所有業障無復遺餘，是
諸行法未得現生而今得生，未來業障更不復起。何以故？
善男子！一切法空，如來所說無有我、人、眾生、壽者，
亦無生滅，亦無行法。善男子！一切諸法皆依於本，亦不
可說。何以故？過一切相故。若有善男子、善女人，如是

入於微妙真理，生信敬心，是名無眾生而有於本，以是義故，說於懺悔，滅除業障。」

「善男子！若人成就四法，能除業障，永得清淨。云何為四？一者不起邪心，正念成就。二者於甚深理不生誹謗。三者於初行菩薩起一切智心。四者於諸眾生起慈無量。是謂為四。」

爾時世尊而說頌言：

「專心護三業 不誹謗深法 作一切智想 慈心淨業障」

「善男子！有四業障難可滅除。云何為四？一者於菩薩律儀犯極重惡，二者於大乘經心生誹謗，三者於自善根不能增長，四者貪著三有，無出離心。復有四種對治業障。云何為四？一者於十方世界一切如來，至心親近，說一切罪。二者為一切眾生勸請諸佛說深妙法。三者隨喜一切眾生所有功德。四者所有一切功德善根，悉皆迴向阿耨多羅三藐三菩提。」

爾時天帝釋白佛言：「世尊！世間所有男子女人，於大乘

行有能行者，有不行者，云何能得隨喜一切眾生功德善根？」佛言：「善男子！若有眾生雖於大乘未能修習，然於晝夜六時，偏袒右肩，右膝著地，合掌恭敬，一心專念，作隨喜時，得福無量，應作是言：『十方世界一切眾生，現在修行施、戒、心、慧，我今皆悉深生隨喜。』由作如是隨喜福故，必當獲得尊重殊勝無上無等最妙之果。如是過去、未來一切眾生，所有善根皆悉隨喜。又於現在初行菩薩發菩提心所有功德，過百大劫行菩薩行，有大功

德獲無生忍，至不退轉、一生補處，如是一切功德之蘊，
皆悉至心隨喜讚歎。過去、未來一切菩薩，所有功德隨喜
讚歎亦復如是。復於現在十方世界一切諸佛、應、正遍知
證妙菩提，為度無邊諸眾生故，轉無上法輪，行無礙法
施，擊法鼓，吹法螺，建法幢，雨法雨，哀愍勸化一切眾
生，咸令信受，皆蒙法施，悉得充足無盡安樂。又復所有
菩薩、聲聞、獨覺功德積集善根，若有眾生未具如是諸功
德者，悉令具足，我皆隨喜。如是過去、未來諸佛、菩

薩、聲聞、獨覺所有功德，亦皆至心隨喜讚歎。善男子！
如是隨喜，當得無量功德之聚。如恆河沙三千大千世界所
有眾生，皆斷煩惱，成阿羅漢。若有善男子、善女人盡其
形壽，常以上妙衣服、飲食、臥具、醫藥而為供養，如是
功德，不及如前隨喜功德千分之一。何以故？供養功德有
數有量，不攝一切諸功德故，隨喜功德無量無數，能攝三
世一切功德。是故若人欲求增長勝善根者，應修如是隨喜
功德。若有女人願轉女身為男子者，亦應修習隨喜功德，

必得隨心現成男子。」

爾時天帝釋白佛言：「世尊！已知隨喜功德，勸請功德，惟願為說，欲令未來一切菩薩當轉法輪，現在菩薩正修行故。」佛告帝釋：「若有善男子、善女人願求阿耨多羅三藐三菩提者，應當修行聲聞、獨覺、大乘之道。是人當於晝夜六時，如前威儀，一心專念，作如是言：『我今歸依十方一切諸佛世尊，已得阿耨多羅三藐三菩提，未轉無上法輪，欲捨報身入涅槃者，我皆至誠頂禮勸請轉大法輪，

雨大法雨，燃大法燈，照明理趣，施無礙法，莫般涅槃，
 久住於世，度脫安樂一切眾生，如前所說乃至無盡安樂。
 我今以此勸請功德，迴向阿耨多羅三藐三菩提，如過去、
 未來、現在諸大菩薩勸請功德迴向菩提，我亦如是勸請功
 德迴向無上正等菩提。『善男子！假使有人以三千大千世
 界滿中七寶供養如來，若復有人勸請如來轉大法輪所得功
 德，其福勝彼。何以故？彼是財施，此是法施。善男子！
 且置三千大千世界七寶布施，若人以滿恆河沙數大千世界

七寶，供養一切諸佛，勸請功德亦勝於彼，由其法施有五
勝利。云何為五？一者法施兼利自他，財施不爾。二者法
施能令眾生出於三界，財施之福不出欲界。三者法施能淨
法身，財施但唯增長於色。四者法施無窮，財施有盡。五
者法施能斷無明，財施唯伏貪愛。是故，善男子！勸請功
德無量無邊，難可譬喻。如我昔行菩薩道時，勸請諸佛轉
大法輪，由彼善根，是故今日一切帝釋、諸梵王等，勸請
於我轉大法輪。善男子！請轉法輪，為欲度脫安樂諸眾生

故，我於往昔為菩提行，勸請如來久住於世，莫般涅槃，
依此善根，我得十力、四無所畏、四無礙辯、大慈大悲，
證得無數不共之法，我當入於無餘涅槃，我之正法久住於
世。我法身者清淨無比，種種妙相，無量智慧，無量自
在，無量功德，難可思議，一切眾生皆蒙利益，百千萬劫
說不能盡。法身攝藏一切諸法，一切諸法不攝法身。法身
常住，不墮常見，雖復斷滅，亦非斷見。能破眾生種種異
見，能生眾生種種真見，能解一切眾生之縛，無縛可解，

能植眾生諸善根本，未成熟者令成熟，已成熟者令解脫。
無作無動，遠離闐鬧，寂靜無為，自在安樂，過於三世，
能現三世，出於聲聞、獨覺之境，諸大菩薩之所修行，一
切如來體無有異，此等皆由勸請功德善根力故，如是法身
我今已得。是故若有欲得阿耨多羅三藐三菩提者，於諸經
中一句一頌為人解說，功德善根尚無限量，何況勸請如來
轉大法輪，久住於世，莫般涅槃！」
時天帝釋復白佛言：「世尊！若善男子、善女人為求阿耨

多羅三藐三菩提故，修三乘道所有善根，云何迴向一切
智智？」佛告天帝：「善男子！若有眾生欲求菩提，修三
乘道，所有善根願迴向者，當於晝夜六時，慳重至心作如
是說：『我從無始生死以來，於三寶所，修行成就所有善
根，乃至施與傍生一搏之食，或以善言和解諍訟，或受三
歸及諸學處，或復懺悔，勸請隨喜所有善根，我今作意悉
皆攝取，迴施一切眾生，無悔恡心。是解脫分善根所攝，
如佛世尊之所知見，不可稱量無礙清淨，如是所有功德善

根，悉以迴施一切眾生，不住相心，不捨相心。我亦如是
功德善根，悉以迴施一切眾生，願皆獲得如意之手，搗空
出寶，滿眾生願，富樂無盡，智慧無窮，妙法辯才，悉皆
無滯，共諸眾生同證阿耨多羅三藐三菩提，得一切智。因
此善根更復出生無量善法，亦皆迴向無上菩提。又如過去
諸大菩薩，修行之時功德善根，悉皆迴向一切種智，現
在、未來亦復如是。然我所有功德善根，亦皆迴向阿耨多
羅三藐三菩提，是諸善根，願共一切眾生俱成正覺。如餘

諸佛坐於道場菩提樹下，不可思議無礙清淨，住於無盡法
 藏陀羅尼首楞嚴定，破魔波旬無量兵眾，應見覺知，應可
 通達，如是一切，一剎那中悉皆照了，於後夜中獲甘露
 法，證甘露義，我及眾生願皆同證如是妙覺。猶如無量壽
 佛、勝光佛、妙光佛、阿閼佛、功德善光佛、師子光明
 佛、百光明佛、網光明佛、寶相佛、寶燄佛、燄明佛、燄
 盛光明佛、吉祥上王佛、微妙聲佛、妙莊嚴佛、法幢佛、
 上勝身佛、可愛色身佛、光明遍照佛、梵淨王佛、上性

佛，如是等如來、應、正遍知，過去、未來及以現在示現應化，得阿耨多羅三藐三菩提，轉無上法輪為度眾生，我亦如是。』廣說如上。』

「善男子！若有淨信男子、女人，於此金光明最勝王經滅業障品，受持讀誦，憶念不忘，為他廣說，得無量無邊大功德聚。譬如三千大千世界所有眾生，一時皆得成就人身，得人身已，成獨覺道。若有善男子、善女人，盡其形壽恭敬尊重，四事供養一一獨覺，各施七寶如須彌山，此

諸獨覺入涅槃後，皆以珍寶起塔供養，其塔高廣十二瑜繕那，以諸花香寶幢幡蓋常為供養。善男子！於意云何？是人所獲功德寧為多不？」天帝釋言：「甚多！世尊！」

「善男子！若復有人於此金光明微妙經典眾經之王滅業障品，受持讀誦，憶念不忘，為他廣說，所獲功德於前所說供養功德，百分不及一，百千萬億分，乃至校量譬喻所不能及。何以故？是善男子、善女人住正行中，勸請十方一切諸佛轉無上法輪，皆為諸佛歡喜讚歎。善男子！如我所

說，一切施中，法施為勝。是故，善男子！於三寶所，設
諸供養，不可為比。勸受三歸，持一切戒，無有毀犯，三
業不空，不可為比。一切世界一切眾生，隨力隨能，隨所
願樂，於三乘中勸發菩提心，不可為比。於三世中一切世
界，所有眾生皆得無礙，速令成就無量功德，不可為比。
三世剎土一切眾生，令無障礙，得三菩提，不可為比。三
世剎土一切眾生，勸令速出四惡道苦，不可為比。三世剎
土一切眾生，勸令除滅極重惡業，不可為比。一切苦惱勸

令解脫，不可為比。一切怖畏苦惱逼切，皆令得脫，不可
 為比。三世佛前，一切眾生所有功德，勸令隨喜，發菩提
 願，不可為比。勸除惡行罵辱之業，一切功德皆願成就，
 所在生中，勸請供養尊重讚歎一切三寶，勸請眾生淨修福
 行，成滿菩提，不可為比。是故當知，勸請一切世界三世
 三寶，勸請滿足六波羅蜜，勸請轉於無上法輪，勸請住世
 經無量劫，演說無量甚深妙法，功德甚深，無能比者！」
 爾時天帝釋及恆河女神、無量梵王、四大天眾從座而起，

偏袒右肩，右膝著地，合掌頂禮，白佛言：「世尊！我等皆得聞是金光明最勝王經，今悉受持讀誦通利，為他廣說，依此法住。何以故？世尊！我等欲求阿耨多羅三藐三菩提，隨順此義種種勝相，如法行故。」爾時梵王及天帝釋等，於說法處皆以種種曼陀羅花而散佛上，三千大千世界地皆大動，一切天鼓及諸音樂不鼓自鳴，放金色光，遍滿世界，出妙音聲。時天帝釋白佛言：「世尊！此等皆是金光明經威神之力，慈悲普救種種利益，種種增長菩薩善

根，滅諸業障。」

佛言：「如是如是！如汝所說。何以故？善男子！我念往昔過無量百千阿僧祇劫，有佛名寶王大光照如來、應正遍知出現於世，住世六百八十億劫。爾時寶王大光照如來，為欲度脫人天、釋梵、沙門、婆羅門一切眾生，令安樂故，當出現時，初會說法度百千億億萬眾，皆得阿羅漢果，諸漏已盡，三明六通自在無礙。於第二會，復度九十千億億萬眾，皆得阿羅漢果，諸漏已盡，三明六通自在。

在無礙。於第三會，復度九十八千億億萬眾，皆得阿羅漢
果，圓滿如上。善男子！我於爾時作女人身，名福寶光
明，於第三會親近世尊，受持讀誦是金光明經，為他廣
說，求阿耨多羅三藐三菩提故，時彼世尊為我授記：「此
福寶光明女，於未來世當得作佛，號釋迦牟尼如來、應
供、正遍知、明行足、善逝、世間解、無上士、調御丈
夫、天人師、佛、世尊。」捨女身後，從是以來，越四惡
道，生人天中，受上妙樂，八十四百千生作轉輪王，至於

今日得成正覺，名稱普聞，遍滿世界。」
時會大眾忽然皆見寶王大光照如來，轉無上法輪，說微妙法。

「善男子！去此索訶世界，東方過百千恆河沙數佛土，有世界名寶莊嚴，其寶王大光照如來，今現在彼，未般涅槃，說微妙法，廣化群生，汝等見者，即是彼佛。善男子！若有善男子、善女人，聞是寶王大光照如來名號者，於菩薩地得不退轉，至大涅槃。若有女人聞是佛名者，臨

命終時，得見彼佛來至其所，既見佛已，究竟不復更受女身。

「善男子！是金光明微妙經典種種利益，種種增長菩薩善根，滅諸業障。善男子！若有苾芻、苾芻尼，鄔波索迦，鄔波斯迦，隨在何處，為人講說是金光明微妙經典，於其國土皆獲四種福利善根。云何為四？一者國王無病，離諸災厄。二者壽命長遠，無有障礙。三者無諸怨敵，兵眾勇健。四者安隱豐樂，正法流通。何以故？如是人王，常為

釋梵、四王、藥叉之眾共守護故。」

爾時世尊告天眾曰：「善男子！是事實不？」是時無量釋

梵、四王及藥叉眾，俱時同聲答世尊言：「如是如是！」

若有國土講宣讀誦此妙經王，是諸國主，我等四王常來擁

護，行住共俱，其王若有一切災障及諸怨敵，我等四王皆

使消殄，憂愁疾疫亦令除瘥，增益壽命，感應禎祥，所

願遂心，恆生歡喜，我等亦能令其國中所有軍兵悉皆勇

健。」

佛言：「善哉善哉！善男子！如汝所說，汝當修行。何以

故？是諸國主，如法行時，一切人民隨王修習如法行者，

汝等皆蒙色力勝利，宮殿光明，眷屬強盛。」時釋梵等白

佛言：「如是！世尊！」

佛言：「若有講讀此妙經典流通之處，於其國中大臣輔

相，有四種益。云何為四？一者更相親穆，尊重愛念。二

者常為人王心所愛重，亦為沙門、婆羅門、大國小國之所

尊敬。三者輕財重法，不求世利，嘉名普暨，眾所欽仰。

四者壽命延長，安隱快樂。是名四種利益。若有國土宣說
是經，沙門、婆羅門得四種勝利。云何為四？一者衣服、
飲食、臥具、醫藥無所乏少。二者皆得安心，思惟讀誦。
三者依於山林，得安樂住。四者隨心所願，皆得滿足。是
名四種勝利。若有國土宣說是經，一切人民皆得豐樂，無
諸疾疫。商估往還，多獲寶貨，具足勝福，是名種種功德
利益。」

爾時梵釋四天王及諸大眾白佛言：「世尊！如是經典甚深

之義，若現在者，當知如來三十七種助菩提法，住世未滅，若是經典滅盡之時，正法亦滅。」

佛言：「如是如是！善男子！是故汝等於此金光明經一句、一頌、一品、一部，皆當一心正讀誦、正聞持、正思惟、正修習，為諸眾生廣宣流布，長夜安樂，福利無邊。」

時諸大眾，聞佛說已，咸蒙勝益，歡喜受持。

金光明最勝王經卷第三

金光明最勝王經

卷第四

最淨地陀羅尼品第六

爾時師子相無礙光燄菩薩與無量億眾，從座而起，徧袒右肩，右膝著地，合掌恭敬，頂禮佛足，以種種花香寶幢幡蓋而供養已，白佛言：「世尊！以幾因緣得菩提心？何者是菩提心？世尊！即於菩提，現在心不可得，未來心不可得，過去心不可得。離於菩提，菩提心亦不可得。菩提

者，不可言說，心亦無色無相，無有事業，非可造作，眾生亦不可得，亦不可知。世尊！云何諸法甚深之義而可得知？」

佛言：「善男子！如是如是！菩提微妙，事業、造作皆不可得。若離菩提，菩提心亦不可得。菩提者，不可說，心亦不可說，無色相，無事業，一切眾生亦不可得。何以故？菩提及心，同真如故，能證所證，皆平等故，非無諸法而可了知。善男子！菩薩摩訶薩如是知者，乃得名為通

達諸法，善說菩提及菩提心。菩提心者，非過去，非未來，非現在。心亦如是，眾生亦如是，於中二相，實不可得。何以故？以一切法皆無生故，菩提不可得，菩提名亦不可得，眾生、眾生名不可得，聲聞、聲聞名不可得，獨覺、獨覺名不可得，菩薩、菩薩名不可得，佛、佛名不可得，行、非行不可得，行、非行名不可得。以不可得故，於一切寂靜法中而得安住，此依一切功德善根而得生起。

「善男子！譬如寶須彌山王饒益一切，此菩提心利眾生故，是名第一布施波羅蜜因。善男子！譬如大地持眾物故，是名第二持戒波羅蜜因。譬如獅子有大威力，獨步無畏，離驚恐故，是名第三忍辱波羅蜜因。譬如風輪那羅延力，勇壯速疾，心不退故，是名第四勤策波羅蜜因。譬如七寶樓觀有四階道，清涼之風來吹四門，受安隱樂，靜慮法藏求滿足故，是名第五靜慮波羅蜜因。譬如日輪光耀熾盛，此心速能破滅生死無明闇故，是名第六智慧波羅蜜

一 因。譬如商主能令一切心願滿足，此心能度生死險道，獲
 一 功德寶故，是名第七方便勝智波羅蜜因。譬如淨月圓滿無
 一 翳，此心能於一切境界清淨具足故，是名第八願波羅蜜
 一 因。譬如轉輪聖王主兵寶臣隨意自在，此心善能莊嚴淨佛
 一 國土，無量功德廣利群生故，是名第九力波羅蜜因。譬如
 一 虛空及轉輪聖王，此心能於一切境界無有障礙，於一切處
 一 皆得自在至灌頂位故，是名第十智波羅蜜因。善男子！是
 一 名菩薩摩訶薩十種菩提心因，如是十因，汝當修學。」

「善男子！依五種法，菩薩摩訶薩成就布施波羅蜜。云何為五？一者信根。二者慈悲。三者無求欲心。四者攝受一切眾生。五者願求一切智智。善男子！是名菩薩摩訶薩成就布施波羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就持戒波羅蜜。云何為五？一者三業清淨。二者不為一切眾生作煩惱因緣。三者閉諸惡道，開善趣門。四者過於聲聞、獨覺之地。五者一切功德皆悉滿足。善男子！是名菩薩摩訶薩成就持戒波

羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就忍辱波羅蜜。云何為五？一者能伏貪、瞋煩惱。二者不惜身命，不求安樂止息之想。三者思惟往業，遭苦能忍。四者發慈悲心成就眾生諸善根故。五者為得甚深無生法忍。善男子！是名菩薩摩訶薩成就忍辱波羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就勤策波羅蜜。云何為五？一者與諸煩惱不樂共住。二者福德未具，不受安

樂。三者於諸難行苦行之事不生厭心。四者以大慈悲攝受利益，方便成熟一切眾生。五者願求不退轉地。善男子！是名菩薩摩訶薩成就勤策波羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就靜慮波羅蜜。云何為五？一者於諸善法攝令不散故。二者常願解脫，不著二邊故。三者願得神通成就眾生諸善根故。四者為淨法界，蠲除心垢故。五者為斷眾生煩惱根本故。善男子！是名菩薩摩訶薩成就靜慮波羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就智慧波羅蜜。云何為五？一者常於一切諸佛菩薩及明智者，供養親近，不生厭背。二者諸佛如來說甚深法，心常樂聞，無有厭足。三者真俗勝智，樂善分別。四者見修煩惱，咸速斷除。五者世間技術五明之法，皆悉通達。善男子！是名菩薩摩訶薩成就智慧波羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就方便波羅蜜。云何為五？一者於一切眾生意樂煩惱心行差別，悉皆通達。二

者無量諸法對治之門，心皆曉了。三者大慈悲定，出入自在。四者於諸波羅蜜多，皆願修行，成就滿足。五者一切佛法，皆願了達，攝受無遺。善男子！是名菩薩摩訶薩成就方便勝智波羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就願波羅蜜。云何為五？一者於一切法從本以來，不生不滅，非有非無，心得安住。二者觀一切法最妙理趣，離垢清淨，心得安住。三者過一切想，是本真如，無作無行，不異不動，心得安

住。四者為欲利益諸眾生事，於俗諦中，心得安住。五者於奢摩他、毘鉢舍那，同時運行，心得安住。善男子！是名菩薩摩訶薩成就願波羅蜜。」

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就力波羅蜜。云何為五？一者以正智力，能了一切眾生生心行善惡。二者能令一切眾生入於甚深微妙之法。三者一切眾生輪迴生死，隨其緣業，如實了知。四者於諸眾生，三種根性，以正智力，能分別知。五者於諸眾生，如理為說，令種善根，成熟度

脫，皆是智力故。善男子！是名菩薩摩訶薩成就力波羅蜜。

「善男子！復依五法，菩薩摩訶薩成就智波羅蜜。云何為五？一者能於諸法，分別善惡。二者於黑白法，遠離攝受。三者能於生死涅槃，不厭不喜。四者具福智行，至究竟處。五者受勝灌頂，能得諸佛不共法等，及一切智智。

善男子！是名菩薩摩訶薩成就智波羅蜜。」

「善男子！何者是波羅蜜義？所謂修習勝利，是波羅蜜。」

義；滿足無量大甚深智，是波羅蜜義；行非行法，心不執著，是波羅蜜義；生死過失，涅槃功德，正覺正觀，是波羅蜜義；愚人智人皆悉攝受，是波羅蜜義；能現種種珍妙法寶，是波羅蜜義；無礙解脫，智慧滿足，是波羅蜜義；法界、眾生界正分別知，是波羅蜜義；施等及智，能令至不退轉，是波羅蜜義；無生法忍，能令滿足，是波羅蜜義；一切眾生功德善根，能令成熟，是波羅蜜義；能於菩提成佛十力、四無所畏、不共法等，皆悉成就，是波羅蜜

義；生死涅槃，了無二相，是波羅蜜義；濟度一切，是波羅蜜義；一切外道來相詰難，善能解釋，令其降伏，是波羅蜜義；能轉十二妙行法輪，是波羅蜜義；無所著、無所見、無患累，是波羅蜜多義。」

「善男子！初地菩薩是相先現，三千大千世界無量無邊種種寶藏，無不盈滿，菩薩悉見。善男子！二地菩薩是相先現，三千大千世界地平如掌，無量無邊種種妙色，清淨珍寶莊嚴之具，菩薩悉見。善男子！三地菩薩是相先現，

自^ハ身^ア勇^ロ健^ム，甲^ヒ仗^ユ莊^出嚴^光，一^一切^ク怨^レ賊^ハ，皆^ハ能^レ摧^ハ伏^ス，菩^サ薩^ム悉^ハ見^ス。
 善^フ男^ヲ子^ノ！四^ハ地^カ菩^サ薩^ム是^ハ相^ア先^ト現^ス，四^ハ方^カ風^ハ輪^ハ種^ハ種^ハ妙^ハ花^{ナリ}，悉^ハ皆^ハ散^ル
 灑^ム，充^メ布^ム地^カ上^ニ，菩^サ薩^ム悉^ハ見^ス。善^フ男^ヲ子^ノ！五^ハ地^カ菩^サ薩^ム是^ハ相^ア先^ト現^ス，
 有^ニ妙^ハ寶^{ナリ}女^ノ，眾^シ寶^{ナリ}瓔^ハ珞^ハ周^ハ遍^ハ嚴^ハ身^ニ，首^ハ冠^ハ名^ハ花^{ナリ}以^テ為^ス其^ノ飾^ト，菩^サ薩^ム
 悉^ハ見^ス。善^フ男^ヲ子^ノ！六^ハ地^カ菩^サ薩^ム是^ハ相^ア先^ト現^ス，七^ハ寶^ハ花^ハ池^ハ有^ニ四^ハ階^ハ道^{ナリ}，
 金^ハ沙^ハ遍^ハ布^ハ，清^ク淨^ク無^ク穢^ク，八^ハ功^ハ德^ハ水^ハ皆^ハ悉^ハ盈^ハ滿^ス，喞^ハ鉢^ハ羅^ハ花^ハ、拘^ハ
 物^ハ頭^ハ花^ハ、分^ハ陀^ハ利^ハ花^ハ隨^ハ處^ハ莊^ハ嚴^{ナリ}，於^テ花^ハ池^ニ所^ニ，遊^ハ戲^ハ快^ハ樂^{ナリ}，清^ク涼^ク
 無^ク比^ク，菩^サ薩^ム悉^ハ見^ス。善^フ男^ヲ子^ノ！七^ハ地^カ菩^サ薩^ム是^ハ相^ア先^ト現^ス，於^テ菩^サ薩^ム

前，有諸眾生應墮地獄，以菩薩力，便得不墮，無有損傷，亦無恐怖，菩薩悉見。善男子！八地菩薩是相先現，於身兩邊，有獅子王以為衛護，一切眾獸悉皆怖畏，菩薩悉見。善男子！九地菩薩是相先現，轉輪聖王無量億眾圍遶供養，頂上白蓋，無量眾寶之所莊嚴，菩薩悉見。善男子！十地菩薩是相先現，如來之身，金色晃耀，無量淨光，皆悉圓滿，有無量億梵王圍遶，恭敬供養，轉於無上微妙法輪，菩薩悉見。」

「善男子！云何初地名為歡喜？謂初證得出世之心，昔所未得而今始得，於大享用，如其所願，悉皆成就，生極喜樂，是故最初名為歡喜。諸微細垢，犯戒過失，皆得清淨，是故二地名為無垢。無量智慧三昧光明，不可傾動，無能摧伏，聞持陀羅尼以為根本，是故三地名為明地。以智慧火燒諸煩惱，增長光明，修行覺品，是故四地名為燄地。修行方便，勝智自在，極難得故，見修煩惱，難伏能伏，是故五地名為難勝。行法相續，了了顯現，無相思

惟，皆悉現前，是故六地名為現前。無漏、無間、無相思
惟，解脫三昧，遠修行故，是地清淨，無有障礙，是故七
地名為遠行。無相思惟，修得自在，諸煩惱行，不能令
動，是故八地名為不動。說一切法種種差別，皆得自在，
無患無累，增長智慧，自在無礙，是故九地名為善慧。法
身如虛空，智慧如大雲，皆能遍滿覆一切故，是故第十名
為法雲。」

「善男子！執著有相我法無明、怖畏生死惡趣無明，此二

無明障於初地。微細學處誤犯無明、發起種種業行無明，
此二無明障於二地。未得今得愛著無明、能障殊勝總持無
明，此二無明障於三地。味著等至喜悅無明、微妙淨法愛
樂無明，此二無明障於四地。欲背生死無明、希趣涅槃無
明，此二無明障於五地。觀行流轉無明、麤相現前無明，
此二無明障於六地。微細諸相現行無明、作意欣樂無相無
明，此二無明障於七地。於無相觀功用無明、執相自在無
明，此二無明障於八地。於所說義及名句文，此二無礙未

善巧無明、於詞辯才不隨意無明，此二無明障於九地。於大神通未得自在變現無明、微細祕密未能悟解事業無明，此二無明障於十地。於一切境微細所知障礙無明、極細煩惱麤重無明，此二無明障於佛地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於初地中行施波羅蜜，於第二地行戒波羅蜜，於第三地行忍波羅蜜，於第四地行動波羅蜜，於第五地行定波羅蜜，於第六地行慧波羅蜜，於第七地行方便勝智波羅蜜，於第八地行願波羅蜜，於第九地行力波

羅蜜，於第十地行智波羅蜜。」

「善男子！菩薩摩訶薩最初發心攝受，能生妙寶三摩地；
第二發心攝受，能生可愛樂三摩地；第三發心攝受，能生
難動三摩地；第四發心攝受，能生不退轉三摩地；第五發
心攝受，能生寶花三摩地；第六發心攝受，能生日圓光燄
三摩地；第七發心攝受，能生一切願如意成就三摩地；第
八發心攝受，能生現前證住三摩地；第九發心攝受，能生
智藏三摩地；第十發心攝受，能生勇進三摩地。善男子！

是名菩薩摩訶薩十種發心。」

「善男子！菩薩摩訶薩於此初地得陀羅尼，名依功德

力。」爾時世尊即說咒曰：

「怛姪他 瞞唵 曼奴唎 獨虎 獨虎 獨虎 耶跋

蘇利瑜 阿婆婆薩底 耶跋 旃達囉 調怛底 多跋達

咯叉漫 憚茶 鉢唎訶嚙 矩嚕 莎訶」

◎咒語梵音參考：

Tadyathā pūrṇi mantrate tuhu tuhu tuhu yava-sūrya avabhāsati yava-candra
cukuti tavata raksa maṇi caṇḍa pariharam kuru svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過一恆河沙數諸佛所說，為護初地

菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，得脫一切怖畏，

所謂虎狼、獅子、惡獸之類，一切惡鬼、人非人等，怨賊

災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念初地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第二地得陀羅尼，名善安樂

住。」

「怛姪他 唵 篤哩 質 唵 質 唵 篤羅 篤羅 喃 繕 覩

繕 覩 唵 篤哩 虎 嚕 虎 嚕 莎 訶」

◎咒語梵音參考：

Tadyathā untali siri siri untali tannaṃ jantu jantu untali huru svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過二恆河沙數諸佛所說，為護二地

菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、

惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念

二地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第三地得陀羅尼，名難勝力。」

「怛姪他 憚宅枳 般宅枳 羯喇掇 高喇掇 雞由哩

憚擻哩 莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā tantaki pautaki karati kaurati keyuri tantih svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過三恆河沙數諸佛所說，為護三地菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念三地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第四地得陀羅尼，名大利益。」

「怛姪他 室唎 室唎 陀弭儻 陀弭儻 陀哩陀哩儻

室唎室唎儻 毘舍羅 波世波始娜 畔陀弭帝 莎訶」

◎咒語梵音參考：

Tadyathā śīri śīri damini damini daridarini siri-śirini vicara paci-pacina
pandanite svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過四恆河沙數諸佛所說，為護四地
菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、
惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念
四地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第五地得陀羅尼，名種種功德莊嚴。」

「怛姪他 訶哩 訶哩 遮哩 遮哩 羯唎摩儻 僧

羯唎摩儻 三婆山儻 瞻跋儻 悉耽婆儻 謨漢儻 碎閻

步陞 莎訶」

◎咒語梵音參考：

Tadyathā hari hariṇi cari cariṇi karamaṇi saṃkramaṇi sambasuni cambani
stanvani mohani sijaḥve svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過五恆河沙數諸佛所說，為護五地菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念五地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第六地得陀羅尼，名圓滿智。」

「怛姪他 毘徙哩 毘徙哩 摩哩儻 迦哩 毘度
 怛姪他 毘徙哩 摩哩儻 迦哩 毘度

漢底 嚕嚕嚕嚕 主嚕主嚕 杜嚕婆杜嚕婆 捨捨設者
 漢底 嚕嚕嚕嚕 主嚕主嚕 杜嚕婆杜嚕婆 捨捨設者

婆哩灑莎悉底 薩婆薩埵喃 悉旬覩 曼怛囉 鉢陀儻
 婆哩灑莎悉底 薩婆薩埵喃 悉旬覩 曼怛囉 鉢陀儻

莎訶」
ムメセ ヲセ

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā vītorī vītorim arīṇi marīṇi kiri kiri vītohanī ruruṛuru curu curu durva
duruva śāśa śaccha varīśa svasti sasvasatvānāṃ siddhyantu mayamantra padāni
svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過六恆河沙數諸佛所說，為護六地
菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、
惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念
六地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第七地得陀羅尼，名法勝行。」

「怛姪他 勺訶 勺訶嚕 勺訶 勺訶 勺訶 勺訶嚕 鞞陸枳

鞞陸枳 阿蜜嚩哆 唵漢儻 勃哩山儻 鞞嚕勅枳 婆嚕

伐底 鞞提呬枳 頻陀鞞哩儻 阿蜜哩底枳 薄虎主愈

薄虎主愈 莎訶」

◎咒語梵音參考：

Tadyathā jaha jaharu jaha jaharu viduke viduke amṛta khaṇi vṛṣaṇi vairu caṇi
varucike varuvati vidhibike bhandin varṇi amṛtike bahujaya bahūjaya svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過七恆河沙數諸佛所說，為護七地菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念七地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第八地得陀羅尼，名無盡藏。」

「怛姪他 室唎室唎室唎 彌底蜜底 羯哩羯哩 醯嚕

醯嚕 主嚕主嚕 畔陀弭 莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā śiri śiri śirīni mite mite kari kari heru heru curu curu vandani svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過八恆河沙數諸佛所說，為護八地

菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、

惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念

八地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第九地得陀羅尼，名無量門。」

「怛姪他 訶哩旃荼哩枳 俱藍婆喇體 都刺死 跋吒跋

吒死チシ 室唎室唎シラシラ 迦室哩カシリ 迦必室唎カヒシラ 莎悉底サシチ 薩婆薩埵サハサド
 喃ナン 莎訶サカ

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā hari caṇḍarīke kulamābhate torisi bata batasi śiri śiri kaśiri kapiśiri
 svasti sarva-sattvānām svāhā.

「善男子！此陀羅尼是過九恆河沙數諸佛所說，為護九地
 菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫諸怖畏惡獸、
 惡鬼、人非人等，怨賊災橫及諸苦惱，解脫五障，不忘念
 九地。」

「善男子！菩薩摩訶薩於第十地得陀羅尼，名破金剛山。」

「怛姪他 悉提 蘇悉提 謨折儻 木察儻 毘木底 菴

末麗 毘末麗 涅槃末麗 忙揭麗 囁 若揭鞞 曷喇怛娜

揭鞞 三曼多跋姪麗 薩婆頰他 娑憚儻 摩捺斯 莫訶

摩捺斯 頰步底 頰窞步底 阿喇誓 毘喇誓 頰主底

菴蜜嚙底 阿喇誓 毘喇誓 跋嚙謎 跋囉蚶麼莎囉 晡喇

儻 晡喇 娜 曼奴喇 刹 莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā sidhi susidhe mocani mokṣaṇi vimukti amale vimale nirmale mogale
hīranagarbhe ratnagarbhe samantabhadre sarvānte sthāni manasi ambuti
antibuti acarē virase anṅti amṛta arase virase brahme brahmane pūrṇī puraṇā
maurate svāhā.

「善男子！此陀羅尼灌頂吉祥句，是過十恆河沙數諸佛所
說，為護十地菩薩摩訶薩故。若有誦持此陀羅尼咒者，脫
諸怖畏惡獸、惡鬼、人非人等怨賊災橫，一切毒害皆悉除
滅，解脫五障，不忘念十地。」
爾時師子相無礙光燄菩薩，聞佛說此不可思議陀羅尼已，

即從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌恭敬頂禮佛足，以

頌讚佛：

「敬禮無譬喻

甚深無相法

眾生失正知

唯佛能濟度

如來明慧眼

不見一法相

復以正法眼

普照不思議

不生於一法

亦不滅一法

由斯平等見

得至無上處

不壞於生死

亦不住涅槃

不著於二邊

是故證圓寂

於淨不淨品

世尊知一味

由不分別法

獲得最清淨

世尊無邊身

不說於一字

令諸弟子眾

法雨皆充滿

佛觀眾生相

一切種皆無

然於苦惱者

常興於救護

苦樂常無常

有我無我等

不一亦不異

不生亦不滅

如是眾多義

隨說有差別

譬如空谷響

唯佛能了知

法界無分別

是故無異乘

為度眾生故

分別說有三

爾時大自在梵天王亦從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌

恭敬頂禮佛足，而白佛言：「世尊！此金光明最勝王經稀

有難量，初中後善，文義究竟，皆能成就一切佛法，若受

持者，是人則為報諸佛恩。」

佛言：「善男子！如是如是！如汝所說。善男子！若得聽聞是經典者，皆不退於阿耨多羅三藐三菩提。何以故？善男子！是能成熟不退地菩薩殊勝善根，是第一法印，是眾經王故，應聽聞受持讀誦。何以故？善男子！若一切眾生未種善根，未成熟善根，未親近諸佛者，不能聽聞微妙法。若善男子、善女人能聽受者，一切罪障皆悉除滅，得最清淨，常得見佛，不離諸佛及善知識勝行之人，恆聞妙法，住不退地，獲得如是勝陀羅尼門無盡無減：所謂海

印出妙功德陀羅尼無盡無減，通達眾生意行言語陀羅尼無
盡無減，日圓無垢相光陀羅尼無盡無減，滿月光陀羅尼
無盡無減，能伏諸惑演功德流陀羅尼無盡無減，破金剛山
陀羅尼無盡無減，說不可說義因緣藏陀羅尼無盡無減，通
達實語法則音聲陀羅尼無盡無減，虛空無垢心行印陀羅尼
無盡無減，無邊佛身皆能顯現陀羅尼無盡無減。善男子！
如是等無盡無減諸陀羅尼門得成就故，是菩薩摩訶薩能於
十方一切佛土化作佛身，演說無上種種正法，於法真如不

動不住、不來不去，善能成熟一切眾生善根，亦不見一眾生可成熟者。雖說種種諸法，於言詞中不動不住、不去不來，能於生滅證無生滅。以何因緣說諸行法無有去來？由一切法體無異故。」說是法時，三萬億菩薩摩訶薩得無生法忍，無量諸菩薩不退菩提心，無量無邊苾芻苾芻尼得法眼淨，無量眾生發菩薩心。

爾時世尊而說頌曰：

「勝法能逆生死流

甚深微妙難得見

有情盲冥貪欲覆

由不見故受眾苦」

爾時大眾俱從座起，頂禮佛足而白佛言：「世尊！若所在處，講宣讀誦此金光明最勝王經，我等大眾皆悉往彼為作聽眾，是說法師令得利益，安樂無障，身意泰然。我等皆當盡心供養，亦令聽眾安隱快樂，所住國土，無諸怨賊、恐怖、厄難、饑饉之苦，人民熾盛。此說法處道場之地，一切諸天、人非人等一切眾生，不應履踐及以污穢。何以故？說法之處即是制底，當以香花、繒綵、幡蓋而為供

養，我等常為守護，令離衰損。」

佛告大眾：「善男子！汝等應當精勤修習此妙經典，是則正法久住於世。」

金光明最勝王經卷第四

金光明最勝王經

卷第五

蓮華喻讚品第七

爾時佛告菩提樹神：「善女天！汝今應知，妙幢夜夢見妙金鼓出大音聲，讚佛功德并懺悔法，此之因緣我為汝等廣說其事，應當諦聽，善思念之。過去有王名金龍主，常以蓮華喻讚稱歎十方三世諸佛。」即為大眾說其讚曰：

「過去未來現在佛

安住十方世界中

我今至誠稽首禮

一心讚歎諸最勝

無上清淨牟尼尊

身光照耀如金色

一切聲中最高上

如大梵響震雷音

髮彩喻若黑蜂王

宛轉旋文紺青色

齒白齊密如珂雪

平正顯現有光明

目淨無垢妙端嚴

猶如廣大青蓮葉

舌相廣長極柔軟

譬如紅蓮出水中

眉間常有白毫光

右旋宛轉頗梨色

眉マヘ細サイ纖セン長チヤウ類レイ初シヨ月ゲツ

鼻ハナ高カウ脩シウ直チツ如ニホ金キン鋌テイ

一イツ切キツ世セ間カン殊シュ妙ミョウ香キヤウ

世セ尊ソウ最サイ勝シヤウ身シン金キン色シキ

紺コン青キヤウ柔ジュウ軟カン右ウ旋セン文モン

初シヨ誕タン身シン有ユウ妙ミョウ光クワウ明メイ

能ノウ滅メツ三サン有ユウ眾シュウ生シヤウ苦ク

地チ獄イキ傍ボウ生シヤウ鬼クワイ道ドウ中チュウ

其キ色シキ晃カウ耀ヤウ比ヒ蜂フウ王オウ

淨ジヤウ妙ミョウ光クワウ潤ジュン相シヤウ無ム虧クイ

聞モン時ジ悉シツ知チ其キ所ショ在ザイ

一イツ一イツ毛モウ端タン相シヤウ不フ殊シュ

微マイ妙ミョウ光クワウ彩サイ難ナン為ヰ喻ユ

普フ照シヤウ一イツ切キツ十シユ方フヤウ界カイ

令レイ彼ヒ悉シツ蒙モウ安アン隱イン樂ラク

阿ア蘇ソ羅ラ天テン及キヤク人ニン趣シュ

令彼除滅於眾苦

常受自然安隱樂

身色光明常普照

譬如鎔金妙無比

面貌圓明如滿月

脣色赤好喻頻婆

行步威儀類獅子

身光朗耀同初日

臂肘纖長立過膝

狀等垂下娑羅枝

圓光一尋照無邊

赫奕猶如百千日

悉能遍至諸佛刹

隨緣所在覺群迷

淨光明網無倫比

流耀遍滿百千界

普照十方無障礙

一切冥闇悉皆除

善逝慈光能與樂

妙色映徹等金山

流光悉至百千土

眾生遇者皆出離

佛身成就無量福

一切功德共莊嚴

超過三界獨稱尊

世間殊勝無與等

所有過去一切佛

數同大地諸微塵

未來現在十方尊

亦如大地微塵眾

我以至誠身語意

稽首歸依三世佛

讚歎無邊功德海

種種香花皆供養

設我口中有千舌

經無量劫讚如來

世尊功德不思議

最勝甚深難可說

假令我舌有百千

讚歎一佛一功德

於中少分尚難知

況諸佛德無邊際

假使大地及諸天

乃至有頂為海水

可以毛端滴知數

佛一功德甚難量

我以至誠身語意

禮讚諸佛德無邊

所有勝福果難思

迴施眾生速成佛

彼王讚歎如來已

倍復深心發弘願

願我當於未來世

生在無量無數劫

夢中常見大金鼓

得聞顯說懺悔音

讚佛功德喻蓮華

願證無生成正覺

諸佛出世時一現

於百千劫甚難逢

夜夢常聞妙鼓音

晝則隨應而懺悔

我當圓滿修六度

拔濟眾生出苦海

然後得成無上覺

佛土清淨不思議

以妙金鼓奉如來

并讚諸佛實功德

因斯當見釋迦佛

記我當紹人中尊

金龍金光是我子

過去曾為善知識

世世願生於我家

共受無上菩提記

若有眾生無救護

長夜輪迴受眾苦

我於來世作歸依

令彼常得安隱樂

三有眾苦願除滅

悉得隨心安樂處

於未來世修菩提

皆如過去成佛者

願此金光懺悔福

永竭苦海罪消除

業障煩惱悉皆亡

令我速招清淨果

福智大海量無邊

清淨離垢深無底

願我獲斯功德海

速成無上大菩提

以此金光懺悔力

當獲福德淨光明

既得清淨妙光明

常以智光照一切

願我身光等諸佛

福德智慧亦復然

一切世界獨稱尊

威力自在無倫匹

有漏苦海願超越

無為樂海願常遊

現在福海願恆盈

當來智海願圓滿

願我剎土超三界

殊勝功德量無邊

諸有緣者悉同生

皆得速成清淨智

妙幢汝當知 國王金龍主

曾發如是願 彼即是汝身

往時有二子 金龍及金光

即銀相銀光 當受我所記

大眾聞是說 皆發菩提心

願現在未來 常依此懺悔

金勝陀羅尼品第八

爾時世尊復於眾中告善住菩薩摩訶薩：「善男子！有陀羅尼名曰金勝，若有善男子、善女人，欲求親見過去、未來、現在諸佛，恭敬供養者，應當受持此陀羅尼。何以故？此陀羅尼乃是過、現、未來諸佛之母。是故當知持此陀羅尼者，具大福德，已於過去無量佛所植諸善本，今得受持，於戒清淨不毀不缺，無有障礙，決定能入甚深法門。」世尊即為說持咒法，先稱諸佛及菩薩名，至心禮

敬，然後誦咒。

「南無十方一切諸佛

南無諸大菩薩摩訶薩

南無聲聞緣覺一切賢聖

南無釋迦牟尼佛

南無東方不動佛

南無南方寶幢佛

南無西方阿彌陀佛

南無北方天鼓音王佛

南無上方廣眾德佛

南無下方明德佛

南無寶藏佛

南無普光佛

南無普明佛

南無香積王佛

南無蓮花勝佛

南無平等見佛

南無寶髻佛

南無寶上佛

南無寶光佛

南無無垢光明佛

南無辯才莊嚴思惟佛

南無淨月光稱相王佛

南無華嚴光佛

南無光明王佛

南無善光無垢稱王佛

南無觀察無畏自在王佛

南無無畏名稱佛

南無最勝王佛

南無觀自在菩薩摩訶薩

南無地藏菩薩摩訶薩

南無虛空藏菩薩摩訶薩

南無ナモ妙ミョウ吉キチ祥シヨウ菩ボ薩サ摩マ訶カ薩サ

南無ナモ金キン剛コウ手テ菩ボ薩サ摩マ訶カ薩サ

南無ナモ普フ賢ケン菩ボ薩サ摩マ訶カ薩サ

南無ナモ無ム盡ジン意イ菩ボ薩サ摩マ訶カ薩サ

南無ナモ大ダイ勢セイ至シ菩ボ薩サ摩マ訶カ薩サ

南無ナモ慈ジ氏シ菩ボ薩サ摩マ訶カ薩サ

南無ナモ善ゼン慧ヱ菩ボ薩サ摩マ訶カ薩サ

陀羅尼曰：

「南謨喝囉怛娜怛唎夜也 怛姪他 君睇 君睇 矩折囉
矩折囉 壹室哩 蜜室哩 莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Namo ratna-trayāya tadyathā kunte kunte kuśate kuśale icchili mitili
svāhā.

佛告善住菩薩：「此陀羅尼是三世佛母，若有善男子、善
女人持此咒者，能生無量無邊福德之聚，即是供養恭敬、
尊重讚歎無數諸佛，如是諸佛皆與此人授阿耨多羅三藐三
菩提記。善住！若有人能持此咒者，隨其所欲，衣食財

寶、多聞聰慧、無病長壽、獲福甚多，隨所願求，無不遂
意。善住！持是咒者，乃至未證無上菩提，常與金城山
菩薩、慈氏菩薩、大海菩薩、觀自在菩薩、妙吉祥菩薩、
大冰伽羅菩薩等而共居止，為諸菩薩之所攝護。善住！當
知持此咒時，作如是法，先應誦持滿一萬八遍為前方便。
次於閻室莊嚴道場，黑月一日清淨洗浴，著鮮潔衣，燒香
散花，種種供養并諸飲食。入道場中，先當稱禮如前所說
諸佛菩薩，至心殷重悔先罪已，右膝著地，可誦前咒滿

一、千、八、遍、，、端、坐、思、惟、，、念、其、所、願、。、日、未、出、時、，、於、道、場、中、，、
食、淨、黑、食、，、日、唯、一、食、，、至、十、五、日、方、出、道、場、。、能、令、此、人、福、德、
威、力、不、可、思、議、，、隨、所、願、求、無、不、圓、滿、；、若、不、遂、意、，、重、入、道、
場、，、既、稱、心、已、，、常、持、莫、忘、。、」

重顯空性品第九

爾、時、世、尊、說、此、咒、已、，、為、欲、利、益、菩、薩、摩、訶、薩、人、天、大、眾、，、令、得、
悟、解、甚、深、真、實、第、一、義、故、，、重、明、空、性、而、說、頌、曰、：

「我已於餘甚深經

廣說真空微妙法

今復於此經王內

略說空法不思議

於諸廣大甚深法

有情無智不能解

故我於斯重敷演

令於空法得開悟

大悲哀愍有情故

以善方便勝因緣

我今於此大眾中

演說令彼明空義

當知此身如空聚

六賊依止不相知

六塵諸賊別依根

各不相知亦如是

眼根常觀於色處

耳根聽聲不斷絕

鼻根恆嗅於香境

身根受於輕軟觸

此等六根隨事起

識如幻化非真實

如人奔走空聚中

心遍馳求隨處轉

常愛色聲香味觸

隨緣遍行於六根

舌根鎮嘗於美味

意根了法不知厭

各於自境生分別

依止根處妄貪求

六識依根亦如是

託根緣境了諸事

於法尋思無暫停

如鳥飛空無障礙

藉此諸根作依處

方能了別於外境

此身無知無作者

體不堅固託緣成

皆從虛妄分別生

譬如機關由業轉

地水火風共成身

隨彼因緣招異果

同在一處相違害

如四毒蛇居一篋

此四大蛇性各異

雖居一處有昇沉

或上或下遍於身

斯等終歸於滅法

於此四種毒蛇中

地水二蛇多沉下

風火二蛇性輕舉

由此乖違眾病生

心識依止於此身

造作種種善惡業

當往人天三惡趣

隨其業力受身形

遭諸疾病身死後

大小便利悉盈流

膿爛蟲蛆不可樂

棄在屍林如朽木

汝等當觀法如是

云何執有我眾生

一切諸法盡無常

悉從無明緣力起

彼諸大種咸虛妄

本非實有體無生

故說大種性皆空

知此浮虛非實有

無明自性本是無

藉眾緣力和合有

於一切時失正慧

故我說彼為無明

行識為緣有名色

六處及觸受隨生

愛取有緣生老死

憂悲苦惱恆隨逐

眾苦惡業常纏迫

生死輪迴無息時

本來非有體是空

由不如理生分別

我斷一切諸煩惱

常以正智現前行

了五蘊宅悉皆空

求證菩提真實處

我開甘露大城門

示現甘露微妙器

既得甘露真實味

常以甘露施群生

我擊最勝大法鼓

我吹最勝大法螺

我燃最勝大明燈

我降最勝大法雨

降伏煩惱諸怨結

建立無上大法幢

於生死海濟群迷

我當關閉三惡趣

煩惱熾火燒眾生

無有救護無依止

清涼甘露充足彼

身心熱惱並皆除

由是我於無量劫

恭敬供養諸如來

堅持禁戒趣菩提

求證法身安樂處

施他眼耳及手足

妻子僮僕心無悋

財寶七珍莊嚴具

隨來求者咸供給

忍等諸度皆遍修

十地圓滿成正覺

故我得稱一切智

無有眾生度量者

假使三千大千界

盡此土地生長物

所有叢林諸樹木

稻麻竹葦及枝條

此等諸物皆伐取

並悉細末作微塵

隨處積集量難知

乃至充滿虛空界

一切十方諸剎土

所有三千大千界

地土皆悉末為塵

此微塵量不可數

假使一切眾生智

以此智慧與一人

如是智者量無邊

容可知彼微塵數

牟尼世尊一念智

令彼智人共度量

於多俱胝劫數中

不能算知其少分」

時諸大眾聞佛說此甚深空性，有無量眾生悉能了達四大、五蘊體性俱空，六根、六境妄生繫縛，願捨輪迴，正修出離，深心慶喜，如說奉持。

依空滿願品第十

爾時如意寶光耀天女於大眾中，聞說深法，歡喜踊躍，從座而起，偏袒右肩，右膝著地，合掌恭敬而白佛言：「世尊！惟願為說於甚深理修行之法。」而說頌言：「我問照

世界，兩足最勝尊，菩薩正行法，惟願慈聽許。」佛言：
「善女天！若有疑惑者，隨汝意所問，吾當分別說。」是
時天女請世尊曰：「云何諸菩薩，行菩提正行，離生死涅
槃，饒益自他故？」

佛告善女天：「依於法界，行菩提法，修平等行。云何依
於法界，行菩提法，修平等行？謂於五蘊能現法界，法
界即是五蘊，五蘊不可說，非五蘊亦不可說。何以故？若
法界是五蘊，即是斷見；若離五蘊即是常見；離於二相，

不著二邊，不可見，過所見，無名無相，是則名為說於法界。善女人！云何五蘊能現法界？如是五蘊不從因緣生。何以故？若從因緣生者，為已生故生？為未生故生？若已生生者，何用因緣？若未生生者，不可得生。何以故？未生諸法即是非有，無名無相，非校量譬喻之所能及，非是因緣之所生故。善女人！譬如鼓聲，依木、依皮及桴手等故得出聲，如是鼓聲過去亦空，未來亦空，現在亦空。何以故？是鼓音聲不從木生，不從皮生及桴手生，不於三世

生，是則不生。若不可生，則不可滅；若不可滅，無所從來；若無所從來，亦無所去；若無所去，則非常非斷；若非常非斷，則不一不異。何以故？此若是一，則不異法界。若如是者，凡夫之人應見真諦，得於無上安樂涅槃，既不如是，故知不一。若言異者，一切諸佛菩薩行相即是執著，未得解脫煩惱繫縛，即不證於阿耨多羅三藐三菩提。何以故？一切聖人於行非行，同真實性，是故不異。故知五蘊非有非無，不從因緣生，非無因緣生，是聖所

知，非餘境故，亦非言說之所能及，無名無相，無因無緣，亦無譬喻，始終寂靜，本來自空，是故五蘊能現法界。善女人！若善男子、善女人欲求阿耨多羅三藐三菩提，異真異俗，難可思量，於凡聖境，體非一異，不捨於俗，不離於真，依於法界，行菩提行。」

爾時世尊作是語已，時善女人踊躍歡喜，即從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌恭敬，一心頂禮，而白佛言：「世尊！如上所說菩提正行，我今當學。」

是時索訶世界主大梵天王於大眾中，問如意寶光耀善女天
 曰：「此菩提行難可修行，汝今云何於菩提行而得自在？」
 爾時善女天答梵王曰：「大梵王！如佛所說，實是甚深！
 一切異生不解其義，是聖境界微妙難知。若使我今依於
 此法得安樂住，是實語者，願令一切五濁惡世無量無數無
 邊眾生，皆得金色三十二相，非男非女，坐寶蓮花，受無
 量樂，雨天妙花，諸天音樂不鼓自鳴，一切供養皆悉具
 足。」時善女天說是語已，一切五濁惡世所有眾生皆悉金

色，具大人相，非男非女，坐寶蓮花，受無量樂，猶如他
化自在天宮，無諸惡道，寶樹行列，七寶蓮花遍滿世界，
又雨七寶上妙天花，作天伎樂。如意寶光耀善女人即轉女
身，作梵天身。

時大梵王問如意寶光耀菩薩言：「仁者！如何行菩提
行？」答言：「梵王！若水中月行菩提行，我亦行菩提
行；若夢中行菩提行，我亦行菩提行；若陽燄行菩提行，
我亦行菩提行；若谷響行菩提行，我亦行菩提行。」

時大梵王聞此說已，白菩薩言：「仁依何義而說此語？」

答言：「梵王！無有一法是實相者，但由因緣而得成故。」

梵王言：「若如是者，諸凡夫人皆悉應得阿耨多羅三藐三

菩提！」

答言：「仁以何意而作是說？愚癡人異，智慧人異？菩提

異，非菩提異？解脫異，非解脫異？梵王！如是諸法，平

等無異，於此法界真如，不一不異，無有中間而可執著，

無增無減。梵王！譬如幻師及幻弟子善解幻術，於四衢

道，取諸沙土草木葉等，聚在一處做諸幻術，使人睹見象眾、馬眾、車兵等眾，七寶之聚種種倉庫。若有眾生愚癡無智，不能思惟，不知幻本，若見若聞，作是思惟：『我所見聞象、馬等眾，此是實有，餘皆虛妄。』於後更不審察思惟。有智之人則不如是，了於幻本，若見若聞，作如是念：『如我所見象、馬等眾，非是真實，唯有幻事，惑人眼目，妄謂象等及諸倉庫，有名無實，如我見聞，不執為實。』後時思惟，知其虛妄，是故智者了一切法皆無實。

體，但隨世俗，如見如聞，表宣其事，思惟諦理，則不如是，復由假說，顯實義故。

梵王！愚癡異生未得出世聖慧之眼，未知一切諸法真如不可說故。是諸凡愚，若見若聞行非行法，如是思惟，便生執著，謂以為實，於第一義不能了知諸法真如是不可說。是諸聖人，若見若聞行非行法，隨其力能不生執著以為實有，了知一切無實行法、無實非行法，但妄思量行非行相，唯有名字，無有實體。是諸聖人，隨世俗說，為欲令他知真實義。

如是梵王！是諸聖人，以聖智見，了法真如不可說故，行非行法亦復如是，令他證知，故說種種世俗名言。」

時大梵王問如意寶光耀菩薩言：「有幾眾生能解如是甚深正法？」

答言：「梵王！有眾幻人心心數法，能解如是甚深正法。」

梵王曰：「此幻化人，體是非有，此之心數，從何而生？」

答曰：「若知法界不有不無，如是眾生能解深義。」

爾時梵王白佛言：「世尊！是如意寶光耀菩薩不可思議，

通達如是甚深之義。」

佛言：「如是如是！梵王！如汝所言，此如意寶光耀，已教汝等發心修學無生忍法。」

是時大梵天王與諸梵眾，從座而起，偏袒右肩，合掌恭敬頂禮如意寶光耀菩薩足，作如是言：「稀有稀有！我等今日幸遇大士，得聞正法。」

爾時世尊告梵王言：「是如意寶光耀，於未來世當得作佛，號寶燄吉祥藏如來、應、正遍知、明行圓滿、善逝、

世間解、無上士、調御丈夫、天人師、佛、世尊。」說是
品時，有三千億菩薩於阿耨多羅三藐三菩提得不退轉，
八千億天子、無量無數國王臣民遠塵離垢，得法眼淨。
爾時會中有五十億苾芻，行菩薩行，欲退菩提心，聞如意
寶光耀菩薩說是法時，皆得堅固不可思議滿足上願，更復
發起菩提之心，各自脫衣供養菩薩，重發無上勝進之心，
作如是願：「願令我等功德善根悉皆不退，迴向阿耨多羅
三藐三菩提。」

「梵王！是諸苾芻，依此功德如說修行，過九十大劫，當得解悟，出離生死。」爾時世尊即為授記：「汝諸苾芻過三十阿僧祇劫，當得作佛，劫名難勝光王，國名無垢光，同時皆得阿耨多羅三藐三菩提，皆同一號，名願莊嚴間飾王，十號具足。」

「梵王！是金光明微妙經典，若正聞持，有大威力。假使有人於百千大劫，行六波羅蜜無有方便；若有善男子、善女人書寫如是金光明經，半月半月專心讀誦，是功德聚

於前功德百分不及一，乃至算數譬喻所不能及。梵王！是故我今令汝修學，憶念受持，為他廣說。何以故？我於往昔行菩薩道時，猶如勇士入於戰陣，不惜身命，流通如是微妙經王，受持讀誦，為他解說。梵王！譬如轉輪聖王，若王在世，七寶不滅，王若命終，所有七寶自然滅盡。梵王！是金光明微妙經王若現在世，無上法寶悉皆不滅，若無是經，隨處隱沒。是故應當於此經王，專心聽聞，受持讀誦，為他解說，勸令書寫，行精進波羅蜜，不惜身命，

不憚疲勞，功德中勝，我諸弟子應當如是精勤修學。」
 爾時大梵天王與無量梵眾、帝釋、四王及諸藥叉，俱從座
 起，偏袒右肩，右膝著地，合掌恭敬而白佛言：「世尊！
 我等皆願守護流通是金光明微妙經典，及說法師若有諸
 難，我當除遣，令具眾善，色力充足，辯才無礙，身意泰
 然，時會聽者皆受安樂。所在國土，若有饑饉、怨賊、非
 人為惱害者，我等天眾皆為擁護，使其人民安隱豐樂，無
 諸枉橫，皆是我等天眾之力。若有供養是經典者，我等亦

當恭敬供養，如佛不異。」

爾時佛告大梵天王及諸梵眾乃至四王諸藥叉等：「善哉善哉！汝等得聞甚深妙法，復能於此微妙經王發心擁護及持經者，當獲無邊殊勝之福，速成無上正等菩提。」時梵王等聞佛語已，歡喜頂受。

四天王觀察人天品第十一

爾時多聞天王、持國天王、增長天王、廣目天王，俱從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌向佛，禮佛足已，白言：

「世尊！是金光明最勝王經，一切諸佛常念觀察，一切菩薩之所恭敬，一切天龍常所供養，及諸天眾常生歡喜，一切護世稱揚讚歎，聲聞、獨覺皆共受持，悉能明照諸天宮殿，能與一切眾生殊勝安樂，止息地獄、餓鬼、傍生諸趣苦惱，一切怖畏悉能除殄，所有怨敵尋即退散，饑饉惡時能令豐稔，疾疫病苦皆令蠲癒，一切災變百千苦惱咸悉消滅。世尊！是金光明最勝王經能為如是安隱利樂饒益我等，惟願世尊於大眾中廣為宣說。我等四王并諸眷屬，聞此甘露無上

法味，氣力充實，增益威光，精進勇猛，神通倍勝。」

「世尊！我等四王修行正法，常說正法，以法化世，我等令彼天、龍、藥叉、健闥婆、阿蘇羅、揭路茶、俱槃荼、緊那羅、莫呼羅伽及諸人王，常以正法而化於世，遮去諸惡，所有鬼神吸人精氣無慈悲者，悉令遠去。世尊！我等四王與二十八部藥叉大將，并與無量百千藥叉，以淨天眼過於世人，觀察擁護此瞻部洲。世尊！以此因緣，我等諸王，名護世者。又復於此洲中，若有國王被他怨賊常來侵

擾，及多饑饉，疾疫流行，無量百千災厄之事。世尊！我等四王於此金光明最勝王經恭敬供養，若有苾芻法師受持讀誦，我等四王共往覺悟，勸請其人。時彼法師由我神通覺悟力故，往彼國界廣宣流布是金光明微妙經典，由經力故，令彼無量百千衰惱災厄之事悉皆除遣。世尊！若諸人王於其國內，有持是經苾芻法師至彼國時，當知此經亦至其國。世尊！時彼國王應往法師處，聽其所說，聞已歡喜，於彼法師恭敬供養，深心擁護，令無憂惱，演說此經利

益一切。世尊！以是經故，我等四王皆共一心護是人王及國
人民，令離災患，常得安隱。世尊！若有苾芻、苾芻尼、鄔
波索迦、鄔波斯迦持是經者，時彼人王隨其所須，供給供
養，令無乏少，我等四王令彼國主及以國人，悉皆安隱，
遠離災患。世尊！若有受持讀誦是經典者，人王於此供養
恭敬，尊重讚歎，我等當令彼王於諸王中，恭敬尊重，最
為第一，諸餘國王共所稱歎。」大眾聞已，歡喜受持。

金光明最勝王經卷第五

金光明最勝王經

卷第六

四天王護國品第十二

爾時世尊聞四天王恭敬供養金光明經，及能擁護諸持經者，讚言：「善哉善哉！汝等四王已於過去無量百千萬億佛所，恭敬供養，尊重讚歎，植諸善根，修行正法，常說正法，以法化世，汝等長夜於諸眾生常思利益，起大慈心，願與安樂，以是因緣，能令汝等現受勝報。若有人王

恭敬供養此金光明最勝經典，汝等應當勤加守護，令得安
隱。汝諸四王及餘眷屬無量無數百千藥又護是經者，即是
護持去、來、現在諸佛正法。汝等四王及餘天眾并諸藥
叉，與阿蘇羅共鬪戰時，常得勝利；汝等若能護持是經，
由經力故，能除眾苦、怨賊、饑饉及諸疾疫。是故汝等若
見四眾受持讀誦此經王者，亦應勤心共加守護，為除衰
惱，施與安樂。」

爾時四天王即從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌恭敬白

佛言：「世尊！此金光明最勝經王於未來世，若有國土城邑聚落、山林曠野，隨所至處流布之時，若彼國王於此經典至心聽受，稱歎供養，并復供給受持是經四部之眾，深心擁護，令離衰惱，以是因緣，我護彼王及諸人眾，皆令安隱，遠離憂苦，增益壽命，威德具足。世尊！若彼國王見於四眾受持經者，恭敬守護猶如父母，一切所須悉皆供給，我等四王常為守護，令諸有情無不尊敬。是故我等并與無量藥又諸神，隨此經王所流布處，潛身擁護，令無留

難，亦當護念聽是經人諸國王等，除其衰患，悉令安隱，
他方怨賊皆使退散。若有人王聽是經時，鄰國怨敵興如是
念：『當具四兵壞彼國土。』世尊！以是經王威神力故，
是時鄰敵更有異怨，而來侵擾於其境界，多諸災變疫痢流
行。時王見已即嚴四兵，發向彼國欲為討伐，我等爾時當
與眷屬無量無邊藥叉諸神，各自隱形為作護助，令彼怨敵
自然降伏，尚不敢來至其國界，豈復得有兵戈相伐！」
爾時佛告四天王：「善哉善哉！汝等四王，乃能擁護如是

經典，我於過去百千俱胝那庾多劫，修諸苦行，得阿耨
多羅三藐三菩提，證一切智，今說是法。若有人王受持是
經，恭敬供養者，為消衰患，令其安隱，亦復擁護城邑聚
落，乃至怨賊悉令退散，亦令一切瞻部洲內所有諸王，永
無衰惱鬪諍之事。

四王當知！此瞻部洲八萬四千城邑聚落、八萬四千諸人王
等，各於其國受諸快樂，皆得自在，所有財寶豐足受用，
不相侵奪，隨彼宿因而受其報，不起惡念貪求他國，咸生

少欲利樂之心，無有鬪戰繫縛等苦，其土人民自生愛樂，
上下和穆，猶如水乳，情相愛重，歡喜遊戲，慈悲謙讓，
增長善根。以是因緣，此瞻部洲安隱豐樂，人民熾盛，大
地沃壤，寒暑調和，時不乖序，日月星宿常度無虧，風雨
隨時，離諸災橫，資產財寶皆悉豐盈，心無慳鄙，常行慧
施，具十善業，若人命終，多生天上，增益天眾。
大王！若未來世有諸人王聽受是經，恭敬供養并受持是
經，四部之眾尊重稱讚。復欲安樂饒益汝等及諸眷屬無量

百千諸藥又眾，是故彼王常當聽受是妙經王，由得聞此正
法之水甘露上味，增益汝等身心勢力，精進勇猛，福德威
光悉令充滿。是諸人王若能至心聽受是經，則為廣大稀有
供養，供養於我釋迦牟尼、應、正等覺。若供養我，則是
供養過去、未來、現在百千俱胝那庾多佛。若能供養三世
諸佛，則得無量不可思議功德之聚。以是因緣，汝等應當
擁護彼王后妃眷屬，令無哀惱，及宮宅神常受安樂，功德
難思，是諸國土所有人民，亦受種種五欲之樂，一切惡事

皆令消殄。』

爾時四天王白佛言：「世尊！於未來世，若有人王樂聽如是金光明經，為欲擁護自身、后妃、王子，乃至內宮諸女等，城邑宮殿，皆得第一不可思議最上歡喜寂靜安樂，於現世中，王位尊高，自在昌盛，常得增長，復欲攝受無量無邊難思福聚，於自國土令無怨敵及諸憂惱災厄事者。世尊！如是人王不應放逸令心散亂，當生恭敬至誠殷重，聽受如是最勝經王。欲聽之時，先當莊嚴最上宮室，王所

愛重顯敞之處，香水灑地，散眾名花，安置師子殊勝法座，以諸珍寶而為校飾，張施種種寶蓋幢幡，燒無價香，奏諸音樂。其王爾時當淨澡浴，以香塗身，著新淨衣及諸瓔珞，坐小卑座，不生高舉，捨自在位，離諸憍慢，端正念，聽是經王，於法師所，起大師想。復於宮內后妃王子姪女眷屬生慈愍心，喜悅相視，和顏軟語，於自身心大喜充遍。作如是念：我今獲得難思殊勝廣大利益。於此經王盛興供養，既敷設已，見法師至，當起虔敬渴仰之

心。』

爾時佛告四天王：「不應如是不迎法師。時彼人王應著純淨鮮潔之衣，種種瓔珞以為嚴飾，自持白蓋及以香花，備整軍儀，盛陳音樂，步出城闕迎彼法師，運想虔恭為吉祥事。四王！以何因緣令彼人王親作如是恭敬供養？由彼人王舉足下足，步步即是恭敬供養、承事尊重百千萬億那庾多諸佛世尊，復得超越如是劫數生死之苦，復於來世如是劫數，當受輪王殊勝尊位。隨其步步，亦於現世福德增

長，自在為王，感應難思，眾所欽重，當於無量百千億劫
人天受用七寶宮殿，所在生處常得為王，增益壽命，言詞
辯了，人天信受，無所畏懼，有大名稱，咸共瞻仰，天上
人中受勝妙樂，獲大力勢，有大威德，身相奇妙，端嚴無
比，值天人師，遇善知識，成就具足無量福聚。四王！當
知彼諸人王見如是等種種無量功德利益故，應自往奉迎法
師。若一踰繕那，乃至百千踰繕那，於說法師應生佛想，
還至城已，作如是念：『今日釋迦牟尼如來、應、正等覺

入我宮中，受我供養，為我說法。我聞法已，即於阿耨多
羅三藐三菩提不復退轉，即是值遇百千萬億那庾多諸佛世
尊。我於今日即是種種廣大殊勝上妙樂具，供養過去、未
來、現在諸佛。我於今日即是永拔琰摩王界、地獄、餓
鬼、餒生之苦。便為已種無量百千萬億轉輪聖王、釋梵天
主善根種子。當令無量百千萬億眾生，出生死苦，得涅槃
樂，積集無量無邊不可思議福德之聚，後宮眷屬及諸人民
皆蒙安隱，國土清泰，無諸災厄、毒害、惡人，他方怨敵

不來侵擾，遠離憂患。』四王當知！時彼人王應作如是尊重正法，亦於受持是妙經典苾芻、苾芻尼、鄔波索迦、鄔波斯迦，供養恭敬、尊重讚歎，所獲善根，先以勝福施與汝等及諸眷屬。彼之人王有大福德善業因緣，於現世中得大自在增益威光，吉祥妙相皆悉莊嚴，一切怨敵能以正法而摧伏之。」

爾時四天王白佛言：「世尊！若有人王能作如是恭敬正法，聽此經王，並於四眾持經之人，恭敬供養、尊重讚

歎，時彼人王欲為我等生歡喜故，當在一邊，近於法座，
香水灑地，散眾名花，安置處所，設四王座，我與彼王共
聽正法。其王所有自利善根，亦以福分施及我等。世尊！
時彼人王請說法者昇座之時，便為我等燒眾名香，供養是
經。世尊！時彼香煙於一念頃，上昇虛空，即至我等諸天
宮殿，於虛空中變成香蓋。我等天眾聞彼妙香，香有金光
照耀我等所居宮殿，乃至梵宮及以帝釋，大辯才天、大吉
祥天、堅牢地神、正了知大將、二十八部諸藥叉神、大自

在天、金剛密主、寶賢大將、訶利底母五百眷屬、無熱惱
池龍王、大海龍王所居之處。世尊！如是等眾於自宮殿見
彼香煙，一剎那頃變成香蓋，聞香芬馥，睹色光明，遍至
一切諸天神宮。」

佛告四天王：「是香光明非但至此宮殿，變成香蓋，放大
光明，由彼人王手執香爐，燒眾名香供養經時，其香煙氣
於一念頃遍至三千大千世界，百億日月、百億妙高山王、
百億四洲，於此三千大千世界一切天、龍、藥叉、健闍

婆、阿蘇羅、揭路荼、緊那羅、莫呼洛伽宮殿之所，於虛空中充滿而住。種種香煙變成雲蓋，其蓋金色普照天宮。如是三千大千世界所有種種香雲香蓋，皆是金光明最勝王經威神之力。是諸人王手持香爐供養經時，種種香氣非但遍此三千大千世界，於一念頃亦遍十方無量無邊恆河沙等百千萬億諸佛國土，於諸佛上虛空之中，變成香蓋，金色普照亦復如是。時彼諸佛聞此妙香，睹斯雲蓋及以金色，於十方界恆河沙等諸佛世尊現神變已，彼諸世尊悉共觀

察，異口同音讚法師曰：『善哉善哉！汝大丈夫！能廣流
 布如是甚深微妙經典，則為成就無量無邊不可思議福德之
 聚。若有聽聞如是經者，所獲功德其量甚多，何況書寫、
 受持、讀誦、為他敷演、如說修行！何以故？善男子！若
 有眾生聞此金光明最勝王經者，即於阿耨多羅三藐三菩提
 不復退轉。』

爾時十方有百千俱胝那庾多無量無數恆河沙等諸佛剎土，
 彼諸剎土一切如來異口同音，於法座上讚彼法師言：『善

哉善哉！善男子！汝於來世以精勤力，當修無量百千苦
行，具足資糧，超諸聖眾，出過三界，為最勝尊，當坐菩
提樹王之下，殊勝莊嚴，能救三千大千世界有緣眾生，善
能摧伏可畏形儀諸魔軍眾，覺了諸法最勝清淨甚深無上
正等菩提。善男子！汝當坐於金剛之座，轉於無上諸佛所
讚十二妙行甚深法輪，能擊無上最大法鼓，能吹無上極妙
法螺，能建無上殊勝法幢，能燃無上極明法炬，能降無上
甘露法雨，能斷無量煩惱怨結，能令無量百千萬億那庾多

有情，渡於無涯可畏大海，解脫生死無際輪迴，值遇無量百千萬億那庾多佛。」

爾時四天王復白佛言：「世尊！是金光明最勝王經，能於未來現在成就如是無量功德，是故人王若得聞是微妙經典，即是已於百千萬億無量佛所種諸善根，於彼人王我當護念。復見無量福德利故，我等四王及餘眷屬無量百千萬億諸神，於自宮殿見是種種香煙雲蓋神變之時，我當隱蔽不現其身，為聽法故，當至是王清淨嚴飾所止宮殿講法之

處。如是乃至梵宮、帝釋、大辯才天、大吉祥天、堅牢地
神、正了知神大將、二十八部諸藥叉神、大自在天、金剛
密主、寶賢大將、訶利底母五百眷屬、無熱惱池龍王、大
海龍王、無量百千萬億那庾多諸天藥叉，如是等眾為聽法
故，皆不現身，至彼人王殊勝宮殿莊嚴高座說法之所。世
尊！我等四王及餘眷屬藥叉諸神，皆當一心共彼人王為善
知識，因是無上大法施主，以甘露味充足於我，是故我等
擁護是王，除其衰患，令得安隱，及其宮殿城邑國土諸惡

災變悉令消滅。」

爾時四天王俱共合掌白佛言：「世尊！若有人王於其國土，雖有此經，未嘗流布，心生捨離，不樂聽聞，亦不供養尊重讚歎，見四部眾持經之人，亦復不能尊重供養，遂令我等及餘眷屬無量諸天，不得聞此甚深妙法，背甘露味，失正法流，無有威光及以勢力，增長惡趣，損滅人天，墜生死河，乖涅槃路。世尊！我等四王并諸眷屬及藥叉等，見如斯事，捨其國土，無擁護心。非但我等捨棄是

王，亦有無量守護國土諸大善神悉皆捨去。既捨離已，其國當有種種災禍，喪失國位，一切人眾皆無善心，唯有繫縛，殺害瞋諍，互相讒諂，枉及無辜，疾疫流行，彗星數出，兩日並現，博蝕無恆，黑白二虹表不祥相，星流地動，井內發聲，暴雨惡風不依時節，常遭饑饉，苗實不成，多有他方怨賊侵掠，國內人民受諸苦惱，土地無有可樂之處。世尊！我等四王及與無量百千天神，并護國土諸舊善神遠離去時，生如是等無量百千災怪惡事。世

尊！若有人王欲護國土，常受快樂，欲令眾生咸蒙安隱，
欲得摧伏一切外敵，於自國境永得昌盛，欲令正教流布
世間，苦惱惡法皆除滅者。世尊！是諸國王必當聽受是
妙經王，亦應恭敬供養讀誦受持經者。我等及餘無量天眾
以是聽法善根威力，得服無上甘露法味，增益我等所有眷
屬，并餘天神皆得勝利。何以故？以是人王至心聽受是經
典故。世尊！如大梵天於諸有情常為宣說世出世論，帝釋
復說種種諸論，五通神仙亦說諸論。世尊！梵天、帝釋、

五通仙人雖有百千俱胝那庾多無量諸論，然佛世尊慈悲愍，為人天眾說金光明微妙經典，比前所說，勝彼百千俱胝那庾多倍不可為喻。何以故？由此能令諸瞻部洲所有王等正法化世，能與眾生安樂之事，為護自身及諸眷屬，令無苦惱，又無他方怨賊侵害，所有諸惡悉皆遠去，亦令國土災厄屏除，化以正法，無有諍訟。是故人王各於國土，當燃法炬，明照無邊，增益天眾并諸眷屬。世尊！我等四王無量天神藥叉之眾，瞻部洲內所有天神，以是因緣得服

無上甘露法味，獲大威德勢力光明無不具足，一切眾生皆
得安隱，復於來世無量百千不可思議那庾多劫常受快樂，
復得值遇無量諸佛，種諸善根，然後證得阿耨多羅三藐三
菩提。如是無量無邊勝利，皆是如來、應、正等覺，以大
慈悲過諸梵眾，以大智慧逾於帝釋，修諸苦行勝五通仙，
百千萬億那庾多倍不可稱計，為諸眾生演說如是微妙經
典，令瞻部洲一切國主及諸人眾，明了世間所有法式，治
國化人勸導之事，由此經王流通力故，普得安樂。此等福

利，皆是釋迦大師於此經典廣為流通慈悲力故。世尊！以是因緣，諸人王等皆應受持，供養恭敬，尊重讚歎此妙經王。何以故？以如是等不可思議殊勝功德利益一切，是故名曰最勝經王。」

爾時世尊復告四天王：「汝等四王及餘眷屬無量百千俱胝那庾多諸天大眾，見彼人王，若能至心聽是經典，供養恭敬，尊重讚歎者，應當擁護，除其衰患，能令汝等亦受安樂。若四部眾能廣流布是經王者，於人天中廣作佛事，普

能利益無量眾生，如是之人，汝等四王常當擁護。如是四
眾勿使他緣共相侵擾，令彼身心寂靜安樂，於此經王廣宣
流布，令不斷絕，利益有情，盡未來際。」

爾時多聞天王從座而起，白佛言：「世尊！我有如意寶珠
陀羅尼法，若有眾生樂受持者，功德無量。我常擁護令彼
眾生離苦得樂，能成福智二種資糧。欲受持者，先當誦此
護身之咒。」即說咒曰：

「南謨薛室囉末拏也 莫訶曷囉闍也 怛姪他 囉囉囉囉

矩怒矩怒 區怒區怒 婁怒婁怒 颯嘑颯嘑 羯囉羯囉

莫訶毘羯喇麼 莫訶毘羯喇麼 莫訶曷囉社 曷略又 曷

略又 覩漫自稱已名 薩婆薩埵難者 莎訶

◎咒語梵音參考：

Namo Vaisravanāya mahārājāya tadyathā ra ra ra kunu kunu(bunu bunu) khunu khunu sapa sapa (kara kara vikāraṃ) mahāvīkārāma mahāvīkārāma(mahā kāla) mahārāja rakṣa rakṣantu nāṃ sarva-sattvānaṃ svāhā.

「世尊！誦此咒者，當以白線咒之七遍，一遍一結，繫之肘後，其事必成。應取諸香，所謂安息、栴檀、龍腦、蘇

合、多揭羅、薰陸，皆須等分，和合一處，手執香爐，燒
香供養，清淨澡浴，著鮮潔衣，於一靜室，可誦神咒請我
薛室囉末拏天王。」即說咒曰：

「南謨薛室囉末拏也 南謨檀那馱也 檀泥說囉也 阿揭

捨 阿鉢囉弭哆 檀泥說囉 鉢囉麼 迦留尼迦 薩婆薩

埵 呬哆振哆 麼麼己名 檀那末奴鉢喇拽捨 碎閻摩揭捨

莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Namo Vaiśṛavanāya namo Dānadāya Daneśvarāya ākarṣa aparimīta daneśvara
parama kārūṅka sarva-sattvahiṅcīnta mama dāna vardhaparīye svayaṅ ākarṣa svāha.

「此咒誦滿一七遍已，次誦本咒。欲誦咒時，先當稱名敬

禮三寶，及薛室囉末拏天王。能施財物，令諸眾生所求願

滿，悉能成就，與其安樂。如是禮已，次誦薛室囉末拏天

王如意末尼寶心神咒，能施眾生隨意安樂。」

爾時多聞天王即於佛前，說如意末尼寶心咒曰：

「南謨曷唎怛娜怛唎夜野 南謨薛室囉末拏也 莫訶囉闍

也一セ 怛姪他カヤ 世 四弭ム 四弭クレ ム 蘇母蘇母ムメ ムメ ムメ 梅茶出ヲ イヤ 梅茶出ヲ イヤ 折囉折囉世セ カヤ 世セ カヤ

薩囉薩囉ムヤ カヤ ムヤ カヤ 羯囉羯囉クハ カヤ クハ カヤ 枳哩ク一 カ一 枳哩ク一 カ一 矩嚕クメ カメ 矩嚕クメ カメ 母嚕クメ カメ 母嚕クメ カメ

主嚕世メ カメ 主嚕世メ カメ 娑大ムセセ カヤ 一セ 頰セ 貪去ヲ 某甲 昵店ウ一 カ一ヲ 頰他去ヤ 達達カヤ カヤ 觀カメ 莎訶ムセセ 一セ

南謨ウヤ 薛室クセ ハ 囉末カヤ 拏也クセ 一セ 莎訶ムセセ 一セ 檀那去ヲ 一セ 馱也ウヤ 去メセ 一セ 莎訶ムセセ 一セ 曼奴クハ 一セ 喇他ウメ カヤ 去ヤ

鉢唎クセ カ一 脯唎クメ カメ 迦也ムヤ 一セ 莎訶ムセセ 一セ

◎咒語梵音參考：

Namo ratnatrayāya namo Vaiśraṃanāya mahārajāya tadyaṭhā śimi śimi
sumu sumu caṇḍa caṇḍa care care sara sara kara kiri kiri kuru kuru
muru muru curu curu sādāya(dharma) ātmanan nityan antara dhātu svāhā;
namo Vaiśraṃanāya svāhā dhanadāya svāhā manoratha paripūrikāya svāhā.

「受持咒時，先誦千遍，然後於淨室中瞿摩塗地作小壇場，隨時飲食，一心供養，常燃妙香，令煙不絕。誦前心咒晝夜繫心，唯自耳聞，勿令他解。時有薛室囉末拏王子名禪膩師，現童子形，來至其所。問言：『何故須喚我父？』。即可報言：『我為供養三寶，事須財物，願當施與。』時禪膩師聞是語已，即還父所，白其父言：『今有善人發至誠心，供養三寶，少乏財物，為斯請召。』其父報曰：『汝可速去，日日與彼一百迦利沙波拏。』

此是根本梵音，唯見貝齒

而隨方不定，或是貝齒或是金銀銅鐵等錢，然摩揭陀現今通用一迦利沙波拏有一千六百貝齒，總數可以准知，若准物直隨處不定。若人持咒得成就者，獲物之時自知其數。有本云：每日與一百陳那羅，即金錢也。乃至盡形日日常驗，除不至心也。

其持咒者見是相已，知事得成。當須獨處淨室，燒香而臥，可於床邊置一香篋，每至天曉，觀其篋中獲所求物。每得物時，當日即須供養三寶，香花飲食兼施貧乏，皆令罄盡，不得停留。於諸有情起慈悲念，勿生瞋誑詭害之心。若起瞋者，即失神驗，常可護心，勿令瞋恚。又持此咒者，於每日中憶我多聞天王，及男女眷屬稱揚讚歎，恆

以十善共相資助，令彼天等福力增明，眾善普臻證菩提處。彼諸天眾見是事已，皆大歡喜，共來擁衛持咒之人。

又持咒者壽命長遠，經無量歲，永離三塗，常無災厄，亦

令獲得如意寶珠及以伏藏，神通自在，所願皆成。若求官

榮，無不稱意，亦解一切禽獸之語。

世尊！若持咒時，欲得見我自身現者，可於月八日或十五

日，於白疊上畫佛形像，當用木膠雜彩莊飾，其畫像人

為受八戒。於佛左邊作吉祥天女像，於佛右邊作我多聞天

像，并畫男女眷屬之類。安置座處咸令如法，布列花彩，燒眾名香，燃燈續明，晝夜無歇，上妙飲食種種珍奇，發殷重心隨時供養，受持神咒，不得輕心。請召我時應誦此咒：

「南謨室利健那也 勃陀也 南謨薛室囉末拏也 藥叉囉

闍也 莫訶囉闍 阿地囉闍也 南麼室唎耶裔 莫訶提弊

裔 怛姪他 怛囉怛囉 咄嚕咄嚕 末囉末囉 窣𑖀吐窣

𑖀吐 漢娜漢娜 末尼羯諾迦 跋折囉薛琉璃也 目底迦

sarvasattvā(nām) hitakāma Vaiśramaṇṣīya devipradhāya ehy ehi mavilamba
ghuṛṇa ghuṛṇa prasya prasya dadhahi mama amakanamaya darśana-kāmasya
darśānan mama mana pariharadha(ra)ya svāhā.

世尊！我若見此誦咒之人，復見如是盛興供養，即生慈愛
歡喜之心。我即變身作小兒形，或作老人、苾芻之像，手
持如意末尼寶珠，并持金囊入道場內，身現恭敬，口稱佛
名，語持咒者曰：『隨汝所求，皆令如願。』或隱林藪，
或造寶珠，或欲眾人愛寵，或求金銀等物，欲持諸咒，
皆令有驗。或欲神通壽命長遠，及勝妙樂，無不稱心。

我今且說如是之事，若更求餘，皆隨所願，悉得成就，寶
藏無盡，功德無窮。假使日月墜墮于地，或可大地有時移
轉，我此實語終不虛然，常得安隱，隨心快樂。世尊！若
有人能受持讀誦是經王者，誦此咒時，不假疲勞，法速成
就。世尊！我今為彼貧窮困厄苦惱眾生，說此神咒，令獲
大利，皆得富樂，自在無患，乃至盡形，我當擁護，隨逐
是人，為除災厄。亦復令此持金光明最勝王經流通之者，
及持咒人，於百步內光明照燭，我之所有千藥叉神亦常侍

衛，隨欲驅使，無不遂心。我說實言，無有虛誑，惟佛證知。」

時多聞天王說此咒已，佛言：「善哉天王！汝能破裂一切眾生貧窮苦網，令得富樂，說是神咒，復令此經廣行於世。」

時四天王俱從座起，偏袒一肩，頂禮雙足，右膝著地，合掌恭敬，以妙伽他讚佛功德：

「佛面猶如淨滿月

亦如千日放光明

目淨脩廣若青蓮

齒白齊密猶珂雪

佛德無邊如大海

無限妙寶積其中

智慧德水鎮恆盈

百千勝定咸充滿

足下輪相皆嚴飾

轂輞千輻悉齊平

手足縵網遍莊嚴

猶如鵝王相具足

佛身光曜等金山

清淨殊特無倫匹

亦如妙高功德滿

故我稽首佛山王

相好如空不可測

逾於千月放光明

皆如焰幻不思議

故我稽首心無著

爾時四天王讚歎佛已，世尊亦以伽他而答之曰：

「此金光明最勝經

無上十力之所說

汝等四王常擁護

應生勇猛不退心

此妙經寶極甚深

能與一切有情樂

由彼有情安樂故

常得流通瞻部洲

於此大千世界中

所有一切有情類

餓鬼傍生及地獄

如是苦趣悉皆除

住此南洲諸國王

及餘一切有情類

由經威力常歡喜

皆蒙擁護得安寧

亦使此中諸有情

除眾病苦無賊盜

賴此國土弘經故

安隱豐樂無違惱

若人聽受此經王

欲求尊貴及財利

國土豐樂無違諍

隨心所願悉皆從

能令他方賊退散

於自國界常安隱

由此最勝經王力

離諸苦惱無憂怖

如寶樹王在宅內

能生一切諸樂具

最勝經王亦復然

能與人王勝功德

譬如澄潔清冷水

能除饑渴諸熱惱

最勝經王亦復然

令樂福者心滿足

如人室有妙寶篋

隨所受用悉從心

最勝經王亦復然

福德隨心無所乏

汝等天主及天眾

應當供養此經王

若能依教奉持經

智慧威神皆具足

現在十方一切佛

咸共護念此經王

見有讀誦及受持

稱歎善哉甚稀有

若有人能聽此經

身心踊躍生歡喜

常有百千藥叉眾

隨所住處護斯人

於此世界諸天眾

其數無量不思議

悉共聽受此經王

歡喜護持無退轉

若人聽受此經王

威德勇猛常自在

增益一切人天眾

令離衰惱益光明

爾時四天王聞是頌已，歡喜踊躍白佛言：「世尊！我從昔來未曾得聞如是甚深微妙之法。」心生悲喜，涕淚交流，舉身戰動，證不思議稀有之事，以天曼陀羅花、摩訶曼陀羅花而散佛上。作是殊勝供養佛已，白佛言：「世尊！我等四王各有五百藥叉眷屬，常當處處擁護是經及說法師，以智光明而為助衛。若於此經所有句義忘失之處，我皆令彼憶念不忘，并與陀羅尼殊勝法門令得具足。復欲令此最勝經王所在之處，為諸眾生廣宣流布，不速隱沒。」

爾時世尊於大眾中說是法時，無量眾生皆得大智聰睿辯
才，攝受無量福德之聚，離諸憂惱，發喜樂心，善明眾
論，登出離道，不復退轉，速證菩提。

金光明最勝王經卷第六

金光明最勝王經

卷第七

無染著陀羅尼品第十三

爾時世尊告具壽舍利子：「今有法門，名無染著陀羅尼，是諸菩薩所修行法，過去菩薩之所受持，是菩薩母。」說是語已，具壽舍利子白佛言：「世尊！陀羅尼者，是何句義？世尊！陀羅尼者，非方處、非非方處。」作是語已，佛告舍利子：「善哉善哉！舍利子！汝於大乘已能發起，

信解大乘，尊重大乘。如汝所說，陀羅尼者，非方處、非
非方處，非法、非非法，非過去、非未來、非現在，非
事、非非事，非緣、非非緣，非行、非非行，無有法生，
亦無法滅，然為利益諸菩薩故，作如是說。於此陀羅尼功
用正道理趣勢力安立，即是諸佛功德，諸佛禁戒，諸佛
所學，諸佛祕意，諸佛生處，故名無染著陀羅尼最妙法
門。」作是語已，舍利子白佛言：「世尊！惟願善逝為我
說此陀羅尼法。若諸菩薩能安住者，於無上菩提不復退

轉，成就正願，得無所依，自性辯才，獲稀有事，安住聖道，皆由得此陀羅尼故。」佛告舍利子：「善哉善哉！如是如是！如汝所說。若有菩薩得此陀羅尼者，應知是人與佛無異。若有供養尊重、承事供給此菩薩者，應知即是供養於佛。舍利子！若有餘人聞此陀羅尼，受持讀誦生信解者，亦應如是恭敬供養，與佛無異，以是因緣獲無上果。」

爾時世尊即為演說陀羅尼曰：

「怛姪他 刪陀喇儻 唵多喇儻 蘇三鉢囉底瑟恥哆 蘇

那麼 蘇鉢喇底瑟恥哆 鼻逝也跋羅 薩底也 鉢喇底慎

若 蘇阿嚧訶 慎若那末底 喞波彈儻 阿伐那末底 阿

毘師彈儻 阿鞞毘耶訶囉 輸婆伐底 蘇尼室唎多 薄虎

郡社 阿毘婆馱 莎訶

◎咒語梵音參考：

Tadythā sandhāraṇi apadhāraṇi susaṃpratiṣṭhita sunāma supraṭiṣṭhita vijayabala
satya (teja) pratiṣṭhā suroha śiṅjanamati (jñāprati) upadhani abanāmani
abhisiṅgi abhivyākara śubhapatī sunisīṭā bahūṃ gunja (gum̐bha) abhipāda
svāhā.

佛告舍利子：「此無染著陀羅尼句，若有菩薩能善安住，

能正受持者，當知是人若於一劫、若百劫、若千劫、若百千劫，所發正願無有窮盡，身亦不被刀杖、毒藥、水火、猛獸之所損害。何以故？舍利子！此無染著陀羅尼，是過去諸佛母，未來諸佛母，現在諸佛母。舍利子！若復有人以十阿僧企耶三千大千世界滿中七寶，奉施諸佛，及以妙衣服、飲食種種供養，經無數劫；若復有人於此陀羅尼，乃至一句能受持者，所生之福，倍多於彼。何以故？舍利子！此無染著陀羅尼甚深法門，是諸佛母故。」

時具壽舍利子及諸大眾聞是法已，皆大歡喜，咸願受持。

如意寶珠品第十四

爾時世尊於大眾中，告阿難陀曰：「汝等當知有陀羅尼，名如意寶珠，遠離一切災厄，亦能遮止諸惡雷電，過去如來、應、正等覺所共宣說。我於今時於此經中，亦為汝等大眾宣說，能於人天為大利益，哀愍世間，擁護一切，令得安樂。」時諸大眾及阿難陀聞佛語已，各各至誠瞻仰世尊，聽受神咒。佛言：「汝等諦聽！於此東方有光明電

王，名阿揭多，南方有光明電王，名設羝嚕，西方有光明
 電王，名主多光，北方有光明電王，名蘇多末尼。若有善
 男子、善女人得聞如是電王名字，及知方處者，此人即便
 遠離一切怖畏之事，及諸災橫悉皆消殄。若於住處書此四
 方電王名者，於所住處無雷電怖，亦無災厄及諸障惱，非
 時枉死，悉皆遠離。爾時世尊即說咒曰：

一怛姪他 爾弭爾弭爾弭 尼民達哩 室哩盧迦 盧羯爾
 室哩輸擲波爾 曷咯叉 曷咯叉 我_{某甲}及此住處，一切恐

怖所有苦惱雷電霹靂，乃至枉死，悉皆遠離，莎訶。」

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā nimini nimini nimindhari triloka lokāni trisūrapāṇi rakṣa rakṣa svāhā.

爾時觀自在菩薩摩訶薩在大眾中，即從座起，偏袒右肩，合掌恭敬白佛言：「世尊！我今亦於佛前，略說如意寶珠神咒，於諸人天為大利益，哀愍世間，擁護一切，令得安樂，有大威力，所求如意。」即說咒曰：

「怛姪他 喝帝 毘喝帝 儻喝帝 鉢唎室體雞 鉢唎底

爾時執金剛祕密主菩薩，即從座起，合掌恭敬白佛言：

「世尊！我今亦說陀羅尼咒，名曰無勝，於諸人天為大利益，哀愍世間，擁護一切，有大威力，所求如願。」即說

咒曰：

「怛姪他 母 爾 母 爾 母 尼 囉 末 底 末 底 蘇 末 底 莫 訶

末 底 呵 呵 磨 婆 以 那 悉 底 帝 波 跋 跋 折 擲 波 爾 惡

蚶 姪 嚵 茶 莎 訶。」

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā muni muni munine hare mati mati sumati mahāmati ha ha ha
mabha iṇa(?)stīte pāpa vajrapāṇi ahaṃ cirica svāshā.

「世尊！我此神咒名曰無勝擁護，若有男女一心受持，書寫讀誦，憶念不忘，我於晝夜常護是人，於一切恐怖乃至枉死，悉皆遠離。」

爾時索訶世界主梵天王即從座起，合掌恭敬白佛言：「世尊！我亦有陀羅尼微妙法門，於諸人天為大利益，哀愍世間，擁護一切，有大威力，所求如願。」即說咒曰：

「怛姪他 醯哩弭哩地哩 莎訶 跋囉蚶魔布嚩 跋囉蚶

麼末泥 跋囉蚶麼揭鞞 補澀跛僧悉怛嚩 莎訶」

◎咒語梵音參考：

Tadyathā hili mili dhili svāhā Brahmāpure Brahmamaṇi Brahmagarbhe pu-
pasamsthire svāhā.

「世尊！我此神咒名曰梵治，悉能擁護持是咒者，令離憂
惱及諸罪業，乃至枉死，悉皆遠離。」

爾時帝釋天主即從座起，合掌恭敬白佛言：「世尊！我亦
有陀羅尼，名跋折羅扇儻，是大明咒，能除一切恐怖厄難，

乃至枉死悉皆遠離，拔苦與樂，利益人天。」即說咒曰：

「怛姪他 毘儻 婆唎儻 畔陀麼彈滯 磨膩儻掇掇 儻

瞿哩 捷陀哩 旃荼哩 摩登耆 卜羯死 薩囉跋嚩鞞

唎娜末低答麼 唵多唎儻 莫呼唎儻 達唎儻計 斫羯囉

婆枳 捨伐哩 奢伐哩 莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā vini varīṇi vandhamadaṇḍe maṇineti Gauri Caṇḍali Mātangi
Pukkasi saraprabha hinamatya tama uttaraṇi maharaṇi dhāraṇiku cakravāke
śavari śavari svāhā.

爾時多聞天王、持國天王、增長天王、廣目天王俱從座起，合掌恭敬白佛言：「世尊！我今亦有神咒，名施一切眾生無畏，於諸苦惱常為擁護，令得安樂，增益壽命，無

諸患苦，乃至枉死，悉皆遠離。」即說咒曰：

「怛姪他 補澀閉 蘇補澀閉 度麼 鉢喇呵囉 阿嚩耶

鉢喇設悉帝 扇帝涅 目帝 忙揭例 宰覩帝 悉哆鼻帝

莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā puṣpe supuṣpe duma parihare āryepariśasiddhe śāntini mukte
maṅgalaye stute siddhavite svāhā.

爾時復有諸大龍王，所謂末那斯龍王、電光龍王、無熱池
龍王、電舌龍王、妙光龍王，俱從座起，合掌恭敬白佛
言：「世尊！我亦有如意寶珠陀羅尼，能遮惡電，除諸恐
怖，能於人天為大利益，哀愍世間，擁護一切，有大威
力，所求如願，乃至枉死，悉皆遠離，一切毒藥皆令止
息，一切造作蠱道咒術不吉祥事悉令除滅。我今以此神咒

奉獻世尊，惟願哀愍慈悲納受，當令我等離此龍趣，永捨
 慳貪。何以故？由此慳貪於生死中受諸苦惱，我等願斷慳
 貪種子。」即說咒曰：

「怛姪他 阿折囉 阿末囉 阿蜜唎諦 惡叉裔 阿弊裔
 奔尼鉢唎耶栗諦 薩婆波跋 鉢唎苾摩尼裔 莎訶 阿離裔
 裔 般豆 蘇波尼裔 莎訶」

◎咒語梵音參考：

Tadyathā acale amite aksye abhaye puṇya-pariyāpte sarvapaṇa praśamiye
 svāhā aliye pāṇḍusuparniye svāhā.

「世尊！若有善男子、善女人，口中說此陀羅尼明咒，或書經卷，受持讀誦、恭敬供養者，終無雷電霹靂，及諸恐怖苦惱憂患，乃至枉死，悉皆遠離，所有毒藥蠱魅厭禱，害人虎狼獅子毒蛇之類，乃至蚊蟲悉不為害。」

爾時世尊普告大眾：「善哉善哉！此等神咒皆有大力，能隨眾生心所求事，悉令圓滿，為大利益，除不至心，汝等勿疑。」時諸大眾聞佛語已，歡喜信受。

大辯才天女品第十五之一

爾時大辯才天女於大眾中，即從座起，頂禮佛足白佛言：

「世尊！若有法師說是金光明最勝王經者，我當益其智

慧，具足莊嚴言說之辯。若彼法師於此經中文字句義所有

忘失，皆令憶持，能善開悟，復與陀羅尼總持無礙。又此

金光明最勝王經，為彼有情已於百千佛所種諸善根常受持

者，於瞻部洲廣行流布，不速隱沒。復令無量有情聞是經

典，皆得不可思議捷利辯才無盡大慧，善解眾論及諸技

術，能出生死，速趣無上正等菩提，於現世中增益壽命，
 資身之具悉令圓滿。世尊！我當為彼持經法師及餘有情，
 於此經典樂聽聞者，說其咒藥洗浴之法。彼人所有惡星災
 變，與初生時星屬相違，疫病之苦、鬪諍戰陣、惡夢鬼神、
 蠱毒厭魅、咒術起屍，如是諸惡為障難者，悉令除滅。諸
 有智者應作如是洗浴之法，當取香藥三十二味，所謂：

芎藭 跋耆

牛黃 瞿盧折娜

苜蓿香 塞畢力迦

麝香 婆迦

雄黃 末捺膠羅

合昏樹 尸利灑

白及 因達羅喝悉哆

芎藭 闍莫迦

枸杞根 苦弭

松脂 室利薛瑟得迦

桂皮クハクハ 咄者トク

香附子トウロク 目窠メソ

沉香セウキョウ 惡揭アクケツ

梅檀バイタン 娜ナ

零凌香レイレイキョウ 多揭タケツ

丁子テイジ 索瞿ソクキョ

鬱金ウツキン 茶矩チャコ

婆律膏ハロリコウ 揭羅ケツラ

葦香アシキョウ 捺刺ナツシ

竹黃チクワウ 鳩路コウロ

細豆蔻サイトウコウ 蘇泣ソナク

甘松カンソウ 苦弭クミ

藿香クワキョウ 鉢恒ハツコウ

茅根香マウネンキョウ 嗔尸チンシ

叱脂シシ 薩洛サクラク

艾納也アイナ 世黎セレイ

安息香アンシキョウ 婁具ロウキ

芥子カイジ 薩利サクリ

馬芹バセリ 葉婆エハハ

龍花鬚リウカソ 那伽雞ナカキ

白膠ハクキョウ 薩折サクセツ

青木セイモク 矩瑟コセツ

皆等分以布灑星日，一處擣篩，取其香末，當以此咒咒

一百八遍。咒曰：

怛姪他フンシテ

蘇訖栗帝ソキツリテイ

訖栗帝キツリテイ

訖栗帝キツリテイ

劫摩怛里ケツマフンリ

繕怒センダ

羯囉滯カハカハ 郝羯喇滯カハカハ 因達囉闍利膩カハカハ 鑠羯囉滯カハカハ 鉢設姪囉カハカハ

阿伐底羯細計娜カハカハ 矩覩矩覩カハカハ 腳迦鼻囉カハカハ 劫鼻囉カハカハ 劫鼻囉カハカハ

劫毘囉末底カハカハ 尸羅末底カハカハ 刪底度囉末底哩カハカハ 波伐矩畔稚囉カハカハ

室囉室囉カハカハ 薩底悉體羝カハカハ 莎訶カハカハ

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā sukriti krit krit kāmatale jankarati ukarati indrajalini śakarante vācacile
abanti(ka)kasikena kudu(kudu)... khakavile kapile kapile kapilamati śīlamati
sandhiduramati paba-(da)ka bhāṃcile Śire Śile satyasthite svāhā.

若樂如法洗浴時カハカハ 應作壇場方八肘カハカハ

可於寂靜安隱處

應塗牛糞作其壇

當以淨潔金銀器

於彼壇場四門所

令四童子好嚴身

於此常燒安息香

幡蓋莊嚴懸繒綵

復於場內置明鏡

念所求事不離心

於上普散諸花彩

盛滿美味并乳蜜

四人守護法如常

各於一角持瓶水

五音之樂聲不絕

安在壇場之四邊

利刀兼箭各四枚

於壇中心埋大盆

應以漏版安其上

用前香末以和湯

亦復安在於壇內

既作如斯布置已

然後誦咒結其壇

結界咒曰：

『怛姪他

頰唎計

娜也泥

唵

𑖀𑖄𑖅

祇𑖀

企企𑖀

莎訶』

◎咒語梵音參考：

Tadyathā amrake nayane hile mile gile kikle svāhā.

如是結界已

方入於壇內

咒水三七遍

散灑於四方

次可咒香湯

滿一百八遍

四邊安幔障

然後洗浴身

咒水咒湯咒曰：

怛姪他

索揭智

毘揭智

毘揭茶伐底

莎訶

◎咒語梵音參考：

Tadyathā sugati vigati vigaca vade svāhā.

若洗浴訖，其洗浴湯及壇場中供養飲食棄河池內，餘皆收攝。如是浴已，方著淨衣，既出壇場，入淨室內。咒師教

其發弘誓願，永斷眾惡，常修諸善，於諸有情興大悲心，
以是因緣當獲無量隨心福報。復說頌曰：

若有病苦諸眾生

種種方藥治不瘥

若依如是洗浴法

并復讀誦斯經典

常於日夜念不散

專想慇懃生信心

所有患苦盡消除

解脫貧窮足財寶

四方星辰及日月

威神擁護得延年

吉祥安隱福德增

災變厄難皆除遣

次誦護身咒三七遍，咒曰：

「怛姪他 三謎 毘三謎 莎訶 索揭滯 毘揭滯 莎訶

毘揭茶 伐底 莎訶 娑揭囉三步多也 莎訶 塞建陀

摩多也 莎訶 尼擺建佗也 莎訶 阿鉢囉市哆 毘嚧耶

也 莎訶 唵摩槃哆 三步多也 莎訶 阿儼密擺薄怛囉

也 莎訶 南謨薄伽伐都 跋囉蚶摩寫 莎訶 南謨薩囉

酸底 莫訶提鼻裔 莎訶 悉旬覩漫此云成就我某甲 曼怛囉鉢拖

莎訶 怛唎覩 怛姪哆 跋囉蚶摩奴 末覩 莎訶

◎ 咒語梵音參考 · ·

Tadyathā samme visamme svāhā, sugate vigate svāhā. Vigate (蕃 pangaci) vati svāhā, Sāgarasaṃbuddhayā svāhā, skandā mātaya svāhā, niakaṇṭāya svāhā, aparajita viryāya svāhā, himavantāya svāhā, animilavāktāya svāhā, namo bhagavate Brah maṇi svāhā, namo Sarasvati-mahā devye svāhā, siddhyantu māṃ mantrapāda avāhāharata vacito Brahmānu manora (tha-vrto) svāhā.

爾時大辯才天女說洗浴法壇場咒已，前禮佛足，白佛言：

「世尊！若有苾芻、苾芻尼、鄔波索迦、鄔波斯迦，受持讀誦、書寫流布是妙經王，如說行者，若在城邑聚落、曠野山林、僧尼住處，我為是人將諸眷屬作天伎樂，來詣其所而

為擁護，除諸病苦，流星變怪、疫疾鬪諍、王法所拘、惡夢惡神為障礙者，盡道厭術悉皆除殄，饒益是等持經之人。苾芻等眾及諸聽者，皆令速渡生死大海，不退菩提。」

爾時世尊聞是說已，讚辯才天女言：「善哉善哉！天女！汝能安樂利益無量無邊有情，說此神咒及以香水壇場法式，果報難思。汝當擁護最勝經王，勿令隱沒，常得流通。」

爾時大辯才天女禮佛足已，還復本座。爾時法師授記憍陳如婆羅門，承佛威力，於大眾前讚請辯才天女曰：

「聰明勇進辯才天

人天供養悉應受

名聞世間遍充滿

能與一切眾生願

依高山頂勝住處

葺茅為室在中居

恆結軟草以為衣

在處常翹於一足

諸天大眾皆來集

咸同一心申讚請

惟願智慧辯才天

以妙言詞施一切」

爾時辯才天女即便受請，為說咒曰：

「怛姪他

慕嚩只嚩

阿伐帝

阿伐吒伐底

馨遇嚩

名

具ヒ、カ、カ、 名ナ、具ヒ、カ、羅カ、伐ヒ、底カ、 鶩一、具ヒ、カ、師ア、 末ハ、唎カ、只ヒ、 三ム、末ハ、底カ、 毘ヒ、三ム、末ハ、底カ、

惡セ、近ヒ、カ、唎カ、 莫ハ、近ヒ、カ、唎カ、 怛カ、囉カ、只ヒ、 怛カ、囉カ、者ヒ、伐ヒ、底カ、 質ヒ、質ヒ、哩カ、 室ハ、里カ、蜜ヒ、

里カ、 末ハ、難カ、地カ、 曇ム、末ハ、唎カ、只ヒ、 八カ、囉カ、拏カ、畢カ、唎カ、裔ヒ、 盧カ、迦ヒ、逝カ、瑟ヒ、跢カ、 盧カ、

迦ヒ、失ア、囉カ、瑟ヒ、恥ヒ、 盧カ、迦ヒ、畢カ、唎カ、裔ヒ、 悉ヒ、馱ヒ、跋カ、唎カ、帝カ、 毘ヒ、麼ヒ、目ヒ、企ヒ、 輸ア、只ヒ、

折ヒ、唎カ、 阿ア、鉢カ、唎カ、底カ、喝カ、帝カ、 阿ア、鉢カ、唎カ、底カ、喝カ、哆カ、勃カ、地カ、 南カ、母カ、只ヒ、 南カ、母カ、

只ヒ、 莫ハ、訶カ、提カ、鼻カ、 鉢カ、唎カ、底カ、近ヒ、唎カ、昏カ、 拏カ、 南カ、摩カ、塞カ、迦カ、囉カ、 我ヒ、某ヒ、甲ヒ、 勃カ、

地カ、 達カ、哩カ、奢カ、呬カ、 勃カ、地カ、 阿ア、鉢カ、唎カ、底カ、喝カ、哆カ、 婆カ、跋カ、覩カ、 市カ、婆カ、謎カ、

毘ヒ、輸カ、姪カ、覩カ、 舍ア、悉ヒ、怛カ、囉カ、輸カ、路カ、迦カ、 曼ヒ、怛カ、囉カ、畢カ、得カ、迦カ、 迦ヒ、婢カ、耶カ、地カ、數カ、

怛姪他 カヤ ヌ ヱ 去ヤ

莫訶鉢喇婆鼻 ハセ ハセ ウセ カヤ ヌセ ウー

四里蜜里 ム カー ハー カー

四里蜜里 ム カー ハー カー

毘折喇覩 ウー ヌセ カヤ カメ

謎勃地 ハセ ウセ カー

我某甲勃地 メセ 某甲 ウセ カー

輸提 アセ 去ー

薄伽伐點 ウセ クセ ヒヤ カヤ

提毘焰 去ー ウー 一ウ

薩羅酸點 ムヤ カヤ ムアウ カー

羯囉滯 カセ カヤ ヌ

雞由嚨雞由囉末底 ヒー 一ヌ カー 一ヒー 一ヌ カヤ ハセ 末底

四里蜜里 ム カー ハー カー

四里蜜里 ム カー ハー カー

阿婆訶 アセ 去ー

耶弭莫訶提鼻 一セ ハセ ハセ 去ー 去ー

勃陀薩帝娜 ウセ 去セ ムヤ カー 去セ

達摩薩帝娜 カヤ ハセ ムヤ カー 去セ

僧伽薩帝娜 ムム クセ ムヤ カー 去セ

因達囉薩帝娜 一ウ カヤ ムヤ カー 去セ

跋嘍拏薩帝娜 ウヤ カヌ 去ヤ ムヤ カー 去セ

裔盧雞薩底婆地娜 一カメ ヒー ムヤ カー 去セ 去セ 去セ

羝釤 カー 去ー

薩帝娜 ムヤ カー 去セ

薩底伐者泥娜 ムヤ カー ヒヤ ヌセ 去ー 去セ

阿婆訶耶弭 アセ 去ー 一セ ハー

莫訶提鼻 ハセ ハセ 去ー 去ー

四哩蜜 ム カー ハー

哩四哩蜜哩 カー ム カー ハー 去ー

毘折喇覩 ウー ヌセ カヤ カメ

我某甲勃地 メセ 某甲 ウセ カー

南謨薄伽伐底 ウヤ ハセ ウセ クセ ヒヤ カー

莫 ハセ

訶提鼻 ハセ 去ー 去ー

薩囉酸底 ムヤ カヤ ムアウ カー

悉旬覩 トー カー 去ー 去ー

曼怛囉 ハセ 去ヤ カヤ

鉢陀彌 ウセ 去セ ハー

莎訶 ムアセ ハセ

◎ 咒語梵音參考 · ·

Tadyathā miri cyore avate avajevati hingule mingule pingalevati ankhuṣa māricye saṃmati viṣaṃmati(daśaṃmati)agrati makhye taraci taracivati cirsi ciri śirimiri manandhi damakhe mārīcye praṇāpārye lokajyeṣṭhā loka śneṣṭhi lokāvrye siddha parate bhīmamukhi śucicari apratihate apratihātābuddhi namuci (mahā) namuci mahādevye prati-graha namaskāra mama buddhi darśabi (drasiki) buddhi apratihata bhavatu sirahame viśuddha cito śāstraśloka-mantra-piṭaka kapiyadiśo tadyathā mahāprabhava hili mili vicaratu vibuddhi mama buddhi(vi)-śuddhi bhagavatye deveyaṃ Sarasvatīṃ karati keyuramati hiri miri hiri miri abhaya me mahādevi buddha-satyena dharmā-satyena saṅghasatyena Indrasatyena Varuṇasatyena yelokyesatyā satyena teśāṃ satyena satyavacāniya abhaya me mahādevi hili mili hīlīmīli vicaratu mama buddhi no namo bhagavati mahādevye Sarasvatya siddhyantu mantra pada me svāhā.

爾時辯才天女說是咒已，告婆羅門言：「善哉大士！能為
眾生求妙辯才及諸珍寶神通智慧，廣利一切，速證菩提，
如是應知受持法式。」即說頌曰：

「先可誦此陀羅尼

令使純熟無謬失

歸敬三寶諸天眾

請求加護願隨心

敬禮諸佛及法寶

菩薩獨覺聲聞眾

次禮梵王并帝釋

及護世者四天王

一切常修梵行人

悉可至誠殷重敬

可於寂靜蘭若處

大聲誦前咒讚法

應在佛像天龍前

隨其所有修供養

於彼一切眾生類

發起慈悲哀愍心

世尊妙相紫金身

繫想正念心無亂

世尊護念說教法

隨彼根機令習定

於其句義善思惟

復依空性而修習

應在世尊形像前

一心正念而安坐

即得妙智三摩地

并獲最勝陀羅尼

如來金口演說法

妙響調伏諸人天

舌相隨緣現稀有

廣長能覆三千界

如是諸佛妙音聲

至誠憶念心無畏

諸佛皆由發弘願

得此舌相不思議

宣說諸法皆非有

譬如虛空無所著

諸佛音聲及舌相

繫念思量願圓滿

若見供養辯才天

或見弟子隨師教

授此祕法令修學

尊重隨心皆得成

若人欲得最上智

應當一心持此法

增長福智諸功德

必定成就勿生疑

若求財者得多財

求名稱者獲名稱

求出離者得解脫

必定成就勿生疑

無量無邊諸功德

隨其內心之所願

若能如是依行者

必得成就勿生疑

當於淨處著淨衣

應作壇場隨大小

以四淨瓶盛美味

香花供養可隨時

懸諸繒綵并幡蓋
トロウ 出メ アム チヲ ウム 〇ヲ 〆ヲ

塗香糝香遍嚴飾
カメ トニセ 〇セ トニセ ウニセ 一ヲ ア

供養佛及辯才天
〆メム 一セ 〇セ ヒレ ウニヲ チヲ 去ニヲ

求見天身皆遂願
クニセ ヒニヲ 去ヲ アヲ ヒニセ ムメム 〇ヲ

應三七日誦前咒
一ム ムヲ クニ 〇 ムメム クニヲ 出メ

可對大辯天神前
ヲセ 〆メム カヤ ウニヲ 去ニヲ アレクニヲ

若其不見此天神
〇メセ クニ ウメヒニヲ 去ニヲ アレクニヲ

應更用心經九日
一ム 〆ム トニヲ ヒニム ヒニセ 〇

於後夜中猶不見
レム 〆ヌ 一セ 出メム 一ヌ ウメヒニヲ

更求清淨勝妙處
〆ム クニセ クニム ヒニム アム 〇ニセ イメ

如法應畫辯才天
〇メセ 〇ヤ 一ム 〆メム ウニヲ 去ニヲ

供養誦持心無捨
〆メム 一セ ムメム イ トニヲ ムメム 〇セ

晝夜不生於懈怠
出メ 一セ ウメ アム 〇 トニセ 〆ヲ

自利利他無窮盡
〇 カニ カニ 去ヤ ムメム クニム ヒニ

所獲果報施群生
ムメセ 〆メセ 〆メセ カニ ア クニヲ アム

於所求願皆成就
レム ムメセ クニム 〇ヲ ヒニセ イニム ヒニセ

若不遂意經三月

六月九月或一年

慇懃求請心不移

天眼他心皆悉得」

爾時憍陳如婆羅門聞是說已，歡喜踊躍，歎未曾有，告諸

大眾，作如是言：「汝等人天一切大眾，如是當知，皆

一心聽，我今更欲依世諦法讚彼勝妙辯才天女。」即說頌

曰：

「敬禮天女那羅延

於世界中得自在

我今讚歎彼尊者

皆如往昔仙人說

吉祥成就心安隱

聰明慚愧有名聞

為母能生於世間

勇猛常行大精進

於軍陣處戰恆勝

長養調伏心慈忍

現為閻羅之長姊

常著青色野蠶衣

好醜容儀皆具有

眼目能令見者怖

無量勝行超世間

歸信之人咸攝受

或在山巖深險處

或居坎窟及河邊

或在在大樹諸叢林

天女多依此中住

假使山林野人輩

亦常供養於天女

以孔雀羽作幡旗

於一切時常護世

獅子虎狼恆圍遶

牛羊雞等亦相依

振大鈴鐸出音聲

頻陀山眾皆聞響

或執三戟頭圓髻

左右恆持日月旗

黑月九日十一日

於此時中當供養

或現婆蘇大天女

見有鬪戰心常愍

觀察一切有情中

天女最勝無過者

權現クワケン牧牛トウニウ歡喜カンキ女ニョ

能久ノウキウ安住アンジュ於世間オセケン

大婆羅門ダイバラモン四明法シメイホウ

於天オテン仙中センチュウ得自在トクジザイ

諸天シュテン女等ニョトウ集會クワイ時ジ

於諸オシュ龍神リウジン藥叉ヤクシャ眾シュウ

於諸オシュ女中ニョチュウ最梵サイバン行コウ

於王オウ住處ジュツ如蓮華ニハスズク

與天オテン戰時センジ常得勝トウトクシヨウ

亦為オモソ和忍ワニン及暴惡キヤクガク

幻化ケンカ咒等クワトウ悉皆通シツケイツウ

能為ノウキ種子シユシ及大地キヤクキ

如大海ニハシ潮必來應シウヒツライオウ

咸為ケンキ上首シヤウシユ能調伏ノウテウフク

出言シュツゴン猶如ユウニハス世間主セケンシュ

若在ニハス河津カヅ喻橋ユキウ棧ケン

面貌猶如盛滿月

具足多聞作依處

辯才勝出若高峯

念者皆與為洲渚

阿蘇羅等諸天眾

咸共稱讚其功德

乃至千眼帝釋主

以般重心而觀察

眾生若有希求事

悉能令彼速得成

亦令聰辯具聞持

於大地中為第一

於此十方世界中

如大燈明常普照

乃至神鬼諸禽獸

咸皆遂彼所求心

於諸女中若山峯

同昔仙人久住世

如少女天常離欲

實語猶如大世主

普見世間差別類

乃至欲界諸天宮

唯有天女獨稱尊

不見有情能勝者

若於戰陣恐怖處

或見墮在火坑中

河津險難賊盜時

悉能令彼除怖畏

或被王法所枷縛

或為怨讎行殺害

若能專注心不移

決定解脫諸憂苦

於善惡人皆擁護

慈悲愍念常現前

是故我以至誠心

稽首歸依大天女

爾時婆羅門復以咒讚天女曰：

「敬禮敬禮世間尊

於諸母中最為勝

三種世間咸供養

面貌容儀人樂觀

種種妙德以嚴身

目如脩廣青蓮葉

福智光明名稱滿

譬如無價末尼珠

我今讚歎最勝者

悉能成辦所求心

眞實功德妙吉祥

譬如蓮花極清淨

身色端嚴皆樂見

眾相稀有不思議

能放無垢智光明

於諸念中為最勝

猶如獅子獸中上

常以八臂自莊嚴

各持弓箭刀稍斧

長杵鐵輪并羂索

端正樂見如滿月

言詞無滯出和音

若有眾生心願求

善事隨念令圓滿

帝釋諸天咸供養

皆共稱讚可歸依

眾德能生不思議

一切時中起恭敬

莎訶此上咒頌是咒亦是讚
若持咒時必先誦之

若欲祈請辯才天

依此咒讚言詞句

晨朝清淨至誠誦

於所求事悉隨心

爾時佛告婆羅門：「善哉善哉！汝能如是利益眾生，施與安樂，讚彼天女，請求加護，獲福無邊。」
此品咒法有略有廣，或開或合前後不同，梵本既多，但

依一譯，後
勘者知之。

金光明最勝王經卷第七

金光明最勝王經

卷第八

大辯才天女品第十五之二

爾時憍陳如婆羅門說上讚歎及咒讚法，讚辯才天女已，告諸大眾：「仁等！若欲請辯才天女哀愍加護，於現世中得無礙辯，聰明大智，巧妙言詞，博綜奇才，論議文飾，隨意成就無疑滯者，應當如是至誠殷重而請召言：『南無佛陀也！南無達摩也！南無僧伽也！南無諸菩薩眾、獨覺、

聲聞一切賢聖！過去現在十方諸佛，悉皆已習真實之語，能隨順說當機實語，無虛誑語，已於無量俱胝大劫常說實語，有實語者悉皆隨喜。以不妄語故，出廣長舌能覆於面，覆瞻部洲及四天下，能覆一千、二千、三千世界，普覆十方世界，圓滿周遍，不可思議，能除一切煩惱炎熱。敬禮敬禮一切諸佛如是舌相，願我某甲皆得成就微妙辯才，至心歸命。

敬禮諸佛妙辯才

諸大菩薩妙辯才

獨覺聖者妙辯才

四向四果妙辯才

四聖諦語妙辯才

正行正見妙辯才

梵眾諸仙妙辯才

大天烏摩妙辯才

塞建陀天妙辯才

摩那斯王妙辯才

聰明夜天妙辯才

四大天王妙辯才

善住天子妙辯才

金剛密主妙辯才

吠率怒天妙辯才

毘摩天女妙辯才

侍數天神妙辯才

室唎天女妙辯才

室唎末多妙辯才

醯哩言詞妙辯才

諸母大母妙辯才

訶哩底母妙辯才

諸藥又神妙辯才

十方諸王妙辯才

所有勝業資助我

令得無窮妙辯才

敬禮無欺誑

敬禮解脫者

敬禮離欲人

敬禮捨纏蓋

敬禮心清淨

敬禮光明者

敬禮真實語

敬禮無塵習

敬禮住勝義

敬禮大眾主

敬禮辯才天

令我詞無礙

願我所求事

皆悉速成就

無病常安隱

壽命得延長

善解諸明咒

勤修菩提道

廣饒益群生

求心願早遂

我說真實語

我說無誑語

天女妙辯才

令我得成就

惟願天女來

令我語無滯

速入身口內

聰明足辯才

願令我舌根

當得如來辯

由彼語威力

調伏諸眾生

我所出語時

隨事皆成就

聞者生恭敬

所作不唐捐

若我求辯才

事不成就者

天女之實語

皆悉成虛妄

有作無間罪

佛語令調伏

及以阿羅漢

所有報恩語

舍利子目連

世尊眾第一

斯等真實語

願我皆成就

我今皆召請

佛之聲聞眾

皆願速來至

成就我求心

所求真實語

皆願無虛誑

上從色究竟

及以淨居天

大梵及梵輔

一切梵王眾

乃至遍三千

索訶世界主

并及諸眷屬

我今皆請召

惟願降慈悲

哀憐同攝受

他化自在天

及以樂變化

觀史多天眾

慈氏當成佛

夜摩諸天眾

及三十三天

四大王眾天

一切諸天眾

地水火風神

依妙高山住

七海山神眾

所有諸眷屬

滿財及五頂

日月諸星辰

如是諸天眾

令世間安隱

爾時辯才天女聞是請已，告婆羅門言：「善哉！大士！若	乃至盡虛空	一切人天眾	我以世尊力	天龍藥叉眾	斯等諸天神
有男子女人能依如是咒及咒讚，如前所說受持法式，歸敬	周遍於法界	能了他心者	悉皆申請召	乾闥阿蘇羅	不樂作罪業
三寶，虔心正念，於所求事，皆不唐捐，兼復受持讀誦此	所有含生類	皆願加神力	願降慈悲心	及以緊那羅	敬禮鬼子母
	與我妙辯才」	與我妙辯才	與我無礙辯	莫呼洛伽等	及最小愛兒

金光明微妙經典，所願求者，無不果遂，速得成就，除不至心。」時婆羅門深心歡喜，合掌頂受。

爾時佛告辯才天女：「善哉善哉！善女人！汝能流布是妙經王，擁護所有受持經者，及能利益一切眾生，令得安樂，說如是法，施與辯才不可思議，得福無量，諸發心者速趣菩提。」

大吉祥天女品第十六

爾時大吉祥天女即從座起，前禮佛足，合掌恭敬白佛言：

「世尊！我若見有苾芻、苾芻尼、邬波索迦、邬波斯迦，受持讀誦，為人解說是金光明最勝王經者，我當專心恭敬供養此等法師，所謂飲食、衣服、臥具、醫藥，及餘一切所須資具，皆令圓滿無有乏少。若晝若夜於此經王所有句義，觀察思量，安樂而住，令此經典於瞻部洲廣行流布，為彼有情已於無量百千佛所種善根者，常使得聞，不速隱沒。復於無量百千億劫，當受人天種種勝樂，常得豐稔，永除饑饉，一切有情恆受安樂，亦得值遇諸佛世尊，於未

來世速證無上大菩提果，永絕三塗輪迴苦難。世尊！我念
過去有琉璃金山寶花光照吉祥功德海如來、應、正等覺，
十號具足，我於彼所種諸善根，由彼如來慈悲愍念威神力
故，令我今日隨所念處、隨所視方、隨所至國，能令無量
百千萬億眾生受諸快樂，乃至所須衣服飲食資生之具，金
銀、琉璃、碑磔、瑪瑙、珊瑚、琥珀、真珠等寶悉令充
足。若復有人至心讀誦是金光明最勝王經，亦當日日燒眾
名香及諸妙花，為我供養彼琉璃金山寶花光照吉祥功德海

如來、應、正等覺，復當每日於三時中稱念我名，別以香
花及諸美食供養於我，亦常聽受此妙經王，得如是福。」
而說頌曰：

「由能如是持經故

自身眷屬離諸衰

所須衣食無乏時

威光壽命難窮盡

能令地味常增長

諸天降雨隨時節

令諸天眾咸歡悅

及以園林穀果神

叢林果樹並滋榮

所有苗稼咸成就

欲求珍財皆滿願

隨所念者遂其心

佛告大吉祥天女：「善哉善哉！汝能如是憶念昔因，報恩供養，利益安樂無邊眾生，流布是經，功德無盡。」

大吉祥天女增長財物品第十七

爾時大吉祥天女復白佛言：「世尊！北方薜室囉末拏天王城名有財，去城不遠，有園名曰妙華福光，中有勝殿，七寶所成。世尊！我常住彼。若復有人欲求五穀日日增多，倉庫盈溢者，應當發起敬信之心，淨治一室，瞿摩塗地，

應畫我像，種種瓔珞周匝莊嚴，當洗浴身，著淨衣服，塗以
 名香，入淨室內，發心為我每日三時稱彼佛名及此經名號而
 申禮敬：『南無琉璃金山寶花光照吉祥功德海如來！』持
 諸香花及以種種甘美飲食，至心奉獻，亦以香花及諸飲食
 供養我像。復持飲食散擲餘方，施諸神等，實言邀請大吉祥
 天，發所求願：『若如所言是不虛者，於我所請，勿令空
 爾。』于時吉祥天女知是事已，便生愍念，令其宅中財穀增
 長，即當誦咒請召於我，先稱佛名及菩薩名字，一心敬禮：

南無一切十方三世諸佛

南無寶髻佛

南無無垢光明寶幢佛

南無金幢光佛

南無百金光藏佛

南無金蓋寶積佛

南無金華光幢佛

南無大燈光佛

南無大寶幢佛

南無東方不動佛

南無南方寶幢佛

南無西方無量壽佛

南無北方天鼓音王佛

南無妙幢菩薩

南無金光菩薩

南無金藏菩薩

南無常啼菩薩

南無法上菩薩

南無善安菩薩

敬禮如是佛菩薩已，次當誦咒請召我大吉祥天女。由此咒

力，所求之事皆得成就。即說咒曰：

南謨室唎莫訶天女 怛姪他 鉢唎脯唎拏折囉 三曼頹

達喇設泥 莫訶毘阿囉揭諦 三曼哆 毘曇末泥 莫訶迦

哩也 鉢唎底瑟佉鉢泥 薩婆頹他娑彈泥 蘇鉢唎底脯囉

痾耶娜達摩多 莫訶毘俱比諦 莫訶迷咄嚕 鄔波僧𠵼羝
 莫訶頡唎使 蘇僧近哩𠵼羝 三曼多頰他 阿奴波刺泥
 莎訶』

◎咒語梵音參考（此咒依蕃本）：

Namo śrī-mahādevī tadyathā paripūraṇa-care Samanta-darśanī mahāvihāragate
 samanta pitamamati mahākarya praviṣṭhapani sarvānthasamamtana(?)
 supratipure ayanadharmata mahābhāgena mahāmaitri upasaṃhete mahākṛeśa
 susaṃgrhite anupulana svāhā.

世尊！若人誦持如是神咒，請召我時，我聞請已，即至其所，令願得遂。世尊！是灌頂法句，定成就句，真實之

句，無虛誑句，是平等行，於諸眾生是正善根。若有受持
讀誦咒者，應七日七夜受八支戒，於晨朝時先嚼齒木淨澡
漱已，及於晡後香花供養一切諸佛，自陳其罪。當為己身
及諸含識迴向發願，令所希求速得成就。淨治一室，或在
空閑阿蘭若處，瞿摩為壇，燒栴檀香而為供養。置一勝
座，幡蓋莊嚴，以諸名花布列壇內，應當至心誦持前咒，
希望我至。我於爾時即便護念觀察是人，來入其室，就座
而坐，受其供養，從是以後，當令彼人於睡夢中得見於

我，隨所求事以實告知。若聚落空澤及僧住處，隨所求者，皆令圓滿，金銀財寶、牛羊穀麥、飲食衣服，皆得隨心受諸快樂。既得如是勝妙果報，當以上分供養三寶，及施於我，廣修法會，設諸飲食，布列香花。既供養已，所有供養貨之取直，復為供養。我當終身常住於此，擁護是人，令無闕乏，隨所希求，悉皆稱意。亦當時時給濟貧乏，不應慳惜，獨為己身。常讀是經，供養不絕，當以此福普施一切，迴向菩提，願出生死，速得解脫。」

爾時世尊讚言：「善哉！吉祥天女！汝能如是流布此經，不可思議，自他俱益。」

堅牢地神品第十八

爾時堅牢地神即於眾中，從座而起，合掌恭敬而白佛言：

「世尊！是金光明最勝王經，若現在世，若未來世，若在城邑聚落、王宮樓觀，及阿蘭若、山澤空林，有此經王流布之處，世尊！我當往詣其所，供養恭敬，擁護流通。若有方處為說法師敷置高座演說經者，我以神力不現本

身，在於座所，頂戴其足，我得聞法，深心歡喜，得滄法
味，增益威光，慶悅無量。自身既得如是利益，亦令大地
深十六萬八千踰繕那，至金剛輪際，令其地味悉皆增益，
乃至四海所有土地，亦使肥濃田疇沃壤倍勝常日。亦復令
此瞻部洲中江河池沼，所有諸樹藥草叢林，種種花果根莖
枝葉及諸苗稼，形相可愛，眾所樂觀，色香具足，皆堪受
用。若諸有情受用如是勝飲食已，長命色力，諸根安隱，
增益光輝，無諸痛惱，心慧勇健，無不堪能。又此大地凡

有所須，百千事業悉皆周備。世尊！以是因緣，諸瞻部洲安隱豐樂，人民熾盛，無諸衰惱，所有眾生皆受安樂。既受如是身心快樂，於此經王深加愛敬，所在之處皆願受持供養、恭敬尊重讚歎。又復於彼說法大師法座之處，悉皆往彼，為諸眾生勸請說是最勝經王。何以故？世尊！由說此經，我之自身并諸眷屬咸蒙利益，光輝氣力，勇猛威勢，顏容端正，倍勝於常。世尊！我堅牢地神蒙法味已，令瞻部洲縱廣七千踰繕那地，皆悉沃壤乃至如前，所有眾

生皆受安樂。是故，世尊！時彼眾生為報我恩，應作是念：『我當必定聽受是經，恭敬供養，尊重讚歎。』作是念已，即從住處城邑聚落、舍宅空地，詣法會所，頂禮法師，聽受是經。既聽受已，各還本處，心生慶喜，共作是言：『我等今者得聞甚深無上妙法，即是攝受不可思議功德之聚，由經力故，我等當值無量無邊百千俱胝那庾多佛，承事供養，永離三塗極苦之處，復於來世百千生中常生天上，及在人間受諸勝樂。』時彼諸人各還本處，為諸人眾說是經王，若一

喻、一品、一昔因緣、一如來名、一菩薩名、一四句頌，
或復一句，為諸眾生說是經典，乃至首題名字。世尊！隨
諸眾生所住之處，其地悉皆沃壤肥濃，過於餘處。凡是土
地所生之物，悉得增長滋茂廣大，令諸眾生受於快樂，多
饒珍財，好行惠施，心常堅固，深信三寶。」
作是語已，爾時世尊告堅牢地神曰：「若有眾生聞是金光
明最勝經王乃至一句，命終之後，當得往生三十三天及餘
天處。若有眾生為欲供養是經王故，莊嚴宅宇，乃至張一

傘蓋、懸一繒幡，由是因緣，六天之上如念受生，七寶妙宮隨意受用，各各自然有七千天女共相娛樂，日夜常受不可思議殊勝之樂。」

作是語已，爾時堅牢地神白佛言：「世尊！以是因緣，若有四眾昇於法座說是法時，我當晝夜擁護是人，自隱其身在於座所，頂戴其足。世尊！如是經典為彼眾生已於百千佛所種善根者，於瞻部洲流布不滅。是諸眾生聽斯經者，於未來世無量百千俱胝那庾多劫，天上人中常受勝樂，得遇諸

佛，速成阿耨多羅三藐三菩提，不歷三塗生死之苦。」

爾時堅牢地神白佛言：「世尊！我有心咒，能利人天安樂一切，若有男子女人及諸四眾，欲得親見我真身者，應當至心持此陀羅尼，隨其所願皆悉遂心，所謂資財珍寶伏藏，及求神通，長年妙藥并療眾病，降伏怨敵，制諸異論。當於淨室安置道場，洗浴身已，著鮮潔衣，踞草座上，於有舍利尊像之前，或有舍利制底之所，燒香散花，飲食供養。於白月八日布灑星合，即可誦此請召之咒：

『怛姪他 只哩只哩 主嚕主嚕 句嚕句嚕 拘柱拘柱
 覩柱覩柱 縛訶 縛訶 伐捨伐捨 莎訶』

◎ 咒語梵音參考（梵本缺，依蕃本出）：

Tadyathā cīri cīri curru curru kuru kuru kutu kutu totu totu bhaha bhaha śavari śavari svāhā.

世尊！此之神咒，若有四眾誦一百八遍請召於我，我為是
 人即來赴請。又復，世尊！若有眾生欲得見我現身共語
 者，亦應如前安置法式，誦此神咒：

『怛姪他 頰折泥 頰力剎泥室 尸達哩 訶訶 唵唵

區嚕 伐嚩 莎訶
『

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā acani grīṅga kṣanati śīra śiddhari ha ha hi hi kuru bhāre svāhā.

世尊！若人持此咒時，應誦一百八遍，并誦前咒，我必現身，隨其所願，悉得成就，終不虛然。若欲誦此咒時，先誦護身咒曰：

『 怛姪他 徧室里 末捨羯擻 捺擻矩擻 勃地 勃地嚩
婢擻婢擻 矩句擻 佉婆只里 莎訶 』

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā nisiri masākani nati kuti buddhi buddhire biti biti kukuti baciri svāhā.

世尊！誦此咒時，取五色線，誦咒二十一遍，作二十一結，繫在左臂肘後，即便護身，無有所懼。若有至心誦此咒者，所求必遂，我不妄語，我以佛法僧寶而為要契，證知是實。」

爾時世尊告地神曰：「善哉善哉！汝能以是實語神咒，護此經王及說法者，以是因緣，令汝獲得無量福報。」

僧慎爾耶藥又大將品第十九

爾時僧慎爾耶藥又大將，并與二十八部藥又諸神，於大眾中皆從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌向佛白言：「世尊！此金光明最勝經王，若現在世及未來世，所在宣揚流布之處，若於城邑聚落、山澤空林，或王宮殿或僧住處，世尊！我僧慎爾耶藥又大將，并與二十八部藥又諸神俱詣其所，各自隱形隨處擁護彼說法師，令離衰惱常受安樂。及聽法者，若男若女、童男童女，於此經中乃至受持一四

句頌，或持一句，或此經王首題名號，及此經中一如來
名、一菩薩名，發心稱念，恭敬供養者，我當救護攝受令
無災橫，離苦得樂。世尊！何故我名正了知？此之因緣，
是佛親證，我知諸法，我曉一切法，隨所有一切法，如所
有一切法，諸法種類體性差別，世尊！如是諸法我能了
知。我有難思智光，我有難思智炬，我有難思智行，我有
難思智聚，我於難思智境而能通達。世尊！如我於一切法
正知正曉正覺，能正觀察。世尊！以是因緣，我藥叉大將

名正了知。以是義故，我能令彼說法之師，言詞辯了，具足莊嚴，亦令精氣從毛孔入，身力充足威神勇健，難思智光皆得成就，得正憶念，無有退屈，增益彼身，令無衰減，諸根安樂，常生歡喜。以是因緣，為彼有情，已於百千佛所植諸善根修福業者，於瞻部洲廣宣流布，不速隱沒。彼諸有情聞是經已，得不可思議大智光明，及以無量福智之聚，於未來世，當受無量俱胝那庾多劫不可思量人天勝樂，常與諸佛共相值遇，速證無上正等菩提，閻羅之

界、三塗極苦，不復經過。」

爾時正了知藥，又大將白佛言：「世尊！我有陀羅尼，今對

佛前親自陳說，為欲饒益憐愍諸有情故。」即說咒曰：

「南謨佛陀也，南謨達摩也，南謨僧伽也，南謨跋囉蚩摩

也，南謨因達囉也，南謨折咄喃，莫喝囉闍喃，怛姪他

唵哩唵哩，唵哩唵哩，瞿哩，莫訶瞿哩，健陀哩，莫訶健

陀哩，達羅弭雉，莫訶達羅弭雉，單荼曲勸第，訶訶訶訶

訶，唵唵唵唵，呼呼呼呼，漢魯曇謎，瞿曇謎，者者

者者 只只只只 主主主主 栴茶攝鉢攞 尸揭囉尸揭囉

唄底瑟咤 薄伽梵 僧慎爾耶 莎訶」

◎ 咒語梵音參考：

Namo Buddhāya, namo dharmāya, namo saṅghāya, namo Brahmāya namo
Indrāya, namaḥ catureṅgaṃ mahārājānām, tadyathā hiri hiri mili mili Gaurī
Mahā-gaurī Gandhārī Mahāgandhārī Draviḍī Mahādraviḍī daṇḍa khukunte
hahahahaha hi hi hi ho ho ho ho hala dhama kudame ca ca ca ci ci ci
ci cu cu cu caṇḍeśvara śikhara śikhara uttiṣṭahi bhagavan saṃciṅjāya svāhā.

「若復有人於此明咒能受持者，我當給與資生樂具、飲食
衣服、花果珍異，或求男女、童男童女、金銀珍寶諸瓔珞

具，我皆供給，隨所願求令無闕乏。此之明咒有大威力，若誦咒時，我當速至其所，令無障礙，隨意成就。若持此咒時，應知其法，先畫一鋪僧慎爾耶藥叉形像，高四五尺，手執鉞鑊，於此像前作四方壇，安四滿瓶蜜水或沙糖水，塗香糝香燒香及諸花鬘。又於壇前作地火爐，中安炭火，以蘇摩芥子燒於爐中，口誦前咒一百八遍，一遍一燒。乃至我藥叉大將自來現身，問咒人曰：『爾何所須？』意所求者？』即以事答，我即隨言於所求事皆令滿足。或

須金銀及諸伏藏，或欲神仙乘空而去，或求天眼通，或知他心事，於一切有情隨意自在，令斷煩惱，速得解脫，皆得成就。」

爾時世尊告正了知藥叉大將曰：「善哉善哉！汝能如是利益一切眾生，說此神咒擁護正法，福利無邊。」

王法正論品第二十

爾時此大地神女，名曰堅牢，於大眾中從座而起，頂禮佛足，合掌恭敬白佛言：「世尊！於諸國中為人王者，若無

正シ法ホウ，不ズ能ズ治シ國クニ安ヤス養ヤシ眾シヤウ生シヤウ，及ツ以テ自ラ身ミ長シ居ス勝トク位イ。惟モト願ム世セ尊トク慈チ悲ヒ哀アハレ愍ミ，當ツ為ス我ガ說セ王ワウ法ホウ正シヤウ論ロ治チ國クニ之ノ要ヤウ，令シ諸シヤ人ニ王ワウ得トク聞ク法ホウ已ニ，如シ說セ修シユ行コウ正シヤウ化カ於ニ世セ，能ク令シ勝トク位イ永シヤウ保ホウ安ヤス寧シヤウ，國クニ內ニ人ニ民ニ咸ツ蒙モウ利リ益イキ。」

爾ニ時トキ世セ尊トク於ニ大ダイ眾シヤウ中ニ告コト堅ケン牢ロウ地チ神シヤウ曰ク：「汝ニ當ツ諦テ聽ク！過ク去ク有シ王ワウ名ナ力リキ尊トク幢チュウ，其ノ王ワウ有シ子シ名ナ曰ク妙ミョウ幢チュウ，受シ灌カン頂テイ位イ未ダ久ク之ノ頃キョウ，爾ニ時トキ父フ王ワウ告コト妙ミョウ幢チュウ言フ：『有シ王ワウ法ホウ正シヤウ論ロ名ナ天テン主シュ教コウ法ホウ，我ガ於ニ昔シヤク時トキ受シ灌カン頂テイ位イ而シテ為ス國クニ主シュ，我ガ之ノ父フ王ワウ名ナ智チ力リキ尊トク幢チュウ，為シ我ガ說セ是レ王ワウ法ホウ正シヤウ」

論，我依此論於二萬歲善治國土，我不曾憶起一念心行於非法，汝於今日亦應如是，勿以非法而治於國。云何名為

王法正論？汝今善聽，當為汝說。」

爾時力尊幢王即為其子，以妙伽他說正論曰：

「我說王法論 利安諸有情 為斷世間疑 滅除眾過失

一切諸天主 及以人中王 當生歡喜心 合掌聽我說

往昔諸天眾 集在金剛山 四王從座起 請問於大梵

梵主最勝尊 天中大自在 願哀愍我等 為斷諸疑惑

云何處人世

而得名為天

復以何因緣

號名曰天子

云何生人間

獨得為人主

云何在天上

復得作天王

如是護世間

問彼梵王已

爾時梵天主

即便為彼說

護世汝當知

為利有情故

問我治國法

我說應善聽

由先善業力

生天得作王

若在於人中

統領為人主

諸天共加護

然後入母胎

既至母胎中

諸天復守護

雖生在人世

尊勝故名天

由諸天護持

亦得名天子

三十三天主

分力助人王

及一切諸天

亦資自在力

除滅諸非法

惡業令不生

教有情修善

使得生天上

人及蘇羅眾

并健闥婆等

羅刹梅荼羅

悉皆資半力

父母資半力

令捨惡修善

諸天共護持

示其諸善報

若造諸惡業

令於現世中

諸天不護持

示其諸惡報

國人造惡業

王捨不禁制

斯非順正理

治擯當如法

若見惡不遮

非法便滋長

遂令王國內

奸詐日增多

王見國中

造惡不遮止

三十三天眾

咸生忿怒心

因此損國政

諂偽行世間

被他怨敵侵

破壞其國土

居家及資具

積財皆散失

種種諂誑生

更互相侵奪

由正法得王

而不行其法

國人皆破散

如象踏蓮池

惡風起無恆

暴雨非時下

妖星多變怪

日月蝕無光

五穀眾花果

果實皆不成

國土遭饑饉

由王捨正法

若王捨正法

以惡法化人

諸天處本宮

見已生憂惱

彼諸天王眾

共作如是言

此王作非法

惡黨相親附

王位不久安

諸天皆忿恨

由彼懷忿故

其國當敗亡

以非法教人

流行於國內

鬪諍多奸偽

疾疫生眾苦

天主不護念

餘天咸捨棄

國土當滅亡

王身受苦厄

父母及妻子

兄弟并姊妹

俱遭愛別離

乃至身亡歿

變怪流星墮

二日俱時出

他方怨賊來

國人遭喪亂

國所重大臣

枉橫而身死

所愛象馬等

亦復皆散失

處處有兵戈

人多非法死

惡鬼來入國

疾疫遍流行

國中最大臣

及以諸輔相

其心懷諂佞

並悉行非法

見行非法者

而生於愛敬

於行善法人

苦楚而治罰

由愛敬惡人

治罰善人故

星宿及風雨

皆不以時行

有三種過生

正法當隱沒

眾生無光色

地肥皆下沉

由敬惡輕善

復有三種過

非時降霜雹

饑疫苦流行

穀稼諸果實

滋味皆損減

於其國土中

眾生多疾病

國中諸樹木

先生甘美果

由斯皆損減

苦澀無滋味

先有妙園林

可愛遊戲處

忽然皆枯悴

見者生憂惱

稻麥諸果實

美味漸消亡

食時心不喜

何能長諸大

眾生光色減

勢力盡衰微

食噉雖復多

不能令飽足

於其國界中

所有眾生類

少力無勇勢

所作不堪能

國人多疾患

眾苦逼其身

鬼魅遍流行

隨處生羅刹

若王作非法

親近於惡人

令三種世間

因斯受衰損

如是无邊過

出在於國中

皆由見惡人

棄捨不治擯

由諸天加護

得作於國王

而不以正法

守護於國界

若人修善行

當得生天上

若造惡業者

死必墮三塗

若王見國人

縱其造過失

三十三天眾

皆生熱惱心

不順諸天教

及以父母言

此是非法人

非王非孝子

若於自國中

見行非法者

如法當治罰

不應生捨棄

是故諸天眾

皆護持此王

以滅諸惡法

能修善根故

王於此世中

必招於現報

由於善惡業

行捨勸眾生

為示善惡報

故得作人王

諸天共護持

一切咸隨喜

由自利利他

治國以正法

見有諂佞者

應當如法治

假使失王位

及以害命緣

終不行惡法

見惡而捨棄

害中極重者

無過失國位

皆因諂佞人

為此當治罰

若有諂誑人

當失於國位

由斯損王政

如象入花園

天主皆瞋恨

阿蘇羅亦然

以彼為人王

不以法治國

是故應如法

治罰於惡人

以善化眾生

不順於非法

寧捨於身命

不隨非法友

於親及非親

平等觀一切

若為正法王

國內無偏黨

法王有名稱

普聞三界中

三十三天眾

歡喜作是言

瞻部洲法王

彼即是我子

以善化眾生

正法治於國

勸行於正法

當令生我宮

天及諸天子

及以蘇羅眾

因王正法化

常得心歡喜

天眾皆歡喜

共護於人王

眾星依位行

日月無乖度

和風常應節

甘雨順時行

苗實皆善成

人無饑饉者

一切諸天眾

充滿於自宮

是故汝人王

忘身弘正法

應尊重法寶

由斯眾安樂

常當親正法

功德自莊嚴

眷屬常歡喜

能遠離諸惡

以法化眾生

恆令得安隱

令彼一切人

修行於十善

率土常豐樂

國土得安寧

王以法化人

善調於惡行

常得好名稱

安樂諸眾生

爾時大地一切人王及諸大眾，聞佛說此古昔人王治國要

法，得未曾有，皆大歡喜，信受奉行。

金光明最勝王經卷第八

金光明最勝王經 卷第九

善生王品第二十一

爾時世尊為諸大眾說王法正論已，復告大眾：「汝等應聽！我今為汝說其往昔奉法因緣。」即於是時說伽他曰：

「我昔曾為轉輪王

捨此大地并大海

四洲珍寶皆充滿

持以供養諸如來

我於往昔無量劫

為求清淨真法身

所愛之物皆悉捨

乃至身命心無悞

又於過去難思劫

有正遍知名寶髻

於彼如來涅槃後

有王出世名善生

為轉輪王化四洲

盡大海際咸歸伏

有城名曰妙音聲

時彼輪王於此住

夜夢聞說佛福智

見有法師名寶積

處座端嚴如日輪

演說金光微妙典

爾時彼王從夢覺

生大歡喜充遍身

至天曉已出王宮

往詣苾芻僧伽處

恭敬供養聖眾已

即便問彼諸大眾

頗有法師名寶積

功德成就化眾生

爾時寶積大法師

在一室中而住止

正念誦斯微妙典

端然不動身心樂

時有苾芻引導王

至彼寶積所居處

見在室中端身坐

光明妙相遍其身

白王此即是寶積

能持甚深佛行處

所謂微妙金光明

諸經中王最第一

時王即便禮寶積

恭敬合掌而致請

惟願滿月面端嚴

為說金光微妙法

寶積法師受王請

許為說此金光明

周遍三千世界中

諸天大眾咸歡喜

王於廣博清淨處

奇妙珍寶而嚴飾

上妙香水灑遊塵

種種雜花皆散布

即於勝處敷高座

懸繒幡蓋以莊嚴

種種^{シメシメ}秣^ク香^ニ及^ヒ塗^シ香^ニ

香氣^ニ芬^ク馥^ク皆^ク周^ク遍^ク

天龍^{テウ}修羅^{シラ}緊那羅^{キンナラ}

莫^{ナク}呼^フ洛伽^{ラクガ}及^ヒ藥叉^{ヤクサ}

諸^{シヨ}天^{テン}悉^{シツ}雨^ウ曼陀花^{マンダカ}

咸^ニ來^キ供^ク養^{ヤウ}彼^ノ高^ク座^ザ

復^{シテ}有^ル千^ニ萬^ニ億^ニ諸^ノ天^ノ

樂^ニ聞^ク正^ニ法^ヲ俱^ク來^シ集^ル

法^フ師^シ初^ニ從^テ本^ノ座^ノ起^ル

咸^ニ悉^ク供^ク養^{ヤウ}以^テ天^ノ花^ヲ

是^レ時^ニ寶^ヲ積^ム大^ニ法^ノ師^ノ

淨^ク洗^フ浴^シ已^ニ著^ク鮮^ニ服^ヲ

詣^テ彼^ノ大^ニ眾^ノ法^ノ座^ノ所^ニ

合^テ掌^ヲ虔^ク心^ヲ而^テ禮^ス敬^ス

天^{テン}主^{シュ}天^{テン}眾^{シュ}及^ヒ天^{テン}女^{ニョ}

悉^ク皆^ク共^ク散^ク曼^ク陀^ク花^ヲ

百ウ千ク天チ樂レ難ク思ム議一

住出在レ空ヲ中メ出シ妙ク響一

爾ル時ア寶ウ積ク大ヒ法カ師ニ

即ヒ昇ル高ク座ニ跏ヒ趺ニ坐ス

念ヲ彼ノ十ニ方ノ諸ノ刹ノ土ヲ

百ウ千ク萬ノ億ノ大ニ慈ヲ尊ニ

遍ウ及ヒ一レ切ク苦ク眾ノ生ヲ

皆ヒ起ル平ク等ク慈ク悲ク念ヲ

為メ彼ノ請ム主ノ善ク生ヲ故ニ

演ニ說ス微ニ妙ク金ノ光ノ明ヲ

王メ既ヒ得テ聞ク如ク是ノ法ヲ

合ニ掌ニ一ニ心ヲ唱シ隨ヒ喜ブ

聞ク法ヲ稀ニ有ク淚ヲ交フ流ス

身ヲ心ヲ大ニ喜ニ皆ク充テ遍ス

于レ時ア國ノ主ノ善ク生ヲ王ヲ

為メ欲シ供シ養フ此ノ經ノ故ニ

手持如意末尼寶

發願咸為諸眾生

今可於斯瞻部洲

普雨七寶瓔珞具

所有匱乏資財者

皆得隨心受安樂

即便遍雨於七寶

悉皆充足四洲中

瓔珞嚴身隨所須

衣服飲食皆無乏

爾時國主善生王

見此四洲雨珍寶

咸持供養寶髻佛

所有遺教苾芻僧

應知過去善生王

即我釋迦牟尼是

為於昔時捨大地

及諸珍寶滿四洲

昔時寶積大法師

為彼善生說妙法

因彼開演經王故

東方現成不動佛

以我曾聽此經王

合掌一言稱隨喜

及施七寶諸功德

獲此最勝金剛身

金光百福相莊嚴

所有見者皆歡喜

一切有情無不愛

俱胝天眾亦同然

過去曾經九十九

俱胝億劫作輪王

亦於小國為人王

復經無量百千劫

於無量劫為帝釋

亦復曾為大梵王

供養十力大慈尊

彼之數量難窮盡

我昔聞經隨喜善

所有福聚量難知

由斯福故證菩提

獲得法身真妙智」

爾時大眾聞是說已，歎未曾有，皆願奉持金光明經，流通

不絕。

諸天藥叉護持品第二十二

爾時世尊告大吉祥天女曰：「若有淨信善男子、善女人，欲於過去、未來、現在諸佛，以不可思議廣大微妙供養之具而為奉獻，及欲解了三世諸佛甚深行處，是人應當決定至心，隨是經王所在之處，城邑聚落或山澤中，廣為眾生敷演流布，其聽法者應除亂想，攝耳用心。」於時世尊即為彼天及諸大眾，說伽他曰：

「若欲於諸佛 不思議供養 復了諸如來 甚深境界者

若見演說此

最勝金光明

應親詣彼方

至其所住處

此經難思議

能生諸功德

無邊大苦海

解脫諸有情

我觀此經王

初中後皆善

甚深不可測

譬喻無能比

假使恆河沙

大地塵海水

虛空諸山石

無能喻少分

欲入深法界

應先聽是經

法性之制底

甚深善安住

於斯制底內

見我牟尼尊

悅意妙音聲

演說斯經典

由此俱胝劫

數量難思議

生在人天中

常受勝妙樂

若聽是經者

應作如是心

我得不思議

無邊功德蘊

假使^{ヒヤ}大^ア火^カ聚^シ

滿^{ミツ}百^{ヒャク}踰^ユ繕^{セン}那^ナ

為^ス聽^ク此^ノ經^ヲ王^ノ

直^{チキ}過^ク無^ク辭^ヲ苦^シ

既^ヒ至^リ彼^ノ住^ミ處^ニ

得^ケ聞^ク如^ク是^ノ經^ヲ

能^ク滅^ス於^テ罪^ノ業^ヲ

及^シ除^ク諸^ノ惡^ヲ夢^ヲ

惡^ク星^ノ諸^ノ變^ノ怪^ヲ

蠱^ク道^ノ邪^ノ魅^ノ等^ヲ

得^ケ聞^ク是^ノ經^ヲ時^ニ

諸^ノ惡^ヲ皆^ク捨^テ離^ル

應^ム嚴^シ勝^ト高^ク座^ニ

淨^ク妙^ク若^ク蓮^ノ花^ノ

法^ノ師^ノ處^ニ其^ノ上^ニ

猶^シ如^ク大^ノ龍^ノ坐^ス

於^テ斯^ノ安^シ坐^ス已^ニ

說^ク此^ノ甚^ク深^ク經^ヲ

書^キ寫^シ及^シ誦^シ持^ス

并^ニ為^シ解^ク其^ノ義^ヲ

法^ノ師^ノ捨^テ此^ノ座^ヲ

往^キ詣^リ餘^ノ方^ノ所^ニ

於^テ此^ノ高^ク座^ノ中^ニ

神^ノ通^ク非^ク一^ノ相^ヲ

或^シ見^ル法^ノ師^ノ像^ヲ

猶^シ在^リ高^ク座^ノ上^ニ

或^シ時^ニ見^ル世^ノ尊^ノ

及^シ以^テ諸^ノ菩^ノ薩^ノ

或^シ作^リ普^ノ賢^ノ像^ヲ

或^シ如^ク妙^ク吉^ク祥^ヲ

或^シ見^ル慈^ノ氏^ノ尊^ノ

身^ヲ處^リ於^テ高^ク座^ノ

或見稀奇相

及以諸天像

暫得睹容儀

忽然還不現

成就諸吉祥

所作皆隨意

功德悉圓滿

世尊如是說

最勝有名稱

能滅諸煩惱

他國賊皆除

戰時常得勝

惡夢悉皆無

及消諸毒害

所作三業罪

經力能除滅

於此瞻部洲

名稱咸充滿

所有諸怨結

悉皆相捨離

設有怨敵至

聞名便退散

不假動兵戈

兩陣生歡喜

梵天帝釋主

護世四天王

及金剛藥叉

正了知大將

無熱池龍王

及以娑揭羅

緊那羅樂神

蘇羅金翅主

大辯才天女

并大吉祥天

斯等上首天

各領諸天眾

常供養諸佛

法寶不思議

恆生歡喜心

於經起恭敬

斯等諸天眾

皆悉共思惟

遍觀修福者

共作如是說

應觀此有情

咸是大福德

善根精進力

當來生我天

為聽甚深經

敬心來至此

供養法制底

尊重正法故

憐愍於眾生

而作大饒益

於此深經典

能為法寶器

入此法門者

能入於法性

於此金光明

至心應聽受

是人曾供養

無量百千佛

由彼諸善根

得聞此經典

如是諸天主

天女大辯才

并彼吉祥天

及以四王眾

無數藥叉眾

勇猛有神通

各於其四方

常來相擁護

日月天帝釋

風水火諸神

吠率怒大肩

閻羅辯才等

一切諸護世

勇猛具威神

擁護持經者

晝夜常不離

大力藥叉王

那羅延自在

正了知為首

二十八藥叉

餘藥叉百千

神通有大力

恆於恐怖處

常來護此人

金剛藥叉王

并五百眷屬

諸大菩薩眾

常來護此人

寶王藥叉王

及以滿賢王

曠野金毘羅

寶度羅黃色

此等藥叉王

各五百眷屬

見聽此經者

皆來共擁護

彩軍健闍婆

鞞王常戰勝

珠頸及青頸

并勃里沙王

大最勝大黑

蘇跋拏雞舍

半之迦羊足

及以大婆伽

小渠并護法

及以獼猴王

針毛及日支

寶髮皆來護

大渠諾拘羅

栴檀欲中勝

舍羅及雪山

及以娑多山

皆有大神通

雄猛具大力

見持此經者

皆來相擁護

阿那婆答多

及以娑揭羅

目真髻羅葉

難陀小難陀

於百千龍中

神通具威德

共護持經人

晝夜常不離

婆稚羅睺羅

毘摩質多羅

母旨苦跋羅

大肩及歡喜

及餘蘇羅王

并無數天眾

大力有勇健

皆來護是人

訶利底母神

五百藥叉眾

於彼人睡覺

常來相擁護

旃荼旃荼利

藥叉旃稚女

昆帝拘吒齒

吸眾生精氣

如是諸神眾

大力有神通

常護持經者

晝夜恆不離

上首辯才天

無量諸天女

吉祥天為首

并餘諸眷屬

此大地神女

果實園林神

樹神江河神

制底諸神等

如是諸天神

心生大歡喜

彼皆來擁護

讀誦此經人

見有持經者

增壽命色力

威光及福德

妙相以莊嚴

星宿現災變

困厄當此人

夢見惡徵祥

皆悉令除滅

此大地神女

堅固有威勢

由此經力故

法味常充足

地肥若流下

過百踰繕那

地神令味上

滋潤於大地

此地厚六十

八億踰繕那

乃至金剛際

地味皆令上

由聽此經王

獲大功德蘊

能使諸天眾

悉蒙其利益

復令諸天眾

威力有光明

歡喜常安樂

捨離於衰相

於此南洲內

林果苗稼神

由此經威力

心常得歡喜

苗實皆成就

處處有妙花

果實並滋繁

充滿於大地

所有諸果樹

及以眾園林

悉皆生妙花

香氣常芬馥

眾草諸樹木

咸出微妙花

及生甘美果

隨處皆充遍

於此瞻部洲

無量諸龍女

心生大歡喜

皆共入池中

種植鉢頭摩

及以分陀利

青白二蓮花

池中皆遍滿

由此經威力

虛空淨無翳

雲霧皆除遣

冥闇悉光明

日出放千光

無垢焰清淨

由此經王力

流暉遶四天

此經威德力

資助於天子

皆用瞻部金

而作於宮殿

日天子初出

見此洲歡喜

常以大光明

周遍皆照耀

於斯大地內

所有蓮花池

日光照及時

無不盡開發

於此瞻部洲

田疇諸果藥

悉皆令善熟

充滿於大地

由此經威力

日月所照處

星辰不失度

風雨皆順時

遍此瞻部洲

國土咸豐樂

隨有此經處

殊勝倍餘方

若此金光明

經典流布處

有能講誦者

悉得如上福

爾時大吉祥天女及諸天等，聞佛所說，皆大歡喜，於此經王及受持者，一心擁護，令無憂惱，常得安樂。

授記品第二十三

爾時如來於大眾中廣說法已，欲為妙幢菩薩及其二子銀幢銀光，授阿耨多羅三藐三菩提記。時有十千天子最勝光明而為上首，俱從三十三天來至佛所，頂禮佛足，卻坐一面，聽佛說法。

爾時佛告妙幢菩薩言：「汝於來世過無量無數百千萬億那由多劫已，於金光明世界，當成阿耨多羅三藐三菩提，號金寶山王如來、應、正遍知、明行足、善逝、世間解、

無^メ上^ア士^ハ、調^去御^二丈^ハ夫^ハ、天^去人^二師^ハ、佛^ハ、世^ア尊^ハ，出^イ現^テ於^リ世^ハ；時^ア此^チ
 如^日來^メ般^ウ涅^ウ槃^セ後^ニ，所^ム有^ク教^一法^ハ亦^ハ皆^ハ滅^ハ盡^ス。時^ア彼^ウ長^ウ子^ハ名^ハ曰^ク銀^ニ幢^ハ，
 即^レ於^リ此^チ界^ハ次^ニ補^フ佛^ニ處^ニ，世^ハ界^ハ爾^ル時^ニ轉^ス名^ハ淨^ク幢^ニ，當^ク得^ク作^ル佛^ニ，名^ハ曰^ク
 金^ハ幢^ハ光^ハ如^ク來^ニ、應^ム、正^ム遍^ク知^ス、明^ク行^ク足^ク、善^ク逝^ク、世^ハ間^ハ解^ク、無^ク上^ク
 士^ハ、調^去御^二丈^ハ夫^ハ、天^去人^二師^ハ、佛^ハ、世^ア尊^ハ。時^ア此^チ如^ク來^ニ般^ウ涅^ウ槃^セ後^ニ，
 所^ム有^ク教^一法^ハ亦^ハ皆^ハ滅^ハ盡^ス。次^チ子^ハ銀^ハ光^ハ即^レ補^フ佛^ニ處^ニ，還^リ於^リ此^チ界^ハ當^ク得^ク作^ル
 佛^ニ，號^ス曰^ク金^ニ光^ハ明^ハ如^ク來^ニ、應^ム、正^ム遍^ク知^ス、明^ク行^ク足^ク、善^ク逝^ク、世^ハ間^ハ
 解^ク、無^ク上^ク士^ハ、調^去御^二丈^ハ夫^ハ、天^去人^二師^ハ、佛^ハ、世^ア尊^ハ。

是時十千天子聞三大士得授記已，復聞如是最勝王經，心生歡喜，清淨無垢，猶如虛空。爾時如來知是十千天子善根成熟，即便與授大菩提記：「汝等天子於當來世，過無量無數百千萬億那庾多劫，於最勝因陀羅高幢世界，得成阿耨多羅三藐三菩提，同一種姓，又同一名，號曰面目清淨優鉢羅香山，十號具足，如是次第十千諸佛出現於世。」

爾時菩提樹神白佛言：「世尊！是十千天子從三十三天，為聽法故，來詣佛所，云何如來便與授記當得成佛？世

尊！我未曾聞是諸天子具足修習六波羅蜜多，難行苦行，捨於手足、頭目髓腦、眷屬妻子、象馬車乘、奴婢僕使、宮殿園林、金銀琉璃、碑磔瑪瑙、珊瑚琥珀、璧玉珂貝、飲食衣服、臥具醫藥，如餘無量百千菩薩，以諸供具供養過去無數百千萬億那庾多佛，如是菩薩各經無量無邊劫數，然後方得受菩提記。世尊！是諸天子，以何因緣，修何勝行，種何善根，從彼天來暫時聞法，便得授記？惟願世尊為我解說，斷除疑網。」佛告樹神：「善女天！如汝

所說，皆從勝妙善根因緣，勤苦修已，方得授記。此諸天子，於妙天宮捨五欲樂，故來聽是金光明經，既聞法已，於是經中心生殷重，如淨琉璃無諸瑕穢，復得聞此三大菩薩授記之事，亦由過去久修正行誓願因緣，是故我今皆與授記，於未來世當成阿耨多羅三藐三菩提。」時彼樹神聞佛說已，歡喜信受。

除病品第二十四

佛告菩提樹神善女天：「諦聽諦聽！善思念之。是十千天

子本願因緣，今為汝說。善女天！過去無量不可思議阿僧企耶劫，爾時有佛出現於世，名曰寶髻如來、應、正遍知、明行足、善逝、世間解、無上士、調御丈夫、天人師、佛、世尊。善女天！時彼世尊般涅槃後，正法滅已，於像法中，有王名曰天自在光，常以正法化於人民，猶如父母。是王國中，有一長者名曰持水，善解醫明，妙通八術，眾生病苦，四大不調，咸能救療。善女天！爾時持水長者唯一子，名曰流水，顏容端正，人所樂觀，受性聰

敏，妙閑諸論，書畫算印，無不通達。時王國內有無量
百千諸眾生類，皆遇疫疾，眾苦所逼，乃至無有歡樂之
心。善女天！爾時長者子流水，見是無量百千眾生受諸病
苦，起大悲心，作如是念：『無量眾生為諸極苦之所逼
迫，我父長者雖善醫方，妙通八術，能療眾病，四大增
損，然已衰邁，老耄虛羸，要假扶策，方能進步，不復能
往城邑聚落救諸病苦。今有無量百千眾生，皆遇重病，無
能救者，我今當至大醫父所，諮問治病醫方秘法，若得解

已當往城邑聚落之所，救諸眾生種種疾病，令於長夜得受安樂。』時長者子作是念已，即詣父所，稽首禮足，合掌恭敬，卻住一面，即以伽他請其父曰：

『慈父當哀愍

我欲救眾生

今請諸醫方

幸願為我說

云何身衰壞

諸大有增損

復在何時中

能生諸疾病

云何噉飲食

得受於安樂

能使內身中

火熱不衰損

眾生有四病

風黃熱痰癢

及以總集病

云何而療治

何時風病起

何時熱病發

何時動痰癢

何時總集生

時彼長者聞子請已，復以伽他而答之曰：

我今依古仙

所有療病法

次第為汝說

善聽救眾生

三月是春時

三月名為夏

三月名秋分

三月謂冬時

此據一年中

三三而別說

二二為一節

便成歲六時

初二是花時

三四名熱際

五六名雨際

七八謂秋時

九十是寒時

後二名冰雪

既知如是別

授藥勿令差

當隨此時中

調息於飲食

入腹令消散

眾病則不生

節氣若變改

四大有推移

此時無藥資

必生於病苦

醫人解四時

復知其六節

明閑身七界

食藥使無差

謂味界血肉

膏骨及髓腦

病入此中時

知其可療不

病有四種別

謂風熱痰癢

及以總集病

應知發動時

春中痰癢動

夏內風病生

秋時黃熱增

冬節三俱起

春食澀熱辛

夏膩熱鹹醋

秋時冷甜膩

冬酸澀膩甜

於此四時中

服藥及飲食

若依如是味

眾病無由生

食後病由癢

食消時由熱

消後起由風

准時須識病

既識病源已

隨病而設藥

假令患狀殊

先須療其本

風病服油膩

患熱利為良

癩病應變吐

總集須三藥

風熱癩俱有

是名為總集

雖知病起時

應觀其本性

如是觀知已

順時而授藥

飲食藥無差

斯名善醫者

復應知八術

總攝諸醫方

於此若明閑

可療眾生病

謂針刺傷破

身疾并鬼神

惡毒及孩童

延年增氣力

先觀彼形色

語言及性行

然後問其夢

知風熱癩殊

乾瘦少頭髮

其心無定住

多語夢飛行

斯人是風性

少年生白髮

多汗及多瞋

聰明夢見火

斯人是熱性

心定身平整

慮審頭津膩

夢見水白物

是癢性應知

總集性俱有

或二或具三

隨有一偏增

應知是其性

既知本性已

准病而授藥

驗其無死相

方名可救人

諸根倒取境

尊醫人起慢

親友生瞋恚

是死相應知

左眼白色變

舌黑鼻梁鼓

耳輪與舊殊

下脣垂向下

訶梨勒一種

具足有六味

能除一切病

無忌藥中王

又三果三辛

諸藥中易得

沙糖蜜蘇乳

此能療眾病

自餘諸藥物

隨病可增加

先起慈愍心

莫規於財利

我已為汝說 療疾中要事 以此救眾生 當獲無邊果

善女天！爾時長者子流水親問其父八術之要，四大增損，

時節不同，餌藥方法，既善了知，自忖堪能救療眾病，

即便遍至城邑聚落所在之處，隨有百千萬億病苦眾生，皆

至其所，善言慰喻，作如是語：『我是醫人！我是醫人！

善知方藥，今為汝等療治眾病，悉令除癒。』善女天！爾

時眾人聞長者子善言慰喻，許為治病，時有無量百千眾生

遇極重病，聞是語已，身心踊躍，得未曾有。以此因緣，

所有病苦悉得蠲除，氣力充實，平復如本。善女人！爾時復有無量百千眾生，病苦深重難療治者，即共往詣長者子所，重請醫療。時長者子即以妙藥令服，皆蒙除瘥。善女人！是長者子於此國內，治百千萬億眾生病苦，悉得除瘥。」

長者子流水品第二十五

爾時佛告菩提樹神：「善女人！爾時長者子流水，於往昔時，在天自在光王國內，療諸眾生所有病苦，令得平復，

受安隱樂。時諸眾生以病除故，多修福業，廣行惠施，以
自歡娛。即共往詣長者子所，咸生尊敬，作如是言：『善
哉善哉！大長者子！善能滋長福德之事，增益我等安隱壽
命，仁今實是大力醫王慈悲菩薩，妙閑醫藥，善療眾生無
量病苦。』如是稱歎周遍城邑。善女天！時長者子妻名水
肩藏，有其二子，一名水滿，二名水藏。是時流水將其二
子，漸次遊行城邑聚落，過空澤中深險之處，見諸禽獸豺
狼狐獾鷓鴣鷲之屬食血肉者，皆悉奔飛一向而去。時長者子

作如是念：『此諸禽獸何因緣故，一向飛走？我當隨後暫往觀之。』即便隨去，見有大池，名曰野生，其水將盡，於此池中多有眾魚。流水見已，生大悲心，時有樹神示現半身，作如是語：『善哉善哉！善男子！汝有實義名流水者，可愍此魚，應與其水。有二因緣，名為流水：一能流水，二能與水。汝今應當隨名而作。』是時流水問樹神言：『此魚頭數為有幾何？』樹神答曰：『數滿十千。』

善女天！時長者子聞是數已，倍益悲心。時此大池為日所

曝，餘水無幾，是十千魚將入死門，旋身婉轉，見是長者
心有所希，隨逐瞻視，目未曾捨。時長者子見是事已，馳
趣四方，欲覓於水，竟不能得。復望一邊見有大樹，即
便昇上折取枝葉為作蔭涼。復更推求，是池中水從何處
來？尋覓不已，見一大河，名曰水生，時此河邊有諸漁人
為取魚故，於河上流懸險之處，決棄其水，不令下過，
於所決處，卒難修補。便作是念：『此崖深峻，設百千
人，時經三月亦未能斷，況我一人而堪濟辦？』時長者

子速還本城，至大王所，頭面禮足，卻住一面，合掌恭敬作如是言：『我為大王國土人民，治種種病，悉令安隱，漸次遊行至其空澤，見有一池，名曰野生，其水欲涸，有十千魚為日所曝，將死不久，惟願大王慈悲愍念，與二十大象暫往負水，濟彼魚命，如我與諸病人壽命。』爾時大王即勅大臣，速疾與此醫王大象，時彼大臣奉王勅已，白長者子：『善哉大士！仁今自可至象廄中，隨意選取二十大象，利益眾生，令得安樂。』是時流水及其二

子，將二十大象，又從酒家多借皮囊，往決水處，以囊盛水，象負至池，瀉置池中，水即彌滿，還復如故。善女天！時長者子於池四邊周旋而視，時彼眾魚亦復隨逐循岸而行。時長者子復作是念：『眾魚何故隨我而行？必為饑火之所惱逼，復欲從我求索於食，我今當與。』爾時長者子流水告其子言：『汝取一象最大力者，速至家中啟父長者，家中所有可食之物，乃至父母食噉之分，及以妻子奴婢之分，悉皆收取，即可持來。』爾時二子受父教已，乘

最大象速往家中，至祖父所，說如上事。收取家中可食之物，置於象上，疾還父所，至彼池邊，是時流水見其子來，身心喜躍，遂取餅食遍散池中，魚得食已，悉皆飽足。便作是念：『我今施食令魚得命，願於來世當施法食充濟無邊。』復更思惟：『我先曾於空閑林處，見一苾芻讀大乘經，說十二緣生甚深法要。又經中說，若有眾生臨命終時，得聞寶髻如來名者，即生天上。我今當為是十千魚演說甚深十二緣起，亦當稱說寶髻佛名。然瞻部洲有二

種人，一者深信大乘，二者不信毀訾，亦當為彼增長信心。時長者子作如是念：『我入池中，可為眾魚說深妙法。』作是念已，即便入水唱言：『南無過去寶髻如來、應、正遍知、明行足、善逝、世間解、無上士、調御丈夫、天人師、佛、世尊。此佛往昔修菩薩行時，作是誓願：於十方界所有眾生，臨命終時聞我名者，命終之後得生三十三天。』爾時流水復為池魚演說如是甚深妙法：『此有故彼有，此生故彼生，所謂無明緣行，行緣識，識

緣名色，名色緣六處，六處緣觸，觸緣受，受緣愛，愛緣

取，取緣有，有緣生，生緣老死憂悲苦惱。此滅故彼滅，

所謂無明滅則行滅，行滅則識滅，識滅則名色滅，名色滅

則六處滅，六處滅則觸滅，觸滅則受滅，受滅則愛滅，愛

滅則取滅，取滅則有滅，有滅則生滅，生滅則老死滅，

老死滅則憂悲苦惱滅，如是純極苦蘊悉皆除滅。』說是法

已，復為宣說十二緣起相應陀羅尼曰：

𑖀 𑖩 𑖪 𑖫 𑖬 𑖭 𑖮 𑖯 𑖰 𑖱 𑖲 𑖳 𑖴 𑖵 𑖶 𑖷 𑖸 𑖹 𑖺 𑖻 𑖼 𑖽 𑖾 𑖿 𑗀 𑗁 𑗂 𑗃 𑗄 𑗅 𑗆 𑗇 𑗈 𑗉 𑗊 𑗋 𑗌 𑗍 𑗎 𑗏 𑗐 𑗑 𑗒 𑗓 𑗔 𑗕 𑗖 𑗗 𑗘 𑗙 𑗚 𑗛 𑗜 𑗝 𑗞 𑗟 𑗠 𑗡 𑗢 𑗣 𑗤 𑗥 𑗦 𑗧 𑗨 𑗩 𑗪 𑗫 𑗬 𑗭 𑗮 𑗯 𑗰 𑗱 𑗲 𑗳 𑗴 𑗵 𑗶 𑗷 𑗸 𑗹 𑗺 𑗻 𑗼 𑗽 𑗾 𑗿 𑘀 𑘁 𑘂 𑘃 𑘄 𑘅 𑘆 𑘇 𑘈 𑘉 𑘊 𑘋 𑘌 𑘍 𑘎 𑘏 𑘐 𑘑 𑘒 𑘓 𑘔 𑘕 𑘖 𑘗 𑘘 𑘙 𑘚 𑘛 𑘜 𑘝 𑘞 𑘟 𑘠 𑘡 𑘢 𑘣 𑘤 𑘥 𑘦 𑘧 𑘨 𑘩 𑘪 𑘫 𑘬 𑘭 𑘮 𑘯 𑘰 𑘱 𑘲 𑘳 𑘴 𑘵 𑘶 𑘷 𑘸 𑘹 𑘺 𑘻 𑘼 𑘽 𑘾 𑘿 𑙀 𑙁 𑙂 𑙃 𑙄 𑙅 𑙆 𑙇 𑙈 𑙉 𑙊 𑙋 𑙌 𑙍 𑙎 𑙏 𑙐 𑙑 𑙒 𑙓 𑙔 𑙕 𑙖 𑙗 𑙘 𑙙 𑙚 𑙛 𑙜 𑙝 𑙞 𑙟 𑙠 𑙡 𑙢 𑙣 𑙤 𑙥 𑙦 𑙧 𑙨 𑙩 𑙪 𑙫 𑙬 𑙭 𑙮 𑙯 𑙰 𑙱 𑙲 𑙳 𑙴 𑙵 𑙶 𑙷 𑙸 𑙹 𑙺 𑙻 𑙼 𑙽 𑙾 𑙿 𑚀 𑚁 𑚂 𑚃 𑚄 𑚅 𑚆 𑚇 𑚈 𑚉 𑚊 𑚋 𑚌 𑚍 𑚎 𑚏 𑚐 𑚑 𑚒 𑚓 𑚔 𑚕 𑚖 𑚗 𑚘 𑚙 𑚚 𑚛 𑚜 𑚝 𑚞 𑚟 𑚠 𑚡 𑚢 𑚣 𑚤 𑚥 𑚦 𑚧 𑚨 𑚩 𑚪 𑚫 𑚬 𑚭 𑚮 𑚯 𑚰 𑚱 𑚲 𑚳 𑚴 𑚵 𑚶 𑚷 𑚸 𑚹 𑚺 𑚻 𑚼 𑚽 𑚾 𑚿 𑛀 𑛁 𑛂 𑛃 𑛄 𑛅 𑛆 𑛇 𑛈 𑛉 𑛊 𑛋 𑛌 𑛍 𑛎 𑛏 𑛐 𑛑 𑛒 𑛓 𑛔 𑛕 𑛖 𑛗 𑛘 𑛙 𑛚 𑛛 𑛜 𑛝 𑛞 𑛟 𑛠 𑛡 𑛢 𑛣 𑛤 𑛥 𑛦 𑛧 𑛨 𑛩 𑛪 𑛫 𑛬 𑛭 𑛮 𑛯 𑛰 𑛱 𑛲 𑛳 𑛴 𑛵 𑛶 𑛷 𑛸 𑛹 𑛺 𑛻 𑛼 𑛽 𑛾 𑛿 𑜀 𑜁 𑜂 𑜃 𑜄 𑜅 𑜆 𑜇 𑜈 𑜉 𑜊 𑜋 𑜌 𑜍 𑜎 𑜏 𑜐 𑜑 𑜒 𑜓 𑜔 𑜕 𑜖 𑜗 𑜘 𑜙 𑜚 𑜛 𑜜 𑜝 𑜞 𑜟 𑜠 𑜡 𑜢 𑜣 𑜤 𑜥 𑜦 𑜧 𑜨 𑜩 𑜪 𑜫 𑜬 𑜭 𑜮 𑜯 𑜰 𑜱 𑜲 𑜳 𑜴 𑜵 𑜶 𑜷 𑜸 𑜹 𑜺 𑜻 𑜼 𑜽 𑜾 𑜿 𑝀 𑝁 𑝂 𑝃 𑝄 𑝅 𑝆 𑝇 𑝈 𑝉 𑝊 𑝋 𑝌 𑝍 𑝎 𑝏 𑝐 𑝑 𑝒 𑝓 𑝔 𑝕 𑝖 𑝗 𑝘 𑝙 𑝚 𑝛 𑝜 𑝝 𑝞 𑝟 𑝠 𑝡 𑝢 𑝣 𑝤 𑝥 𑝦 𑝧 𑝨 𑝩 𑝪 𑝫 𑝬 𑝭 𑝮 𑝯 𑝰 𑝱 𑝲 𑝳 𑝴 𑝵 𑝶 𑝷 𑝸 𑝹 𑝺 𑝻 𑝼 𑝽 𑝾 𑝿 𑞀 𑞁 𑞂 𑞃 𑞄 𑞅 𑞆 𑞇 𑞈 𑞉 𑞊 𑞋 𑞌 𑞍 𑞎 𑞏 𑞐 𑞑 𑞒 𑞓 𑞔 𑞕 𑞖 𑞗 𑞘 𑞙 𑞚 𑞛 𑞜 𑞝 𑞞 𑞟 𑞠 𑞡 𑞢 𑞣 𑞤 𑞥 𑞦 𑞧 𑞨 𑞩 𑞪 𑞫 𑞬 𑞭 𑞮 𑞯 𑞰 𑞱 𑞲 𑞳 𑞴 𑞵 𑞶 𑞷 𑞸 𑞹 𑞺 𑞻 𑞼 𑞽 𑞾 𑞿 𑟀 𑟁 𑟂 𑟃 𑟄 𑟅 𑟆 𑟇 𑟈 𑟉 𑟊 𑟋 𑟌 𑟍 𑟎 𑟏 𑟐 𑟑 𑟒 𑟓 𑟔 𑟕 𑟖 𑟗 𑟘 𑟙 𑟚 𑟛 𑟜 𑟝 𑟞 𑟟 𑟠 𑟡 𑟢 𑟣 𑟤 𑟥 𑟦 𑟧 𑟨 𑟩 𑟪 𑟫 𑟬 𑟭 𑟮 𑟯 𑟰 𑟱 𑟲 𑟳 𑟴 𑟵 𑟶 𑟷 𑟸 𑟹 𑟺 𑟻 𑟼 𑟽 𑟾 𑟿 𑠀 𑠁 𑠂 𑠃 𑠄 𑠅 𑠆 𑠇 𑠈 𑠉 𑠊 𑠋 𑠌 𑠍 𑠎 𑠏 𑠐 𑠑 𑠒 𑠓 𑠔 𑠕 𑠖 𑠗 𑠘 𑠙 𑠚 𑠛 𑠜 𑠝 𑠞 𑠟 𑠠 𑠡 𑠢 𑠣 𑠤 𑠥 𑠦 𑠧 𑠨 𑠩 𑠪 𑠫 𑠬 𑠭 𑠮 𑠯 𑠰 𑠱 𑠲 𑠳 𑠴 𑠵 𑠶 𑠷 𑠸 𑠹 𑠺 𑠻 𑠼 𑠽 𑠾 𑠿 𑡀 𑡁 𑡂 𑡃 𑡄 𑡅 𑡆 𑡇 𑡈 𑡉 𑡊 𑡋 𑡌 𑡍 𑡎 𑡏 𑡐 𑡑 𑡒 𑡓 𑡔 𑡕 𑡖 𑡗 𑡘 𑡙 𑡚 𑡛 𑡜 𑡝 𑡞 𑡟 𑡠 𑡡 𑡢 𑡣 𑡤 𑡥 𑡦 𑡧 𑡨 𑡩 𑡪 𑡫 𑡬 𑡭 𑡮 𑡯 𑡰 𑡱 𑡲 𑡳 𑡴 𑡵 𑡶 𑡷 𑡸 𑡹 𑡺 𑡻 𑡼 𑡽 𑡾 𑡿 𑢀 𑢁 𑢂 𑢃 𑢄 𑢅 𑢆 𑢇 𑢈 𑢉 𑢊 𑢋 𑢌 𑢍 𑢎 𑢏 𑢐 𑢑 𑢒 𑢓 𑢔 𑢕 𑢖 𑢗 𑢘 𑢙 𑢚 𑢛 𑢜 𑢝 𑢞 𑢟 𑢠 𑢡 𑢢 𑢣 𑢤 𑢥 𑢦 𑢧 𑢨 𑢩 𑢪 𑢫 𑢬 𑢭 𑢮 𑢯 𑢰 𑢱 𑢲 𑢳 𑢴 𑢵 𑢶 𑢷 𑢸 𑢹 𑢺 𑢻 𑢼 𑢽 𑢾 𑢿 𑣀 𑣁 𑣂 𑣃 𑣄 𑣅 𑣆 𑣇 𑣈 𑣉 𑣊 𑣋 𑣌 𑣍 𑣎 𑣏 𑣐 𑣑 𑣒 𑣓 𑣔 𑣕 𑣖 𑣗 𑣘 𑣙 𑣚 𑣛 𑣜 𑣝 𑣞 𑣟 𑣠 𑣡 𑣢 𑣣 𑣤 𑣥 𑣦 𑣧 𑣨 𑣩 𑣪 𑣫 𑣬 𑣭 𑣮 𑣯 𑣰 𑣱 𑣲 𑣳 𑣴 𑣵 𑣶 𑣷 𑣸 𑣹 𑣺 𑣻 𑣼 𑣽 𑣾 𑣿 𑤀 𑤁 𑤂 𑤃 𑤄 𑤅 𑤆 𑤇 𑤈 𑤉 𑤊 𑤋 𑤌 𑤍 𑤎 𑤏 𑤐 𑤑 𑤒 𑤓 𑤔 𑤕 𑤖 𑤗 𑤘 𑤙 𑤚 𑤛 𑤜 𑤝 𑤞 𑤟 𑤠 𑤡 𑤢 𑤣 𑤤 𑤥 𑤦 𑤧 𑤨 𑤩 𑤪 𑤫 𑤬 𑤭 𑤮 𑤯 𑤰 𑤱 𑤲 𑤳 𑤴 𑤵 𑤶 𑤷 𑤸 𑤹 𑤺 𑤻 𑤼 𑤽 𑤾 𑤿 𑥀 𑥁 𑥂 𑥃 𑥄 𑥅 𑥆 𑥇 𑥈 𑥉 𑥊 𑥋 𑥌 𑥍 𑥎 𑥏 𑥐 𑥑 𑥒 𑥓 𑥔 𑥕 𑥖 𑥗 𑥘 𑥙 𑥚 𑥛 𑥜 𑥝 𑥞 𑥟 𑥠 𑥡 𑥢 𑥣 𑥤 𑥥 𑥦 𑥧 𑥨 𑥩 𑥪 𑥫 𑥬 𑥭 𑥮 𑥯 𑥰 𑥱 𑥲 𑥳 𑥴 𑥵 𑥶 𑥷 𑥸 𑥹 𑥺 𑥻 𑥼 𑥽 𑥾 𑥿 𑦀 𑦁 𑦂 𑦃 𑦄 𑦅 𑦆 𑦇 𑦈 𑦉 𑦊 𑦋 𑦌 𑦍 𑦎 𑦏 𑦐 𑦑 𑦒 𑦓 𑦔 𑦕 𑦖 𑦗 𑦘 𑦙 𑦚 𑦛 𑦜 𑦝 𑦞 𑦟 𑦠 𑦡 𑦢 𑦣 𑦤 𑦥 𑦦 𑦧 𑦨 𑦩 𑦪 𑦫 𑦬 𑦭 𑦮 𑦯 𑦰 𑦱 𑦲 𑦳 𑦴 𑦵 𑦶 𑦷 𑦸 𑦹 𑦺 𑦻 𑦼 𑦽 𑦾 𑦿 𑧀 𑧁 𑧂 𑧃 𑧄 𑧅 𑧆 𑧇 𑧈 𑧉 𑧊 𑧋 𑧌 𑧍 𑧎 𑧏 𑧐 𑧑 𑧒 𑧓 𑧔 𑧕 𑧖 𑧗 𑧘 𑧙 𑧚 𑧛 𑧜 𑧝 𑧞 𑧟 𑧠 𑧡 𑧢 𑧣 𑧤 𑧥 𑧦 𑧧 𑧨 𑧩 𑧪 𑧫 𑧬 𑧭 𑧮 𑧯 𑧰 𑧱 𑧲 𑧳 𑧴 𑧵 𑧶 𑧷 𑧸 𑧹 𑧺 𑧻 𑧼 𑧽 𑧾 𑧿 𑨀 𑨁 𑨂 𑨃 𑨄 𑨅 𑨆 𑨇 𑨈 𑨉 𑨊 𑨋 𑨌 𑨍 𑨎 𑨏 𑨐 𑨑 𑨒 𑨓 𑨔 𑨕 𑨖 𑨗 𑨘 𑨙 𑨚 𑨛 𑨜 𑨝 𑨞 𑨟 𑨠 𑨡 𑨢 𑨣 𑨤 𑨥 𑨦 𑨧 𑨨 𑨩 𑨪 𑨫 𑨬 𑨭 𑨮 𑨯 𑨰 𑨱 𑨲 𑨳 𑨴 𑨵 𑨶 𑨷 𑨸 𑨹 𑨺 𑨻 𑨼 𑨽 𑨾 𑨿 𑩀 𑩁 𑩂 𑩃 𑩄 𑩅 𑩆 𑩇 𑩈 𑩉 𑩊 𑩋 𑩌 𑩍 𑩎 𑩏 𑩐 𑩑 𑩒 𑩓 𑩔 𑩕 𑩖 𑩗 𑩘 𑩙 𑩚 𑩛 𑩜 𑩝 𑩞 𑩟 𑩠 𑩡 𑩢 𑩣 𑩤 𑩥 𑩦 𑩧 𑩨 𑩩 𑩪 𑩫 𑩬 𑩭 𑩮 𑩯 𑩰 𑩱 𑩲 𑩳 𑩴 𑩵 𑩶 𑩷 𑩸 𑩹 𑩺 𑩻 𑩼 𑩽 𑩾 𑩿 𑪀 𑪁 𑪂 𑪃 𑪄 𑪅 𑪆 𑪇 𑪈 𑪉 𑪊 𑪋 𑪌 𑪍 𑪎 𑪏 𑪐 𑪑 𑪒 𑪓 𑪔 𑪕 𑪖 𑪗 𑪘 𑪙 𑪚 𑪛 𑪜 𑪝 𑪞 𑪟 𑪠 𑪡 𑪢 𑪣 𑪤 𑪥 𑪦 𑪧 𑪨 𑪩 𑪪 𑪫 𑪬 𑪭 𑪮 𑪯 𑪰 𑪱 𑪲 𑪳 𑪴 𑪵 𑪶 𑪷 𑪸 𑪹 𑪺 𑪻 𑪼 𑪽 𑪾 𑪿 𑫀 𑫁 𑫂 𑫃 𑫄 𑫅 𑫆 𑫇 𑫈 𑫉 𑫊 𑫋 𑫌 𑫍 𑫎 𑫏 𑫐 𑫑 𑫒 𑫓 𑫔 𑫕 𑫖 𑫗 𑫘 𑫙 𑫚 𑫛 𑫜 𑫝 𑫞 𑫟 𑫠 𑫡 𑫢 𑫣 𑫤 𑫥 𑫦 𑫧 𑫨 𑫩 𑫪 𑫫 𑫬 𑫭 𑫮 𑫯 𑫰 𑫱 𑫲 𑫳 𑫴 𑫵 𑫶 𑫷 𑫸 𑫹 𑫺 𑫻 𑫼 𑫽 𑫾 𑫿 𑬀 𑬁 𑬂 𑬃 𑬄 𑬅 𑬆 𑬇 𑬈 𑬉 𑬊 𑬋 𑬌 𑬍 𑬎 𑬏 𑬐 𑬑 𑬒 𑬓 𑬔 𑬕 𑬖 𑬗 𑬘 𑬙 𑬚 𑬛 𑬜 𑬝 𑬞 𑬟 𑬠 𑬡 𑬢 𑬣 𑬤 𑬥 𑬦 𑬧 𑬨 𑬩 𑬪 𑬫 𑬬 𑬭 𑬮 𑬯 𑬰 𑬱 𑬲 𑬳 𑬴 𑬵 𑬶 𑬷 𑬸 𑬹 𑬺 𑬻 𑬼 𑬽 𑬾 𑬿 𑭀 𑭁 𑭂 𑭃 𑭄 𑭅 𑭆 𑭇 𑭈 𑭉 𑭊 𑭋 𑭌 𑭍 𑭎 𑭏 𑭐 𑭑 𑭒 𑭓 𑭔 𑭕 𑭖 𑭗 𑭘 𑭙 𑭚 𑭛 𑭜 𑭝 𑭞 𑭟 𑭠 𑭡 𑭢 𑭣 𑭤 𑭥 𑭦 𑭧 𑭨 𑭩 𑭪 𑭫 𑭬 𑭭 𑭮 𑭯 𑭰 𑭱 𑭲 𑭳 𑭴 𑭵 𑭶 𑭷 𑭸 𑭹 𑭺 𑭻 𑭼 𑭽 𑭾 𑭿 𑮀 𑮁 𑮂 𑮃 𑮄 𑮅 𑮆 𑮇 𑮈 𑮉 𑮊 𑮋 𑮌 𑮍 𑮎 𑮏 𑮐 𑮑 𑮒 𑮓 𑮔 𑮕 𑮖 𑮗 𑮘 𑮙 𑮚 𑮛 𑮜 𑮝 𑮞 𑮟 𑮠 𑮡 𑮢 𑮣 𑮤 𑮥 𑮦 𑮧 𑮨 𑮩 𑮪 𑮫 𑮬 𑮭 𑮮 𑮯 𑮰 𑮱 𑮲 𑮳 𑮴 𑮵 𑮶 𑮷 𑮸 𑮹 𑮺 𑮻 𑮼 𑮽 𑮾 𑮿 𑯀 𑯁 𑯂 𑯃 𑯄 𑯅 𑯆 𑯇 𑯈 𑯉 𑯊 𑯋 𑯌 𑯍 𑯎 𑯏 𑯐 𑯑 𑯒 𑯓 𑯔 𑯕 𑯖 𑯗 𑯘 𑯙 𑯚 𑯛 𑯜 𑯝 𑯞 𑯟 𑯠 𑯡 𑯢 𑯣 𑯤 𑯥 𑯦 𑯧 𑯨 𑯩 𑯪 𑯫 𑯬 𑯭 𑯮 𑯯 𑯰 𑯱 𑯲 𑯳 𑯴 𑯵 𑯶 𑯷 𑯸 𑯹 𑯺 𑯻 𑯼 𑯽 𑯾 𑯿 𑰀 𑰁 𑰂 𑰃 𑰄 𑰅 𑰆 𑰇 𑰈 𑰉 𑰊 𑰋 𑰌 𑰍 𑰎 𑰏 𑰐 𑰑 𑰒 𑰓 𑰔 𑰕 𑰖 𑰗 𑰘 𑰙 𑰚 𑰛 𑰜 𑰝 𑰞 𑰟 𑰠 𑰡 𑰢 𑰣 𑰤 𑰥 𑰦 𑰧 𑰨 𑰩 𑰪 𑰫 𑰬 𑰭 𑰮 𑰯 𑰰 𑰱 𑰲 𑰳 𑰴 𑰵 𑰶 𑰷 𑰸 𑰹 𑰺 𑰻 𑰼 𑰽 𑰾 𑰿 𑱀 𑱁 𑱂 𑱃 𑱄 𑱅 𑱆 𑱇 𑱈 𑱉 𑱊 𑱋 𑱌 𑱍 𑱎 𑱏 𑱐 𑱑 𑱒 𑱓 𑱔 𑱕 𑱖 𑱗 𑱘 𑱙 𑱚 𑱛 𑱜 𑱝 𑱞 𑱟 𑱠 𑱡 𑱢 𑱣 𑱤 𑱥 𑱦 𑱧 𑱨 𑱩 𑱪 𑱫 𑱬 𑱭 𑱮 𑱯 𑱰 𑱱 𑱲 𑱳 𑱴 𑱵 𑱶 𑱷 𑱸 𑱹 𑱺 𑱻 𑱼 𑱽 𑱾 𑱿 𑲀 𑲁 𑲂 𑲃 𑲄 𑲅 𑲆 𑲇 𑲈 𑲉 𑲊 𑲋 𑲌 𑲍 𑲎 𑲏 𑲐 𑲑 𑲒 𑲓 𑲔 𑲕 𑲖 𑲗 𑲘 𑲙 𑲚 𑲛 𑲜 𑲝 𑲞 𑲟 𑲠 𑲡 𑲢 𑲣 𑲤 𑲥 𑲦 𑲧 𑲨 𑲩 𑲪 𑲫 𑲬 𑲭 𑲮 𑲯 𑲰 𑲱 𑲲 𑲳 𑲴 𑲵 𑲶 𑲷 𑲸 𑲹 𑲺 𑲻 𑲼 𑲽 𑲾 𑲿 𑳀 𑳁 𑳂 𑳃 𑳄 𑳅 𑳆 𑳇 𑳈 𑳉 𑳊 𑳋 𑳌 𑳍 𑳎 𑳏 𑳐 𑳑 𑳒 𑳓 𑳔 𑳕 𑳖 𑳗 𑳘 𑳙 𑳚 𑳛 𑳜 𑳝 𑳞 𑳟 𑳠 𑳡 𑳢 𑳣 𑳤 𑳥 𑳦 𑳧 𑳨 𑳩 𑳪 𑳫 𑳬 𑳭 𑳮 𑳯 𑳰 𑳱 𑳲 𑳳 𑳴 𑳵 𑳶 𑳷 𑳸 𑳹 𑳺 𑳻 𑳼 𑳽 𑳾 𑳿 𑴀 𑴁 𑴂 𑴃 𑴄 𑴅 𑴆 𑴇 𑴈 𑴉 𑴊 𑴋 𑴌 𑴍 𑴎 𑴏 𑴐 𑴑 𑴒 𑴓 𑴔 𑴕 𑴖 𑴗 𑴘 𑴙 𑴚 𑴛 𑴜 𑴝 𑴞 𑴟 𑴠 𑴡 𑴢 𑴣 𑴤 𑴥 𑴦 𑴧 𑴨 𑴩 𑴪 𑴫 𑴬 𑴭 𑴮 𑴯 𑴰 𑴱 𑴲 𑴳 𑴴 𑴵 𑴶 𑴷 𑴸 𑴹 𑴺 𑴻 𑴼 𑴽 𑴾 𑴿 𑵀 𑵁 𑵂 𑵃 𑵄 𑵅 𑵆 𑵇 𑵈 𑵉 𑵊 𑵋 𑵌 𑵍 𑵎 𑵏 𑵐 𑵑 𑵒 𑵓 𑵔 𑵕 𑵖 𑵗 𑵘 𑵙 𑵚 𑵛 𑵜 𑵝 𑵞 𑵟 𑵠 𑵡 𑵢 𑵣 𑵤 𑵥 𑵦 𑵧 𑵨 𑵩 𑵪 𑵫 𑵬 𑵭 𑵮 𑵯 𑵰 𑵱 𑵲 𑵳 𑵴 𑵵 𑵶 𑵷 𑵸 𑵹 𑵺 𑵻 𑵼 𑵽 𑵾 𑵿 𑶀 𑶁 𑶂 𑶃 𑶄 𑶅 𑶆 𑶇 𑶈 𑶉 𑶊 𑶋 𑶌 𑶍 𑶎 𑶏 𑶐 𑶑 𑶒 𑶓 𑶔 𑶕 𑶖 𑶗 𑶘 𑶙 𑶚 𑶛 𑶜 𑶝 𑶞 𑶟 𑶠 𑶡 𑶢 𑶣 𑶤 𑶥 𑶦 𑶧 𑶨 𑶩 𑶪 𑶫 𑶬 𑶭 𑶮 𑶯 𑶰 𑶱 𑶲 𑶳 𑶴 𑶵 𑶶 𑶷 𑶸 𑶹 𑶺 𑶻 𑶼 𑶽 𑶾 𑶿 𑷀 𑷁 𑷂 𑷃 𑷄 𑷅 𑷆 𑷇 𑷈 𑷉 𑷊 𑷋 𑷌 𑷍 𑷎 𑷏 𑷐 𑷑 𑷒 𑷓 𑷔 𑷕 𑷖 𑷗 𑷘 𑷙 𑷚 𑷛 𑷜 𑷝 𑷞 𑷟 𑷠 𑷡 𑷢 𑷣 𑷤 𑷥 𑷦 𑷧 𑷨 𑷩 𑷪 𑷫 𑷬 𑷭 𑷮 𑷯 𑷰 𑷱 𑷲 𑷳 𑷴 𑷵 𑷶 𑷷 𑷸 𑷹 𑷺 𑷻 𑷼 𑷽 𑷾 𑷿 𑸀 𑸁 𑸂 𑸃 𑸄 𑸅 𑸆 𑸇 𑸈 𑸉 𑸊 𑸋 𑸌 𑸍 𑸎 𑸏 𑸐 𑸑 𑸒 𑸓 𑸔 𑸕 𑸖 𑸗 𑸘 𑸙 𑸚 𑸛 𑸜 𑸝 𑸞 𑸟 𑸠 𑸡 𑸢 𑸣 𑸤 𑸥 𑸦 𑸧 𑸨 𑸩 𑸪 𑸫 𑸬 𑸭 𑸮 𑸯 𑸰 𑸱 𑸲 𑸳 𑸴 𑸵 𑸶 𑸷 𑸸 𑸹 𑸺 𑸻 𑸼 𑸽 𑸾 𑸿 𑹀 𑹁 𑹂 𑹃 𑹄 𑹅 𑹆 𑹇 𑹈 𑹉 𑹊 𑹋 𑹌 𑹍 𑹎 𑹏 𑹐 𑹑 𑹒 𑹓 𑹔 𑹕 𑹖 𑹗 𑹘 𑹙 𑹚 𑹛 𑹜 𑹝 𑹞 𑹟 𑹠 𑹡 𑹢 𑹣 𑹤 𑹥 𑹦 𑹧 𑹨 𑹩 𑹪 𑹫 𑹬 𑹭 𑹮 𑹯 𑹰 𑹱 𑹲 𑹳 𑹴 𑹵 𑹶 𑹷 𑹸 𑹹 𑹺 𑹻 𑹼 𑹽 𑹾 𑹿 𑺀 𑺁 𑺂 𑺃 𑺄 𑺅 𑺆 𑺇 𑺈 𑺉 𑺊 𑺋 𑺌 𑺍 𑺎 𑺏 𑺐 𑺑 𑺒 𑺓 𑺔 𑺕 𑺖 𑺗 𑺘 𑺙 𑺚 𑺛 𑺜 𑺝 𑺞 𑺟 𑺠 𑺡 𑺢 𑺣 𑺤 𑺥 𑺦 𑺧 𑺨 𑺩 𑺪 𑺫 𑺬 𑺭 𑺮 𑺯 𑺰 𑺱 𑺲 𑺳 𑺴 𑺵 𑺶 𑺷 𑺸 𑺹 𑺺 𑺻 𑺼 𑺽 𑺾 𑺿 𑻀 𑻁 𑻂 𑻃 𑻄 𑻅 𑻆 𑻇 𑻈 𑻉 𑻊 𑻋 𑻌 𑻍 𑻎 𑻏 𑻐 𑻑 𑻒 𑻓 𑻔 𑻕 𑻖 𑻗 𑻘 𑻙 𑻚 𑻛 𑻜 𑻝 𑻞 𑻟 𑻠 𑻡 𑻢 𑻣 𑻤

備フ爾ニ備フ 僧塞ム枳ム備フ 毘ク爾ニ備フ 毘ク爾ニ備フ 毘ク爾ニ備フ 莎ム訶フ 怛ク姪ク他ク

那ク弭フ備フ 那ク弭フ備フ 那ク弭フ備フ 殺ア雉ム備フ 殺ア雉ム備フ 殺ア雉ム備フ 殺ア雉ム備フ 颯ム

鉢ク哩カ設ア備フ 颯ム鉢ク哩カ設ア備フ 颯ム鉢ク哩カ設ア備フ 莎ム訶フ 怛ク姪ク他ク 薛ク

達ク備フ 薛ク達ク備フ 薛ク達ク備フ 室ム里カ瑟ム備フ 室ム里カ瑟ム備フ 室ム里カ瑟ム備フ 室ム里カ瑟ム備フ 室ム里カ

瑟ム備フ 鄔ム波ク地カ備フ 鄔ム波ク地カ備フ 鄔ム波ク地カ備フ 莎ム訶フ 怛ク姪ク他ク

婆ク毘ク備フ 婆ク毘ク備フ 婆ク毘ク備フ 闍ア底カ備フ 闍ア底カ備フ 闍ア底カ備フ 闍ア底カ備フ 闍ア

摩ク爾ニ備フ 闍ア摩ク爾ニ備フ 闍ア摩ク爾ニ備フ 莎ム訶フ

◎ 咒語梵音參考（梵本缺，依蕃本出）：

Tadyathā vicani vicani vicani saṃścāni saṃścāni saṃścāni bhiṣini bhiṣini bhiṣini svāhā, tadyathā nāmīni nāmīni nāmīni (svāhā), śātīni śātīni śātīni (svāhā), spṛṣāni spṛṣāni spṛṣāni svāhā, tadyathā vedāni vedāni vedāni (svāhā), trṣṇi trṣṇi trṣṇi upādhīni upādhīni upādhīni svāhā, tadyathā bhavīni bhavīni bhavīni (svāhā), (tadyathā) jātīni jātīni jātīni (svāhā), jammaṇīni jammaṇīni jammaṇīni svāhā.

爾時世尊為諸大眾說長者子昔緣之時，諸人天眾歎未曾有，時四大天王各於其處，異口同音作如是說：

「善哉釋迦尊

說妙法明咒

生福除眾惡

十二支相應

我等亦說咒

擁護如是法

若有生違逆

不善隨順者

頭破作七分 猶如蘭香梢 我等於佛前 共說其咒曰：

怛姪他 呬里謎 揭睇 健陀哩 旃荼哩 地囉 騷伐

囉 石呬伐囉 補囉布囉 矩矩末底 崎囉末底 達地目

契 窶嚕婆 母嚕婆 具荼母嚕健提 杜嚕 杜嚕 毘囉

醫泥悉 泥沓媿 達沓媿 鄔悉怛哩 烏率吒囉伐底 頰

刺娑伐底 鉢杜摩伐底 俱蘇摩伐底 莎訶

◎ 咒語梵音參考：

Tadyathā hirini gate gandhārī candāri dhirijāṃvare śhibhare pure pure
gugumati khiramati dadhimukhi laurubha murubha kucamurukante duru duru

duru vīrya aidhisi dadheve dadheve uṣṭri uṣṭravati arsaprahati padmavati
kusumavate (usumavati) svāhā.

佛告善女天：「爾時長者子流水及其二子，為彼池魚施水
施食，并說法已，俱共還家。是長者子流水，復於後時
因有聚會，設眾伎樂，醉酒而臥。時十千魚同時命過，生
三十三天，起如是念：『我等以何善業因緣生此天中？』
便相謂曰：『我等先於瞻部洲內，墮傍生中，共受魚身，
長者子流水施我等水及以餅食，復為我等說甚深法十二緣
起及陀羅尼，復稱寶髻如來名號，以是因緣，能令我等得

生此天。是故我今咸應詣彼長者子所，報恩供養。爾時
十千天子即於天沒，至瞻部洲大醫王所。時長者子在高樓
上安隱而睡，時十千天子共以十千真珠瓔珞置其面邊，復
以十千置其足處，復以十千置於右脇，復以十千置左脇
邊，雨曼陀羅花、摩訶曼陀羅花，積至于膝，光明普照，
種種天樂出妙音聲，令瞻部洲有睡眠者皆悉覺寤，長者子
流水亦從睡寤。是時十千天子為供養已，即於空中飛騰而
去，於天自在光王國內，處處皆雨天妙蓮花，是諸天子復

至本處，空澤池中雨眾天花，便於此沒，還天宮殿，隨意自在，受五欲樂。

天自在光王至天曉已，問諸大臣：『昨夜何緣忽現如是稀有瑞相，放大光明？』大臣答言：『大王當知！有諸天

眾於長者子流水家中，雨四十千真珠瓔珞及天曼陀羅花，積至于膝。』王告臣曰：『詣長者家，喚取其子。』大臣受勅，即至其家，奉宣王命，喚長者子。時長者子即至王所，王曰：『何緣昨夜示現如是稀有瑞相？』長者子言：

『如我思惟，定應是彼池內眾魚，如經所說，命終之後得生三十三天，彼來報恩，故現如是稀奇之相。』王曰：

『何以得知？』流水答言：『王可遣使，并我二子，往彼

池所驗其虛實，彼十千魚為死為活？』王聞是語，即便遣

使及子向彼池邊，見其池中多有曼陀羅花，積成大聚，諸

魚並死，見已馳還為王廣說。王聞是已，心生歡喜，歎未

曾有。」

爾時佛告菩提樹神：「善女天！汝今當知昔時長者子流水

者，即我身是；持水長者即妙幢是；彼之二子，長子水滿
即銀幢是，次子水藏即銀光是；彼天自在光王者，即汝菩
提樹神是；十千魚者即十千天子是。因我往昔以水濟魚，
與食令飽，為說甚深十二緣起，并此相應陀羅尼咒，又為
稱彼寶髻佛名，因此善根得生天上，今來我所，歡喜聽
法。我皆當為授於阿耨多羅三藐三菩提記，說其名號。善
女天！如我往昔於生死中，輪迴諸有，廣為利益，今無量
眾生悉令次第成無上覺，與其授記，汝等皆應勤求出離，

勿為放逸。爾時大眾聞說是已，悉皆悟解，由大慈悲救護一切，勤修苦行，方能證獲無上菩提，咸發深心，信受歡喜。

金光明最勝王經卷第九

金光明最勝王經

卷第十

捨身品第二十六

爾時世尊已為大眾說此十千天子往昔因緣，復告菩提樹神及諸大眾：「我於過去行菩薩道，非但施水及食，濟彼魚命，乃至亦捨所愛之身，如是因緣，可共觀察。」爾時如來、應、正等覺，天上天下最勝最尊，百千光明照十方界，具一切智功德圓滿，將諸苾芻及於大眾，至般遮羅聚

落，詣一林中。其地平正，無諸荊棘，名花軟草遍布其處，佛告具壽阿難陀：「汝可於此樹下為我敷座。」時阿難陀受教敷已，白言：「世尊！其座敷訖，唯聖知時。」爾時世尊即於座上，跏趺而坐，端身正念，告諸苾芻：「汝等樂欲見彼往昔苦行菩薩本舍利不？」諸苾芻言：「我等樂見。」世尊即以百福莊嚴相好之手而按其地，于時大地六種震動，即便開裂，七寶制底忽然踊出，眾寶羅網莊嚴其上。大眾見已，生稀有心。爾時世尊即從座起，作禮

右遶，還就本座，告阿難陀：「汝可開此制底之戶。」時阿難陀即開其戶，見七寶函，奇珍間飾，白言：「世尊！有七寶函，眾寶莊校。」佛言：「汝可開函。」時阿難陀奉教開已，見有舍利，白如珂雪拘物頭花，即白佛言：「函有舍利，色妙異常。」佛言：「阿難陀！汝可持此大士骨來。」時阿難陀即取其骨，奉授世尊，世尊受已，告諸苾芻：「汝等應觀苦行菩薩遺身舍利。」而說頌曰：

「菩薩勝德相應慧

勇猛精勤六度圓

常修不息為菩提

不捨堅固心無倦

「汝等苾芻咸應禮敬菩薩本身，此之舍利乃是無量戒、定、慧香之所熏馥，最上福田，極難逢遇。」時諸苾芻及諸大眾，咸皆至心合掌，恭敬頂禮舍利，歎未曾有。時阿難陀前禮佛足，白言：「世尊！如來大師出過一切，為諸有情之所恭敬，何因緣故，禮此身骨？」佛告阿難陀：「我因此骨速得無上正等菩提，為報往恩，我今致禮。」復告阿難陀：「吾今為汝及諸大眾斷除疑惑，說是舍利往

昔因緣，汝等善思，當一心聽。」阿難陀曰：「我等樂聞，願為開闡。」

「阿難陀！過去世時，有一國王，名曰大車，巨富多財，庫藏盈滿，軍兵武勇，眾所欽伏，常以正法施化黔黎，人民熾盛，無有怨敵。國大夫人誕生三子，顏容端正，人所樂觀，太子名曰摩訶波羅，次子名曰摩訶提婆，幼子名曰摩訶薩埵。是時大王為欲遊觀縱賞山林，其三王子亦皆隨從，為求花果捨父周旋至大竹林，於中憩息。第一王子作

如是言：『我於今日心甚驚惶，於此林中將無猛獸損害於我？』第二王子復作是言：『我於自身初無悵惜，恐於所愛有別離苦。』第三王子白二兄曰：

『此是神仙所居處

我無恐怖別離憂

身心充遍生歡喜

當獲殊勝諸功德』

時諸王子各說本心所念之事，次復前行，見有一虎產生七子，纔經七日，諸子圍遶，饑渴所逼，身形羸瘦，將死不久。第一王子作如是言：『哀哉！此虎產來七日，七子圍

遼，無暇求食，饑渴所逼，必還噉子。』薩埵王子問言：

『此虎每常所食何物？』第一王子答曰：

『虎豹豺獅子 唯噉熱血肉 更無餘飲食 可濟此虛羸』

第二王子聞此語已，作如是言：『此虎羸瘦，饑渴所逼，

餘命無幾，我等何能為求如是難得飲食？誰復為斯自捨身

命，濟其饑苦？』第一王子言：『一切難捨無過己身。』

薩埵王子言：『我等今者於自己身各生愛戀，復無智慧不

能於他而興利益，然有上士懷大悲心，常為利他亡身濟

物。』復作是念：『我今此身於百千生，虛棄爛壞，曾無所益，云何今日而不能捨以濟饑苦，如捐涕唾？』時諸王子作是議已，各起慈心，悽傷愍念，共觀羸虎，目不暫移，徘徊久之，俱捨而去。爾時薩埵王子便作是念：『我捨身命，今正是時。何以故？』

我從久來持此身

臭穢膿流不可愛

供給敷具并衣食

象馬車乘及珍財

變壞之法體無常

恆求難滿難保守

雖常供養懷怨害

終歸棄我不知恩

復次，此身不堅，於我無益，可畏如賊，不淨如糞，我於今日，當使此身修廣大業，於生死海作大舟航，棄捨輪迴，令得出離。』復作是念：『若捨此身，則捨無量癰疽惡疾百千怖畏。是身唯有大小便利，不堅如泡，諸蟲所集，血脈筋骨共相連持，甚可厭患。是故我今應當棄捨，以求無上究竟涅槃，永離憂患無常苦惱，生死休息，斷諸塵累，以定慧力圓滿熏修，百福莊嚴成一切智，諸佛所讚

微妙法身，既證得已，施諸眾生無量法樂。』是時王子興
 大勇猛，發弘誓願，以大悲念增益其心，慮彼二兄情懷怖
 懼，共為留難，不果所祈，即便白言：『二兄前去，我且
 於後。』爾時王子摩訶薩埵還入林中，至其虎所，脫去衣
 服，置於竹上，作是誓言：

『我為法界諸眾生

志求無上菩提處

起大悲心不傾動

當捨凡夫所愛身

菩提無患無熱惱

諸有智者之所樂

三界苦海諸眾生

我今拔濟令安樂

是時王子作是言已，於餓虎前委身而臥，由此菩薩慈悲威勢，虎無能為。菩薩見已，即上高山，投身于地，時諸神仙捧接王子，曾無傷損。復作是念：『虎今羸瘦不能食我。』即起求刀，竟不能得，即以乾竹刺頸出血，漸近虎邊。是時大地六種震動，如風激水，涌沒不安，日無精明，如羅睺障，諸方闇蔽，無復光輝，天雨名華及妙香末，繽紛亂墜遍滿林中。爾時虛空有諸天眾，見是事已，生隨喜心，

歎未曾有，咸共讚言：『善哉大士！』即說頌曰：

『大士救護運悲心
等視眾生如一子

勇猛歡喜情無怙
捨身濟苦福難思

定至真常勝妙處
永離生死諸纏縛

不久當獲菩提果
寂靜安樂證無生』

是時餓虎既見菩薩頸下血流，即便舐血噉肉皆盡，唯留餘

骨。爾時第一王子見地動已，告其弟曰：

『大地山河皆震動
諸方闇蔽日無光

天花亂墜遍空中

定是我弟捨身相

第二王子聞兄語已，說伽他曰：

『我聞薩埵慈悲語

見彼餓虎身羸瘦

饑苦所纏恐食子

我今疑弟捨其身

時二王子生大愁苦，啼泣悲歎，即共相隨還至虎所。見弟
衣服在竹枝上，骸骨及髮在處縱橫，血流成泥霑汗其地。
見已，悶絕不能自持，投身骨上，久乃得蘇，即起舉手哀
號大哭，俱時歎曰：

『我弟貌端嚴』

父母偏愛念

云何俱共出

捨身而不歸

父母若問時

我等如何答

寧可同捐命

豈復自存身』

時二王子悲泣懊惱，漸捨而去。時小王子所將侍從，互相

謂曰：『王子何在？宜共推求。』爾時國大夫人寢高樓

上，便於夢中見不祥相，被割兩乳，牙齒墮落，得三鵠

鷄，一為鷹奪，二被驚怖。地動之時，夫人遂覺，心大愁

惱，作如是言：

『何故今時大地動

江河林樹皆搖震

日無精光如覆蔽

目矚乳動異常時

如箭射心憂苦逼

遍身戰掉不安隱

我之所夢不祥徵

必有非常災變事

夫人兩乳忽然流出，念此必有變怪之事。時有侍女聞外人

言：『求覓王子，今猶未得。』心大驚怖，即入宮中白

夫人曰：『大家知不？外聞諸人散覓王子，遍求不得。』

時彼夫人聞是語已，生大憂惱，悲淚盈目，至大王所，白

言：『大王！我聞外人作如是語，失我最小所愛之子。』

王聞語已，驚惶失所，悲哽而言：『苦哉！今日失我愛

子。』即便拭淚慰喻夫人，告言：『賢首！汝勿憂感，吾

今共出求覓愛子。』王與大臣及諸人眾即共出城，各各分

散隨處求覓。未久之頃，有一大臣前白王曰：『聞王子

在，願勿憂愁，其最小者，今猶未見。』王聞是語，悲歎

而言：『苦哉苦哉！失我愛子。』

初有子時歡喜少

後失子時憂苦多

若使我兒重壽命

縱我身亡不為苦

夫人聞已，憂惱纏懷，如被箭中，而嗟歎曰：

『我之三子并侍從

俱往林中共遊賞

最小愛子獨不還

定有乖離災厄事』

次第二臣來至王所，王問臣曰：『愛子何在？』第二大臣

懊惱啼泣，喉舌乾燥，口不能言，竟無辭答。夫人問曰：

『速報小子今何在

我身熱惱遍燒燃

悶亂荒迷失本心

勿使我胸今破裂』

時第二臣即以王子捨身之事，具白王知，王及夫人聞其事

已，不勝悲噎。望捨身處，驟駕前行，詣竹林所，至彼菩薩捨身之地，見其骸骨隨處交橫，俱時投地，悶絕將死，猶如猛風吹倒大樹，心迷失緒，都無所知。時大臣等，以水遍灑王及夫人，良久乃蘇，舉手而哭，咨嗟歎曰：

「禍哉愛子端嚴相

因何死苦先來逼

若我得在汝前亡

豈見如斯大苦事

爾時夫人迷悶稍止，頭髮蓬亂，兩手椎胸，宛轉于地，如魚處陸，若牛失子，悲泣而言：

「我子誰屠割

餘骨散于地

失我所愛子

憂悲不自勝

苦哉誰殺子

致斯憂惱事

我心非金剛

云何而不破

我夢中所見

兩乳皆被割

牙齒悉墮落

今遭大苦痛

又夢三鴿鷄

一被鷹擒去

今失所愛子

惡相表非虛

爾時大王及於夫人并二王子，盡哀號哭，瓔珞不御，與諸

人眾共收菩薩遺身舍利，為於供養置窣堵波中。阿難陀！

汝等應知！此即是彼菩薩舍利。」

復告阿難陀：「我於昔時，雖具煩惱貪瞋癡等，能於地

獄、餓鬼、傍生五趣之中，隨緣救濟，令得出離。何況今
 時煩惱都盡，無復餘習，號天人師，具一切智，而不能為
 一一眾生，經於多劫在地獄中及於餘處，代受眾苦，令出
 生死煩惱輪迴！

爾時世尊欲重宣此義，而說頌曰：

「我念過去世 無量無數劫 或時作國王 或復為王子
 常行於大施 及捨所愛身 願出離生死 至妙菩提處
 昔時有大國 國主名大車 王子名勇猛 常施心無悞

昔時有大國 國主名大車 王子名勇猛 常施心無悞
 常行於大施 及捨所愛身 願出離生死 至妙菩提處

王子有二兄メノ アノ 一スル トロム

號大渠大天ハカ カヤ クロ カヤ 去ヲ

三人同出遊ムヲ 同ク 去スル 一メ 一ス

漸至山林所ヒナシ 世 アラ カレム ムセ

見虎饑所逼ヒヲ フメ ヒー ムセウ

便生如是心ウヲ アム 同メ ア トロ

此虎饑火燒チ フメ ヒー フセ アム

更無餘可食ムセ ム 一 アノ

大士睹如斯カヤ ア カム 同ム

恐其將食子ヲム クー ヒノ アノ

捨身無所顧アセ アラ ムセ ム

救子不令傷ヒニ アノ ウケ カム アノ

大地及諸山カヤ カー ヒー 世メ アヲ

一時皆震動一 アノ ヒー 世 世ム カム

江海皆騰躍ヒノ フ所 ヒー 世 去ム 同セ

驚波水逆流ヒニ ケセ アム 一 カノ

天地失光明去ヲ カー ア ムセ 同ム

昏冥無所見フメロ 同ム ムセ ヒヲ

林野諸禽獸カレ 一セ 世ム クレ アス

飛奔喪所依ヒハ ウラ ムセ ムセ 一

二兄怪不還ル トロム ムセ フメ

憂感生悲苦一ヌ クー アム ウー 同ム

即與諸侍從ヒー 同 世メ ア ムセ

林藪遍尋求カレ ムセ ウヲ トロム クニ

兄弟共籌議トロム カー ムセ 一ス

復往深山處ヒメ ムセ アヲ 一ス

四顧無所有ム ムセ ムセ 一ス

見虎處空林ヒヲ フメ 一ス ムセ カレ

其母并七子クー 同ム ウム 一ス

口皆有血汗ヲヒ ヒー 一ス トセ

殘骨并餘髮チヲ ムセ ウム 同ム

縱橫在地上アム 同ム 同ム 一ス

復見有流血

散在樹林所

二兄既見已

心生大恐怖

悶絕俱躄地

荒迷不覺知

塵土塗其身

六情皆失念

王子諸侍從

啼泣心憂惱

以水灑令蘇

舉手號咷哭

菩薩捨身時

慈母在宮內

五百諸姝女

共受於妙樂

夫人之兩乳

忽然自流出

遍體如針刺

苦痛不能安

歟生失子想

憂箭苦傷心

即白大王知

陳斯苦惱事

悲泣不堪忍

哀聲向王說

大王今當知

我生大苦惱

兩乳忽流出

禁止不隨心

如針遍刺身

煩宛胸欲破

我先夢惡徵

必當失愛子

願王濟我命

知兒存與亡

夢見三鴿鷄

小者是愛子

忽被鷹奪去

悲愁難具陳

我今沒憂海

趣死將不久

恐子命不全

願為速求覓

又聞外人語

小子求不得

我今意不安

願王哀愍我

夫人白王已

舉身而躋地

悲痛心悶絕

荒迷不覺知

嫫女見夫人

悶絕在於地

舉聲皆大哭

憂惶失所依

王聞如是語

懷憂不自勝

因命諸群臣

尋求所愛子

皆共出城外

各隨處追覓

涕泣問諸人

王子今何在

今者為存亡

誰知所去處

云何令我見

解我憂悲心

諸人悉共傳

咸言王子死

聞者皆傷悼

悲歎苦難裁

爾時大車王

悲號從座起

即就夫人處

以水灑其身

夫人蒙水灑

久乃得醒悟

悲啼以問王

我兒今在不

王告夫人曰

我已使諸人

四向求王子

尚未有消息

王又告夫人

汝莫生煩惱

且當自安慰

可共出追尋

王即與夫人

嚴駕而前進

號慟聲悽感

憂心若火燃

士庶百千萬

亦隨王出城

各欲求王子

悲號聲不絕

王求愛子故

目視於四方

見有一人來

被髮身塗血

遍體蒙塵土

悲哭逆前來

王見是惡相

倍復生憂惱

王便舉雙手

哀號不自裁

初有一大臣

匆忙至王所

進白大王曰

幸願勿悲哀

王之所愛子

今雖求未獲

不久當來至

以釋大王憂

王復更前行

見次大臣至

其臣詣王所

流淚白王言

二子今現在

被憂火所逼

其第三王子

已被無常吞

見餓虎初生

將欲食其子

彼薩埵王子

見此起悲心

願求無上道

當度一切眾

繫想妙菩提

廣大深如海

即上高山頂

投身餓虎前

虎羸不能食

以竹自傷頸

遂噉王子身

唯有餘骸骨

時王及夫人

聞已俱悶絕

心沒於憂海

煩惱火燒燃

臣以栴檀水

灑王及夫人

俱起大悲號

舉手椎胸臆

第三大臣來

白王如是語

我見二王子

悶絕在林中

臣以冷水灑

爾乃暫蘇息

顧視於四方

如猛火周遍

暫起而還伏

悲號不自勝

舉手以哀言

稱歎弟稀有

王聞如是說

倍增憂火煎

夫人大號吽

高聲作是語

我之小子偏重愛

已為無常羅剎吞

餘有二子今現在

復被憂火所燒逼

我今速可至山下

安慰令其保餘命

即便馳駕望前路

一心詣彼捨身崖

路逢二子行啼泣

椎胸懊惱失容儀

父母見已抱憂悲

俱往山林捨身處

既至菩薩捨身地

共聚悲號生大苦

脫去瓔珞盡衷心

收取菩薩身餘骨

與諸人眾同供養

共造七寶窠堵波

以彼舍利置函中

整駕懷憂趣城邑

復告阿難陀

往時薩埵者

即我牟尼是

勿生於異念

王是父淨飯

后是母摩耶

太子謂慈氏

次曼殊室利

虎是大世主

五兒五苾芻

一是大目連

一是舍利弗

我為汝等說

往昔利他緣

如是菩薩行

成佛因當學

菩薩捨身時

發如是弘誓

願我身餘骨

來世益眾生

此是捨身處

七寶窠堵波

以經無量時

遂沉於厚地

由昔本願力 隨緣興濟度 為利於人天 從地而涌出

爾時世尊說是往昔因緣之時，無量阿僧企耶人天大眾，皆大悲喜，歎未曾有，悉發阿耨多羅三藐三菩提心。復告樹神：「我為報恩，故致禮敬。」佛攝神力，其窳堵波還沒于地。

十方菩薩讚歎品第二十七

爾時釋迦牟尼如來說是經時，於十方世界有無量百千萬億諸菩薩眾，各從本土詣鷲峯山，至世尊所，五輪著地，禮世尊已，一心合掌，異口同音而讚歎曰：

「佛身微妙真金色

清淨柔軟若蓮華

三十二相遍莊嚴

光明昞著無與等

其聲清徹甚微妙

八種微妙應群機

百福妙相以嚴容

智慧澄明如大海

其光普照等金山

無量妙彩而嚴飾

八十種好皆圓備

離垢猶如淨滿月

如獅子吼震雷音

超勝迦陵頻伽等

光明具足淨無垢

功德廣大若虛空

圓光遍滿十方界

隨緣普濟諸有情

煩惱愛染習皆除

法炬恆燃不休息

哀愍利益諸眾生

現在未來能與樂

常為宣說第一義

令證涅槃真寂靜

佛說甘露殊勝法

能與甘露微妙義

引入甘露涅槃城

令受甘露無為樂

常於生死大海中

解脫一切眾生苦

令彼能住安隱路

恆與難思如意樂

如來德海甚深廣

非諸譬喻所能知

於眾常起大悲心

方便精勤恆不息

如來智海無邊際

一切人天共測量

假使千萬億劫中

不能得知其少分

我今略讚佛功德

於德海中唯一滂

迴斯福聚施群生

皆願速證菩提果

爾時世尊告諸菩薩言：「善哉善哉！汝等善能如是讚佛功

德，利益有情，廣興佛事，能滅諸罪，生無量福。」

妙幢菩薩讚歎品第二十八

爾時妙幢菩薩即從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌向佛

而說讚曰：

「牟尼百福相圓滿

無量功德以嚴身

廣大清淨人樂觀

猶如千日光明照

焰彩無邊光熾盛

如妙寶聚相端嚴

如日初出映虛空

紅白分明間金色

亦如金山光普照

悉能周遍百千土

能滅眾生無量苦

皆與無邊勝妙樂

諸相具足悉嚴淨

眾生樂睹無厭足

頭髮柔軟紺青色

猶如黑蜂集妙華

大喜大捨淨莊嚴

大慈大悲皆具足

眾妙相好為嚴飾

菩提分法之所成

如來能施眾福利

令彼常獲大安樂

種種妙德共莊嚴

光明普照千萬土

如來光相極圓滿

猶如赫日遍空中

佛如須彌功德具

示現能周於十方

如來金口妙端嚴

齒白齊密如珂雪

如來面貌無倫匹

眉間毫相常右旋

光潤鮮白等頗梨

猶如滿月居空界

佛告妙幢菩薩：「汝能如是讚佛，功德不可思議，利益一切，令未知者隨順修學。」

菩提樹神讚歎品第二十九

爾時菩提樹神亦以伽他讚世尊曰：

「敬禮如來清淨慧

敬禮能離非法慧

稀有世尊無邊行

稀有如海鎮山王

稀有調御弘慈願

能說如是經中寶

牟尼寂靜諸根定

能住寂靜等持門

敬禮常求正法慧

敬禮恆無分別慧

稀有難見比優曇

稀有善逝光無量

稀有釋種明逾日

哀愍利益諸群生

能入寂靜涅槃城

能知寂靜深境界

兩足中尊住空寂

聲聞弟子身亦空

一切法體性皆無

一切眾生悉空寂

我常憶念於諸佛

我常樂見諸世尊

我常發起慇重心

常得值遇如來日

我常頂禮於世尊

願常渴仰心不捨

悲泣流淚情無間

常得奉事不知厭

惟願世尊起悲心

和顏常得令我見

佛及聲聞眾清淨

願常普濟於人天

佛身本淨若虛空

亦如幻焰及水月

願說涅槃甘露法

能生一切功德聚

世尊所有淨境界

慈悲正行不思議

聲聞獨覺非所量

大仙菩薩不能測

惟願如來哀愍我

常令睹見大悲身

三業無倦奉慈尊

速出生死歸真際

爾時世尊聞是讚已，以梵音聲告樹神曰：「善哉善哉！善

女天！汝能於我真實無妄清淨法身，自利利他宣揚妙相，

一 此功德令汝速證最上菩提，一切有情同所修習，若得聞
者，皆入甘露無生法門。」

大辯才天女讚歎品第三十

爾時大辯才天女即從座起，合掌恭敬以直言詞讚世尊曰：

「南無釋迦牟尼如來應正等覺！身真金色，咽如螺貝，
面如滿月，目類青蓮，脣口赤好如頗梨色，鼻高脩直如截
金鋌，齒白齊密如拘物頭華，身光普照，如百千日，光彩
映徹，如瞻部金。其所言說無有錯謬，示三解脫門，開三

菩^{タメ}提^去路^{カメ}，心^テ常^{ネホ}清^ク淨^ム，意^一樂^ニ亦^一然^ヨ，佛^{ヒツ}所^ム住^ス處^ニ及^ヘ所^ヒ行^ム境^ニ亦^一常^{ネホ}清^ク淨^ム，離^カ非^ニ威^メ儀^ノ，進^ヒ止^ム無^ク謬^ス。六^カ年^ニ苦^ク行^フ，三^ム轉^ス法^フ輪^ヲ，度^カ苦^ク眾^ヲ生^ヲ，令^カ歸^ル彼^ノ岸^ヲ。身^ヲ相^ト圓^ト滿^ト如^ク拘^ク陀^ノ樹^ノ，六^カ度^ニ熏^ム修^ム，三^ム業^ノ無^ク失^ス，具^ヒ一^ノ切^ノ智^ヲ，自^ラ他^ヲ利^ニ滿^ト，所^ム有^ク宣^ス說^ス常^ニ為^ル眾^ノ生^ヲ，言^ハ不^レ虛^ト設^ス，於^テ釋^ノ種^ニ中^ニ為^ル大^ノ師^ノ子^ト，堅^ク固^ト勇^ト猛^ト，具^ヒ八^ノ解^ノ脫^ヲ。我^ハ今^ニ隨^フ力^ヲ稱^シ讚^ス如^ク來^ノ少^ク分^ノ功^ノ德^ヲ，猶^シ如^ク蚊^ノ子^ノ飲^ム大^ノ海^ノ水^ヲ，願^シ以^テ此^ノ福^ノ廣^ク及^ヘ有^ク情^ヲ，永^ク離^ル生^ノ死^ヲ，成^ル無^ク上^ノ道^ト。」

爾^ル時^ニ世^ノ尊^ノ告^ク大^ノ辯^ノ才^ノ天^ノ女^ヲ曰^ク：「善^ク哉^ク善^ク哉^ク！汝^ハ久^ク修^ム習^ム，具^ヒ大^ノ

辯才，今復於我廣陳讚歎，令汝速證無上法門，相好圓明，普利一切。」

付囑品第三十一

爾時世尊普告無量菩薩，及諸人天一切大眾：「汝等當知！我於無量無數大劫，勤修苦行，獲甚深法，菩提正因，已為汝說。汝等誰能發勇猛心，恭敬守護，我涅槃後，於此法門廣宣流布，能令正法久住世間？」

爾時眾中有六十俱胝諸大菩薩、六十俱胝諸天大眾，異口

同音作如是語：「世尊！我等咸有欣樂之心，於佛世尊無

量大劫勤修苦行，所獲甚深微妙之法菩提正因，恭敬護

持，不惜身命。佛涅槃後，於此法門廣宣流布，當令正法

久住世間。」

爾時諸大菩薩即於佛前說伽他曰：

「世尊真實語 安住於實法 由彼真實故 護持於此經

大悲為甲冑 安住於大慈 由彼慈悲力 護持於此經

福資糧圓滿 生起智資糧 由資糧滿故 護持於此經

降伏一切魔

破滅諸邪論

斷除惡見故

護持於此經

護世并釋梵

乃至阿蘇羅

龍神藥叉等

護持於此經

地上及虛空

久住於斯者

奉持佛教故

護持於此經

四梵住相應

四聖諦嚴飾

降伏四魔故

護持於此經

虛空成質礙

質礙成虛空

諸佛所護持

無能傾動者

爾時四大天王聞佛說此護持妙法，各生隨喜護正法心，一

時同聲說伽他曰：

「我今於此經

及男女眷屬

皆一心擁護

令得廣流通

若有持經者 能作菩提因 我常於四方 擁護而承事

爾時天帝釋合掌恭敬，說伽他曰：

「諸佛證此法 為欲報恩故 饒益菩薩眾 出世演斯經

我於彼諸佛 報恩常供養 護持如是經 及以持經者」

爾時觀史多天子合掌恭敬，說伽他曰：

「佛說如是經 若有能持者 當住菩提位 來生觀史天

世尊我慶悅 捨天殊勝報 住於瞻部洲 宣揚是經典」

爾時索訶世界主梵天王合掌恭敬，說伽他曰：

「諸靜慮無量 諸乘及解脫 皆從此經出 是故演斯經」

若說是經處 我捨梵天樂 為聽如是經 亦常為擁護

爾時魔王王子名曰商主合掌恭敬，說伽他曰：

「若有受持此 正義相應經 不隨魔所行 淨除魔惡業」

我等於此經 亦當勤守護 發大精進意 隨處廣流通

爾時魔王合掌恭敬，說伽他曰：

「若有持此經 能伏諸煩惱 如是眾生類 擁護令安樂」

若有說是經 諸魔不得便 由佛威神故 我當擁護彼

爾時妙吉祥天子亦於佛前說伽他曰：

「諸佛妙菩提 於此經中說 若持此經者 是供養如來

我當持此經 為俱胝天說 恭敬聽聞者 勸至菩提處」

爾時慈氏菩薩合掌恭敬，說伽他曰：

「若見住菩提 與為不請友 乃至捨身命 為護此經王

我聞如是法 當往觀史天 由世尊加護 廣為人天說」

爾時上座大迦葉波合掌恭敬，說伽他曰：

「佛於聲聞乘 說我鮮智慧 我今隨自力 護持如是經

若有持此經 我當攝受彼 授其詞辯力 常隨讚善哉」

爾時具壽阿難陀合掌向佛，說伽他曰：

「我親從佛聞 無量眾經典 未曾聞如是 深妙法中王

我今聞是經 親於佛前受 諸樂菩提者 當為廣宣通」

爾時世尊見諸菩薩人天大眾各各發心，於此經典流通擁

護，勸進菩薩廣利眾生，讚言：「善哉善哉！汝等能於如

是微妙經王虔誠流布，乃至於我般涅槃後不令散滅，即是

無上菩提正因，所獲功德於恆沙劫說不能盡。若有苾芻、

苾芻尼、鄔波索迦、鄔波斯迦、及餘善男子、善女人等，
供養恭敬，書寫流通，為人解說，所獲功德亦復如是，是
故汝等應勤修習。」

爾時無量無邊恆沙大眾聞佛說已，皆大歡喜，信受奉行。

金光明最勝王經卷第十

補闕真言三遍

南無喝囉怛那哆囉夜耶 佉囉佉囉
 摩囉 虎囉 吽 賀賀 蘇怛拏 吽
 俱住俱住 摩囉
 發抹拏 娑婆訶

迴向文

誦經功德殊勝行 無邊勝福皆迴向
 普願沉溺諸有情 速往無量光佛剎
 十方三世一切佛 一切菩薩摩訶薩
 願此殊勝功德 迴向法界有情
 盡除一切罪障 共成無上菩提
 摩訶般若波羅蜜

此經梵筴，英國王立亞細亞協會所藏，比諸當譯頗有所缺，若陀羅尼不存者甚多矣。即依宗教大學圖書館西藏譯本，對比出之。蓋蕃藏《金光明經》有兩部，其一實原義淨漢本，脗合固其所已耳；而間有少異，讀者就知焉。

〈附錄一〉

金光明最勝懺儀

宋傳天台教觀四明沙門知禮集

一切恭敬

一心頂禮十方常住三寶

一拜已。
胡跪執爐云：

願此香華雲。遍滿十方界。供養一切佛。尊法諸菩薩。

聲聞緣覺眾。及一切天仙。受用作佛事。供養已。

一切恭敬

一拜已。
復跪奉請云：

一心奉請南無本師釋迦文佛。東方阿閼四佛世尊。寶華瑠璃寶

勝佛等。盡金光明經中及十方三世一切諸佛

三請。
一禮。

一心奉請南無大乘金光明海十二部經

三請已。
一拜。

一心奉請南無信相菩薩。觀世音菩薩。大勢至菩薩。金光明菩薩。金藏菩薩。常悲法上盡金光明經內及十方三世一切菩薩、聲聞、緣覺、賢聖僧三請已。一拜。

一心奉請南無大梵尊天。三十三天護世四王。金剛密跡散脂大將。大辯天神。摩利支天。韋馱天神。堅牢地神。菩提樹神。訶梨帝喃鬼子母等五百眷屬。一切皆是大菩薩等。及此國內名山大川一切靈廟。當州地分屬內鬼神。此所住處護伽藍神守正法者。一切聖眾三請已。不應禮。

一心奉請南無第一威德成就眾事大功德天此位眾唱三請已不禮。白衣須禮。當合掌持咒。

南無室利莫訶天女 怛姪他姪字徒細地夜備也。三曰並通。鉢唎脯咩拏折囉脯布乎切。咩力出切。折

市列切。脯力計切。四並同之。三曼頹多可切。達唎設泥唎字多達切。泥字去聲。莫訶毘 阿囉揭諦 三

曼頰毘曇末泥 莫訶迦哩也鉢喇底瑟佗鉢泥宅丑薩婆頰他娑

彈泥頰鳥蘇鉢喇底脯囉 痾耶娜娜乃達摩多 摩訶毘俱比諦

比婢莫訶迷咄嚕鄔波僧呬鄔鳥古切。呬香莫訶頡唎使頡戶蘇僧

必切近聲入哩呬羝 三曼多頗他 阿奴波喇泥莎訶七遍訖。一拜起同聲嘆云：

佛面猶如淨滿月 亦如千日放光明

目淨修廣若青蓮 齒白齊密猶珂雪

佛德無邊如大海 無限妙寶積其中

智慧德水鎮常盈 百千勝定咸充滿

足下輪相皆嚴飾 鞞網千輻悉齊平

手足縵網遍莊嚴 猶如鵝王相具足

佛身光耀等金山 清淨殊特無倫匹

亦如妙高功德滿 故我稽首佛山王

相好如空不可測 逾於千日放光明

皆如焰幻不思議 故我稽首心無著

讚已當陳述意。須合掌恭敬。令眾平聲三唱云：

南無寶華瑠璃佛。南無大乘金光明經。南無第一威德成就眾事

大功德天

如是三稱已。次處奉供養。專想面對。後陳辭句。餘時除去。飲食并淨潔如法。復持散擲等語。但云香華至同圓種智而止。便即禮佛。

今我道場敷設供養。燃種種燈。燒種種香。奉種種飲食。淨潔如法。恭持奉供諸佛世尊。大乘經典。菩薩賢聖一切三寶。又復別具香華飲食。奉獻功德大天大辯。四王梵釋。天龍八部聖眾。復持飲食散擲餘方。施諸神等。惟願三寶天仙。憐愍於我及諸眾生。受此供養。以金光明力及諸佛威神。於一念間顯現十方一切佛刹。如雲遍滿如雨普洽。廣作佛事等熏眾

生。發菩提心同圓種智。此亦應隨意所陳。未必專誦此語。作是語已。當持飲食至道場外淨處。布散四方。先作是言：

我今依教供養大乘三寶及吉祥大天。持此種種飲食。散灑諸方遍施諸神。願諸神明威權自在。一念普集各受法食。充足無乏身力勇銳。守護堅強知我所求。願當相與迴此福利普潤含生。果報自然常受勝樂。作是咒願竟。即便以食散擲四方。想無量鬼神悉來受食。爾時或誦前咒。或但云南無室利摩訶天女。以食盡為度。散灑畢回道場禮佛。

一心頂禮本師釋迦牟尼佛

一心頂禮東方阿閼佛

一心頂禮南方寶相佛

一心頂禮西方無量壽佛

一心頂禮北方微妙聲佛

一心頂禮寶華瑠璃佛

一心頂禮寶勝佛

一心頂禮無垢熾寶光明王相佛

一心頂禮金燄光明佛

一心頂禮金百光明照藏佛

一心頂禮金山寶蓋佛

一心頂禮金華焰光相佛

一心頂禮大炬佛

一心頂禮寶相佛

一心頂禮盡金光明經中及十方三世一切諸佛

一心頂禮大乘金光明海十二部經

三禮

一心頂禮信相菩薩摩訶薩

一心頂禮觀世音菩薩摩訶薩

一心頂禮大勢至菩薩摩訶薩

一心頂禮金光明菩薩摩訶薩

一心頂禮金藏菩薩摩訶薩

一心頂禮常悲菩薩摩訶薩

一心頂禮法上菩薩摩訶薩

一心頂禮盡金光明經內及十方三世一切菩薩摩訶薩

一心頂禮舍利弗等聲聞緣覺賢聖僧

普為法界一切眾生。悉願斷除三障。歸命懺悔一拜。運想逆順十心。

我比丘^{某甲}歸命頂禮現在十方一切諸佛。已得阿耨多羅三藐三

菩提者。轉妙法輪。持照法輪。雨大法雨。擊大法鼓。吹大

法螺。建大法幢。秉大法炬。為欲利益安樂諸眾生故。常行法施。誘進群迷。令得大果。證常樂故。如是等諸佛世尊以身語意。稽首歸誠。至心禮敬彼諸世尊。以真實慧以真實眼。真實證明真實平等。悉知悉見一切眾生善惡之業。我從無始生死以來。隨惡流轉。共諸眾生造業障罪。為貪瞋癡之所纏縛。未識佛時。未識法時。未識僧時。未識善惡。由身語意造無間罪。惡心出佛身血。誹謗正法。破和合僧。殺阿羅漢。殺害父母。身三語四意三種行。造十惡業。自作教他。見作隨喜。於諸善人橫生毀謗。斗秤欺誑以偽為真。不淨飲食施與一切。於六道中所有父母。更相惱害。或盜宰堵波物。四方僧物。現前僧物。自在而用。世尊法律不樂奉

行。師長教示不相隨順。見行聲聞獨覺大乘行者。喜生罵辱。令諸行人心生悔惱。見有勝己便懷嫉妬。法施財施常生慳惜。無明所覆邪見惑心。不修善因令惡增長。於諸佛所而起誹謗。法說非法。非法說法。如是眾罪。佛以真實慧真實眼。真實證明真實平等。悉知悉見。我今歸命對諸佛前。皆悉發露不敢覆藏。未作之罪更不復作。已作之罪今皆懺悔。所作業障應墮惡道地獄旁生餓鬼之中。阿蘇羅眾及八難處。願我此生所有業障皆得消滅。所有惡報未來不受。亦如過去諸大菩薩修菩提行。所有業障悉已懺悔。我之業障今亦懺悔。皆悉發露不敢覆藏。已作之罪願得除滅。未來之惡更不敢造。亦如未來諸大菩薩修菩提行。所有業障悉已懺悔。我

之業障今亦懺悔。皆悉發露不敢覆藏。已作之罪願得除滅。未來之惡更不敢造。亦如現在十方世界諸大菩薩修菩提行。所有業障悉已懺悔。我之業障今亦懺悔。皆悉發露不敢覆藏。

已作之罪願得除滅。未來之惡更不敢造。

懺悔已。
歸命禮三寶。

我比丘^{某甲}歸命頂禮十方一切諸佛世尊。初成正覺未轉法輪。

欲捨應身入涅槃者。我皆頂禮是諸世尊。勸轉法輪。請久住

世。度脫安樂一切眾生。

勸請已。
歸命禮三寶。

我比丘^{某甲}歸命頂禮十方一切諸佛世尊。我今隨喜一切眾生三

業所修施戒心慧。二乘菩薩賢聖善根。十方諸佛證妙菩提

法。施一切所有功德。我皆至誠隨喜讚歎。

隨喜已。
歸命禮三寶。

我比丘^{某甲}歸命頂禮十方一切諸佛世尊。願作證知。我從無始

至於今日。三業所修一切諸善。施戒善慧。乃至懺悔勸請隨

喜。攝取現前。迴施法界一切眾生。同證菩提如諸佛等。

迴向已。
歸命禮三寶。

我比丘^{某甲}歸命頂禮十方一切諸佛世尊。證我微誠現前所願。

願諸天八部增長威神。常來護持我此國土。風祥雨順穀果豐登。聖帝仁王慈臨無際。群臣官屬常守尊榮。萬姓四民永安富樂。佛法檀越父母師僧。歷世冤親法界含識。咸生正信發菩提心。六度齊修二嚴等備。復願我等眾聖冥加。常值大乘及善知識開我佛慧。願行現前荷負流通。三世佛法誘化一切。燃無盡燈普會眾生。同歸祕藏。

發願已。
歸命禮三寶。

南無佛。南無法。南無僧。

南無本師釋迦牟尼佛。南無四方四佛。南無寶華瑠璃佛。

南無大乘金光明經

三稱

南無信相菩薩。南無金光明菩薩。南無金藏菩薩。南無常悲菩薩。南無法上菩薩。

南無第一威德成就眾事大功德天。

自歸於佛。當願眾生。體解大道。發無上心。

自歸於法。當願眾生。深入經藏。智慧如海。

自歸於僧。當願眾生。統理大眾。一切無礙。和南聖眾。

金光明最勝懺儀

〈附錄二〉

【出版後記一】 出版說明

【出版後記二】 校勘紀錄表 經文部分

校勘紀錄表 咒語部分

統一用字表

【出版後記一】

《金光明最勝王經》注音版 出版說明

一、福智之聲出版社於一九九三年曾出版當年教界流通版《金光明最勝王經》；後於二〇〇〇年出版加有難字讀音參考，及書末附錄〈金光明經序文〉、《金光明最勝懺儀》，及「咒音參考資料」版本。

二、今為廣傳流通，新修注音版故，重新排版、校訂完成。相關說明如下：

1. 經文文字與標點符號、分段，主要依《大正新脩大藏經》（簡稱《大正藏》）與CBETA中華電子佛典版校對，並參校多種經藏，如《乾隆藏》、《永樂藏》等；對於古字或今人易混淆不解之文字，則採用現今通用字；另外，將前版等相異字句，擇要記於【出版後記二】「校勘紀錄表 經文部分」。

2. 注音符號，依《國語辭典》、《大辭典》、《學典》等，同時參考《異體字字典》等電子辭典，多方確認後標注，如「白」佛言，採讀音標示ㄅㄛˋ；多「不」？採讀音ㄅㄨˋ；如菩薩「行」，名詞注ㄒㄩㄥˊ；又如「般若」，採佛敎譯音標注ㄅㄛˊㄝˊ。

3. 咒語部分：

(1) 全經三十五則咒語之漢譯文字，依《大正藏》No.665經，唐義淨大師譯文；並參校《乾隆藏》及《永樂藏》。

(2) 注音標注，除刪除小字輔助音，並參校坊間流通版，發現各家有別，故將前版附錄之「咒音參考資料」緊附於各該咒語之後，以供對閱。又，本經為唐朝義淨大師譯本，唐朝發音與河洛話、台語、閩南語相近，誦讀咒語可參酌之。

(3) 漢譯文字句讀，對校《大正藏》之梵音，發現部份梵音與漢譯無法對應，比對後稍作調整。

謹將上述校勘擇要記錄於【出版後記二】「校勘紀錄表 咒語部分」。

三、由於編校人力有限，今此《金光明最勝王經》注音版疏漏乃至錯誤之處，恐屬難免，尚祈諸方大德不吝斧正。

福智佛教基金會 謹識

二〇一九年十一月

【出版後記二】

《金光明最勝王經》 注音版 校勘紀錄表 經文部分

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
二	三	大迦攝波、優樓頻 螺迦攝、伽耶迦 攝、那提迦攝、	大迦葉波、優樓頻 螺迦葉、伽耶迦 葉、那提迦葉、	大正藏校勘：[0403011]迦攝 迦葉【宋】【元】【明】 【宮】
一四 三五七 四〇四	八 二 四	加趺而坐	跏趺而坐	大正藏校勘： [0404015]加 跏【西】 [0451001]加 跏【明】【西】 乾隆藏、永樂北藏：跏
五六	七	除懶惰障	除懶惰障	懶，為懶之異體字；採用今習 慣用字。
五八	一	鎔銷冶鍊	鎔銷冶鍊	冶，為冶之異體字，採用今習 慣用字。
一三八	二	怨怖	恐怖	大正藏、乾隆藏、永樂北藏： 恐怖。

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
一五八	二	讚曰	讚佛	大正藏、乾隆藏：讚佛。
一六〇	六	悉皆除滅	皆悉除滅	大正藏、乾隆藏：皆悉。
一七三	一	尊如	皆如	大正藏、乾隆藏：皆如。
一七四	七	當授我所記	當受我所記	1. 大正藏校勘：[0423003]授 受【宋】【元】【明】 2. 乾隆藏、永樂北藏：受。
一七六	二	南無十方一切諸佛 南無諸大菩薩摩訶 薩 南謨聲聞緣覺一切 賢聖	南無十方一切諸佛 南無諸大菩薩摩訶 薩 南無聲聞緣覺一切 賢聖	1. 大正藏：前二句佛號作 「南無」後作：南謨，並 校勘：[0423008]南無 南謨【宋】【元】【明】 【宮】【西】 2. 參教界習慣凡佛聖號，皆 統一作：南無；凡咒語中 之南謨，則保持咒語原音 譯，仍作：南謨。
一八一	一	南謨喝囉怛娜怛喇 夜也	南謨喝囉怛娜怛喇 夜也	大正藏校勘：[0427011]罰 伐 【元】【明】
二一六	五／七	討罰／相罰	討伐、相伐	

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
二二一	二	而為按飾	而為校飾	1. 大正藏作：按飾；乾隆藏、永樂北藏：校飾。 2. 採用今習慣用字。
二二七	六	手擎香爐	手持香爐	1. 大正藏校勘：[0429007] 擎 執【宋】【元】【明】 2. 大正藏校勘：[0429008] 鑪 爐【西】 3. 統一作：香爐。
二二五	三	是諸國主	是諸國王	1. 大正藏校勘：[0430003] 主 王【元】【明】 2. 乾隆藏作：國主；永樂北藏作：國王。 3. 依後文同改作：國王。
二四四	八	惟目貝齒	唯見貝齒	1. 大正藏校勘：[0431010] 惟 唯【宋】【元】【明】 2. 大正藏校勘：[0431011] 目 見貝【宋】【元】

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
二二二 三	三	未常流布	未嘗流布	大正藏校勘：[0429012] 常 嘗【宋】【元】【明】【宮】【西】
二五一	一	駮使	驅使	大正藏、乾隆藏、永樂北藏皆作：驅使。
二五六	一	現法	現在	1. 乾隆藏、永樂北藏皆作：現在；大正藏作：現法； 2. 全經此處作：現法；卷二、卷四偈頌皆作：現在。
二七七	八	苟	枸	1. 大正藏作：狗，校勘：[0435009] 狗 苟【宋】 【元】【明】【宮】【西】 2. 採用今習慣用字。
三〇四	二	呪誦	咒頌	大正藏校勘：[0437020] 誦 頌【宋】【元】【明】【宮】【西】
三〇八	七	大眾生	大眾主	大正藏作：生； 乾隆藏、永樂北藏：大眾主。

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
三一六	五	薛室羅末拏天王	薛室囉末拏天王	全經咒語多為：南謨薛室囉末拏天王，全經羅與囉，多有互用，故此處統一之。
三二二	三	為諸大人眾說王法 正論已	為諸大眾說王法正 論已	大正藏、乾隆藏、永樂北藏：諸大眾。
三六六	二	有神道	有神通	大正藏、乾隆藏、永樂北藏：通
三七九	七	眾中有四病	眾生有四病	大正藏、乾隆藏、永樂北藏：生
三八八	八	況我一身	況我一人	大正藏作：況我一身，乾隆藏、永樂北藏作：況我一人。
四一九	三	乖難災厄事	乖離災厄事	大正藏、乾隆藏、永樂北藏：離。
四二六	七	號動聲悽感	號慟聲悽感	大正藏校勘：[0453015]動＝慟【宋】【元】【明】【宮】
四二九	三	之山下	至山下	大正藏校勘：[0454004]之＝至【宋】【元】【明】【宮】
四三二	三	八十種好皆圓滿	八十種好皆圓備	大正藏、乾隆藏、永樂北藏：圓備。

【出版後記二】

《金光明最勝王經》注音版 校勘紀錄表 咒語部分

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
一五〇	六	怛姪他 毘徒哩毘 徒哩 摩哩儻迦哩 迦哩 毘度漢底 嚕嚕嚕嚕 主嚕主 嚕杜嚕婆杜嚕婆	怛姪他 毘徒哩 毘徒哩 摩哩儻 迦哩 迦哩 毘度 漢底 嚕嚕嚕嚕 主嚕主嚕 杜嚕婆	1. 漢譯「毘徒哩 毘徒哩」 對應梵音 <i>vitōri vitōrim</i> ，坊 間版有作：「毘徒哩 毘 徒哩」；亦有作：「毘低 哩 毘低哩」 <i>bidiri bidiri</i> 。
一四五	八	「怛姪他 唄箏哩 質哩質哩 唄箏羅 箏羅喃繕覩繕覩唄 箏哩 虎嚕虎嚕 莎訶」	「怛姪他 唄箏哩 質哩質哩 唄箏 羅 箏羅喃 繕覩 繕覩 唄箏哩 虎 嚕 虎嚕 莎訶」 咒語梵音參考： [Tadyatha untali siri siri untali tannam jantu jantu untali hurn svaha.]	漢譯「虎嚕 虎嚕」(二句)對 應梵音 <i>hurn</i> (一句)；似缺一句 梵音，或應刪一句漢譯。

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
一五〇	六	怛姪他 勺訶 勺訶 訶 嚕 勺訶 勺訶 勺訶 訶 嚕	杜嚕婆 咒語梵音參考： Tadyathā jaha jahanu vitorim arini marini kiri kiri vitohanti ruru-ruru curu curu durva duruva.	亦有誦作「毘達哩 毘達哩」。 2. 梵音 arini 似乎缺對應之漢譯。
一五二	二	怛姪他 勺訶 勺訶 訶 嚕 勺訶 勺訶 勺訶 訶 嚕	怛姪他 勺訶 勺訶 訶 嚕 勺訶 勺訶 勺訶 勺訶 嚕 咒語梵音參考： Tadyathā jaha jahanu jaha jahanu.	漢譯「勺訶 勺訶嚕 勺訶 勺訶 勺訶嚕」對應梵音 jaha jahanu jaha jahanu，似缺一句梵音 jaha，或多一句漢譯「勺訶」。
一五六	五	摩捺斯莫訶摩捺斯 頰步底頰 窣步底 阿嚩誓毘喇誓 主底菴蜜嚩底 阿嚩誓毘喇誓	摩捺斯 莫訶摩捺斯 頰步底 頰窣 步底 阿嚩誓 毘喇誓 頰主底 菴蜜嚩底 阿嚩誓	1. 漢譯音「莫訶摩捺斯」似乎缺對應之梵音。 2. 大正藏校勘：[0421018]頰 喇【宋】【元】【明】【宮】

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
一五六	五	毘喇誓 ambuti antbuti acare virase anṅti amṛta arase virase	manasi 1. 漢譯音「爾弭爾弭爾弭」 對應之梵音 <i>nimīni nimīni</i> ， 無法對閱。 2. 經查坊間梵音亦有作： <i>nimi nimīni</i> 。	
二六五	七	爾弭 爾弭 爾弭 爾弭 爾弭 爾弭	1. 漢譯音「呵呵呵」對應梵音 <i>ha ha ha</i> ，似乎缺一漢譯音或多一梵音 <i>ha</i> 。另查《大正藏》之《金光明最勝王經疏》p.300b16亦同作：呵呵呵。 2. 大正藏校勘·[0433025] 甜 蚶【宋】【元】【明】 【宮】【西】	
二六八	六	怛姪他 母爾母爾 母尼囉 末底末底 蘇末底 莫訶末底 呵呵呵 磨婆以 那悉底帝 波跛 跋折擺波爾 惡甜 姪唵茶 莎訶	1. 漢譯音「呵呵呵」對應梵音 <i>ha ha ha</i> ，似乎缺一漢譯音或多一梵音 <i>ha</i> 。另查《大正藏》之《金光明最勝王經疏》p.300b16亦同作：呵呵呵。 2. 大正藏校勘·[0433025] 甜 蚶【宋】【元】【明】 【宮】【西】	

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
二六八	六	<p>恒姪他 毘爾 婆 喇爾 畔陀麼彈滯 磨膩爾 擻 爾瞿哩</p>	<p>mahamati ha ha ha ha mahā īṇa (?) sthite pāpa vajrapāṇi ahaṃ cīri ca svāhā.</p>	<p>1. 大正藏「磨膩爾擻擻」，校勘：擻+(擻)。 【宋】【元】【明】【宮】查乾隆藏、永樂北藏皆作：磨膩爾擻擻。 2. 爾瞿哩，大正藏校勘：[0434010]爾 爾【元】【明】乾隆藏、永樂北藏作：你瞿哩，故爾修改為爾。爾瞿哩對應的梵音Gauri，坊間梵音有作：nigauri</p>
二七九	三	<p>尸羅末底 那底度囉 末底哩 波伐雉畔 稚囉 室囉室囉薩 底悉體 瓶莎訶</p>	<p>尸羅末底 刪底度 囉末底哩 波伐矩 畔稚囉 室囉室囉 薩底悉體 瓶莎訶</p>	<p>1. 大正藏校勘：[0435030]雉 矩【宋】【元】【明】【宮】 2. 大正藏校勘：[0435028]那 刪【明】【宮】</p>
二七一	二	<p>恒姪他 毘爾 婆 喇爾 畔陀麼彈滯 磨膩爾 擻 爾瞿哩</p>	<p>Tadyathā vini varini vandhamadaṅḍe maninetini Gauri</p>	<p>1. 大正藏校勘：[0435030]雉 矩【宋】【元】【明】【宮】 2. 大正藏校勘：[0435028]那 刪【明】【宮】</p>

頁次	行次	前版、坊間版	注音版	修訂說明
二八四	八	跋囉甜摩奴末覩 莎訶	跋囉蚶摩奴 末覩 莎訶	大正藏校勘：甜 蚶【宋】 【元】【明】【宮】 漢譯：呬里蜜里 呬里蜜里 (二句)，對應梵音hili mili (一句)。
二八九	一	呬里蜜里 呬里蜜里	呬里蜜里 呬里蜜里 hili mili	大正藏校勘：尼 尸【明】 【宮】
三三一	八	尼達哩	尸達哩	依CBETA中華電子佛典新修 為：薛達儼 薛達儼 薛達儼
三九四	三	薛達儼 薛達儼 薛達儼	薛達儼 薛達儼 薛達儼	
三九五	二	Tadyathā vicani vicani vicani saṃścāni saṃścāni saṃścāni bhiṣiṇi bhiṣiṇi bhiṣiṇi svāhā, tadyathā nāmini nāmini nāmini svāhā, śātini śātini śātini svāhā, spṛṣāni spṛṣāni spṛṣāni	adyathā vicani vicani vicani saṃścāni saṃścāni saṃścāni bhiṣiṇi bhiṣiṇi bhiṣiṇi svāhā, tadyathā nāmini nāmini (nāmini) svāhā, śātini śātini śātini (svāhā), spṛṣāni spṛṣāni	1. bṛāhā疑為(svāhā)。 2. 加括號之梵音為闕漏漢譯 文句。

晉宋齊梁唐代間，高僧求法離長安，
去人成百歸無十，後者安知前者難。
路遙碧天唯冷結，沙河遮日力疲殫，
後賢如未諳斯旨，往往將經容易看。

—唐·義淨大師

【恭敬法寶提醒】

讀經前：一、洗淨雙手，衣著整齊。

二、桌子維持整齊清潔，勿雜亂骯髒。

三、用雙手捧持經典，且不可低於腰際或夾於腋下。

讀經時：一、端身正坐，不可仰臥倚靠。

二、勿邊談話邊誦經。

三、若咳嗽、涕唾，須掩口鼻且轉身，不得噴於經典。

讀經後：一、經典勿與雜書混放，應置於整潔處。

二、以乾淨布巾覆蓋。

《印造經像之功德》

節錄自《印光大師文抄·增廣正編》卷四附錄

- 一、從前所作種種罪過，輕者立即消滅，重者亦得轉輕。
 - 二、常得吉祥擁護。一切瘟疫、水火、寇盜、刀兵牢獄之災，悉皆不受。
 - 三、夙生怨對，咸蒙法益，而得解脫，永免尋仇報復之苦。
 - 四、夜叉惡鬼，不能侵犯。毒蛇餓虎，不能為害。
 - 五、心得安慰，日無險事，夜無惡夢。顏色光澤，氣力充盛，所作吉利。
 - 六、至心奉法，雖無希求，自然衣食豐足，家庭和睦，福壽綿長。
 - 七、所言所行，人天歡喜。任到何方，常為多眾傾誠愛戴，恭敬禮拜。
 - 八、愚者轉智，病者轉健，困者轉亨。為婦女者，報謝之日，捷轉男身。
 - 九、永離惡道，受生善道。相貌端正，天資超越福祿殊勝。
 - 十、能為一切眾生，種植善根。以眾生心，作大福田，獲無量勝果。
- 所生之處，常得見佛聞法。直至三慧宏開，六通親證，速得成佛。

普為出資及讀誦受持
輾轉流通者回向偈曰
願以此功德 消除宿現業
增長諸福慧 圓成勝善根
所有刀兵劫 及與饑饉等
悉皆盡滅除 人各習禮讓
讀誦受持人 輾轉流通者
現眷咸安樂 先亡獲超昇
風雨常調順 人民悉康寧
法界諸含識 同證無上道

金光明最勝王經

/ 附懺儀
【注音版】

大唐三藏沙門義淨奉 制譯

出版者：財團法人台北市福智佛教基金會

地址：台北市南京東路四段 137 號 12 樓

電話：(02)2545-4135

傳真：(02)2545-9467

2019 年 11 月 恭印 3000 本（第一版第一刷）

ISBN：978-986-93269-2-6（精裝）

版權所有 請勿翻印 免費結緣 歡迎助印

國家圖書館出版品預行編目(CIP)資料

金光明最勝王經：附懺儀 / 大唐三藏沙門義淨奉
制譯。 -- 第一版。 -- 臺北市：北市福智佛教
基金會，2019.11

面；公分

注音版

ISBN 978-986-93269-2-6(精裝)

1. 佛經

221.742

108020974

金
光
明
最
勝
王
經